

## **TERMINOLOGIA EMBRYOLOGICA**

Second Edition

International Embryological Terminology

### **FIPAT**

The Federative International Programme for Anatomical Terminology

A programme of the International Federation of Associations of Anatomists (IFAA)

## **TE2, PART III**

### **Contents**

#### **Caput V: Organogenesis**

Systema respiratorium  
Systema urinarium  
Systemata genitalia  
Coeloma  
Glandulae endocrinae  
Systema cardiovasculare  
Systema lymphoideum

#### **Chapter 5: Organogenesis (continued)**

Respiratory system  
Urinary system  
Genital systems  
Coelom  
Endocrine glands  
Cardiovascular system  
Lymphoid system

#### *Bibliographic Reference Citation:*

FIPAT. Terminologia Embryologica. 2nd ed. FIPAT.library.dal.ca. Federative International Programme for Anatomical Terminology, February 2017

Published pending approval by the General Assembly at the next Congress of IFAA (2019)

#### *Creative Commons License:*

The publication of Terminologia Embryologica is under a Creative Commons Attribution-NoDerivatives 4.0 International (CC BY-ND 4.0) license

The individual terms in this terminology are within the public domain. Statements about terms being part of this international standard terminology should use the above bibliographic reference to cite this terminology. The unaltered PDF files of this terminology may be freely copied and distributed by users. IFAA member societies are authorized to publish translations of this terminology. Authors of other works that might be considered derivative should write to the Chair of FIPAT for permission to publish a derivative work.

## Caput V: ORGANOGENESIS

## Chapter 5: ORGANOGENESIS

	Latin term	Latin synonym	UK English	US English	English synonym	Other
3493	<b>Systema respiratorium</b>		<b>Respiratory system</b>	<b>Respiratory system</b>		
3494	<b>Nasus</b>		<b>Nose</b>	<b>Nose</b>		
3495	Placoda nasalis	Placoda olfactoria	Nasal placode	Nasal placode	Nasal disc; Olfactory placode	
3496	Fovea nasalis		Nasal pit	Nasal pit		
3497	Saccus nasalis		Nasal sac	Nasal sac		
3498	Tunica mucosa olfactoria		Olfactory mucous membrane	Olfactory mucous membrane		
3499	Tunica mucosa glandularis organi vomeronasalis		Glandular mucosa of vomeronasal organ	Glandular mucosa of vomeronasal organ		
3500	Neuroblastus olfactorius		Olfactory neuroblast	Olfactory neuroblast		
3501	Neuron olfactorum immaturum		Immature olfactory neuron	Immature olfactory neuron		
3502	Tunica mucosa respiratoria		Respiratory mucosa	Respiratory mucosa		
3503	Epithelium stratificatum squamosum noncornificatum vestibuli nasi		Nonkeratinized stratified squamous epithelium of nasal vestibule	Nonkeratinized stratified squamous epithelium of nasal vestibule		
3504	Epithelium stratificatum squamosum cornificatum vestibuli nasi		Keratinized stratified squamous epithelium of nasal vestibule	Keratinized stratified squamous epithelium of nasal vestibule		
3505	Processus frontonasalis	Prominentia frontonasalis	Frontonasal process	Frontonasal process	Frontonasal prominence	
3506	Prominentia frontalis	Processus frontalis	Frontal prominence	Frontal prominence	Frontal process	
3507	Prominentia nasalis lateralis	Processus nasalis lateralis	Lateral nasal prominence	Lateral nasal prominence	Lateral nasal process	
3508	Prominentia nasalis medialis	Processus nasalis medialis	Medial nasal prominence	Medial nasal prominence	Medial nasal process	
3509	Cavitas oronasalis		Oronasal cavity	Oronasal cavity		
3510	Palatum primarium	Processus palatinus medianus	Primary palate	Primary palate	Palatal process	
3511	Cavitas nasalis primaria		Primary nasal cavity	Primary nasal cavity		
3512	Pinna nasalis		Nasal fin	Nasal fin		
3513	Membrana oronasalis		Oronasal membrane	Oronasal membrane		
3514	Choana primaria		Primary choana	Primary choana		
3515	Processus palatinus lateralis		Lateral palatal process	Lateral palatal process		
3516	Palatum secundarium	Palatum definitivum	Secondary palate	Secondary palate	Definitive palate	
3517	Raphe palati		Palatal raphe	Palatal raphe	Palatine raphe	
3518	Cavitas nasalis		Nasal cavity	Nasal cavity		
3519	Crista septalis		Septal ridge	Septal ridge		
3520	Septum nasi		Nasal septum	Nasal septum		
3521	Sulcus vomeronasalis		Vomeronasal groove	Vomeronasal groove		
3522	Organum vomeronasale		Vomeronasal organ	Vomeronasal organ	§Jacobson§	
3523	Ductus vomeronasalis		Vomeronasal duct	Vomeronasal duct		
3524	Ruga conchalis		Conchal ridge	Conchal ridge		
3525	Naris		Naris	Naris		
3526	Choana	Choana nasalis; Naris interna	Choana	Choana	Nasal choana; Internal naris	

3527	<i>Tunica mucosa respiratoria sinus paranasalis</i>		<i>Respiratory mucosa of paranasal sinus</i>	<i>Respiratory mucosa of paranasal sinus</i>		
3528	Gemma mucosae sinus maxillaris		Mucosal bud of maxillary sinus	Mucosal bud of maxillary sinus		
3529	Sulcus sinus maxillaris		Sulcus of maxillary sinus	Sulcus of maxillary sinus		
3530	Diverticulum sinus maxillaris		Diverticulum of maxillary sinus	Diverticulum of maxillary sinus		<i>Endnote 232</i>
3531	Sinus maxillaris		Maxillary sinus	Maxillary sinus		
3532	Sulci cellularum ethmoidalium		Sulci of ethmoidal cells	Sulci of ethmoidal cells		
3533	Diverticulum cellulae ethmoidalis		Diverticulum of ethmoidal cell	Diverticulum of ethmoidal cell		<i>Endnote 233</i>
3534	Cellula ethmoidalis		Ethmoidal cell	Ethmoidal cell		
3535	Sulcus sinus sphenoidalis		Sulcus of sphenoidal sinus	Sulcus of sphenoidal sinus		
3536	Diverticulum sinus sphenoidalis		Diverticulum of sphenoidal sinus	Diverticulum of sphenoidal sinus		
3537	Sinus sphenoidalis		Sphenoidal sinus	Sphenoidal sinus		
3538	Sulcus sinus frontalis		Sulcus of frontal sinus	Sulcus of frontal sinus		
3539	Diverticulum sinus frontalis		Diverticulum of frontal sinus	Diverticulum of frontal sinus		
3540	Sinus frontalis		Frontal sinus	Frontal sinus		
3541	<b>Anomaliae nasi</b>		<b>Nasal anomalies</b>	<b>Nasal anomalies</b>		<i>Endnote 234</i>
3542	Atresia choanarum		Choanal atresia	Choanal atresia		See Facial and craniofacial anomalies
3543	Fissura nasalis		Nasal cleft	Nasal cleft		See Facial and craniofacial anomalies
3544	Conjunctio anomaliarum cardiacarum, genitalium et oticarum, colobomatis, atresiae choanarum atque crescentiae retardatae		CHARGE association	CHARGE association	Coloboma, heart defect, atresia of choanae, retardation of growth, genital anomaly and ear defect	
3545	Dyskinesiae ciliares primariae		Primary ciliary dyskinesias	Primary ciliary dyskinesias		\$Kartagener\$
3546	<b>Pharynx</b>		<b>Pharynx</b>	<b>Pharynx</b>		
3547	Eminentia hypopharyngea		Hypopharyngeal eminence	Hypopharyngeal eminence		<i>Endnote 235</i>
3548	Intumescensia epiglottidis	Epiglottis turgida	Epiglottal swelling	Epiglottal swelling		
3549	Epiglottis		Epiglottis	Epiglottis		
3550	Epithelium stratificatum squamosum noncornificatum partis proximalis epiglottidis		Nonkeratinized stratified squamous epithelium of proximal epiglottis	Nonkeratinized stratified squamous epithelium of proximal epiglottis		
3551	Tunica mucosa respiratoria partis distalis epiglottidis		Respiratory mucosa of distal epiglottis	Respiratory mucosa of distal epiglottis		
3552	<b>Formatio arboris respiratoriae</b>		<b>Formation of respiratory tree</b>	<b>Formation of respiratory tree</b>		<i>Endnote 236</i>
3553	Epithelium endodermale		Endodermal epithelium	Endodermal epithelium		
3554	Sulcus laryngotrachealis		Laryngotracheal groove	Laryngotracheal groove		
3555	Gemma respiratoria		Respiratory bud	Respiratory bud		<i>Endnote 237</i>
3556	Mesenchyma splanchnopleurale		Splanchnopleuric mesenchyme	Splanchnopleuric mesenchyme		
3557	<b>Gradus initialis formationis</b>		<b>Initial stage of formation</b>	<b>Initial stage of formation</b>		
3558	Diverticulum laryngotracheale	Diverticulum respiratorium	Laryngotracheal diverticulum	Laryngotracheal diverticulum	Respiratory diverticulum	
3559	Crista tracheooesophagea		Tracheo-oesophageal fold	Tracheoesophageal fold		
3560	Septum tracheooesophageum		Tracheo-oesophageal septum	Tracheoesophageal septum		

3561	Tubus laryngotrachealis		Laryngotracheal tube	Laryngotracheal tube		
3562	Larynx		Larynx	Larynx		
3563	Primordium glottidis		Primordium of glottis	Primordium of glottis		
3564	Tuber arytenoideum		Arytenoid swelling	Arytenoid swelling		
3565	Septum epitheliale laryngis		Epithelial septum of larynx	Epithelial septum of larynx		Endnote 238
3566	Lamina epithelialis laryngis		Epithelial lamina of larynx	Epithelial lamina of larynx		
3567	Cartilago arytenoidea		Arytenoid cartilage	Arytenoid cartilage		
3568	Eminentia hypopharyngea		Hypopharyngeal eminence	Hypopharyngeal eminence		
3569	Condensatio mesenchymalis epiglottidis		Mesenchymal condensation of epiglottis	Mesenchymal condensation of epiglottis		Endnote 239
3570	Condensatio mesenchymalis ossis hyoidei		Mesenchymal condensation of hyoid bone	Mesenchymal condensation of hyoid bone		
3571	Cartilago ossis hyoidei		Cartilage of hyoid bone	Cartilage of hyoid bone		Endnote 240
3572	Os hyoideus		Hyoid bone	Hyoid bone		
3573	Condensatio mesenchymalis cartilaginis cricoideae		Mesenchymal condensation of cricoid cartilage	Mesenchymal condensation of cricoid cartilage		
3574	Cartilago cricoidea		Cricoid cartilage	Cricoid cartilage		
3575	Condensationes mesenchymales cartilaginum thyroidearum		Mesenchymal condensations of thyroid cartilages	Mesenchymal condensations of thyroid cartilages		
3576	Cartilago laminae thyroideae		Cartilage of thyroid lamina	Cartilage of thyroid lamina		Endnote 241
3577	Aditus laryngis		Laryngeal inlet	Laryngeal inlet		
3578	Vestibulum laryngis		Laryngeal vestibule	Laryngeal vestibule		Endnote 242
3579	Plica vestibuli		Vestibular fold	Vestibular fold		
3580	Rima vestibuli		Rima vestibuli	Rima vestibuli		
3581	Ventriculus laryngis		Laryngeal ventricle	Laryngeal ventricle		
3582	Plica vocalis		Vocal fold	Vocal fold		
3583	Rima glottidis	Rima vocalis	Rima glottidis	Rima glottidis		
3584	Cavitas infraglottica		Infraglottic cavity	Infraglottic cavity		
3585	Gemma trachealis		Tracheal bud	Tracheal bud		
3586	Trachea		Trachea	Trachea		
3587	Tunica mucosa respiratoria laryngotrachealis		Laryngotracheal respiratory mucosa	Laryngotracheal respiratory mucosa		
3588	Neuroendocrinocytus respiratorius		Respiratory neuro-endocrine cell	Respiratory neuroendocrine cell		\$Kulchitsky/Feyrer\$
3589	Glandula laryngealis		Laryngeal gland	Laryngeal gland		
3590	Glandula trachealis		Tracheal gland	Tracheal gland		
3591	Mucocytus		Mucous cell	Mucous cell		
3592	Seromucocytus		Seromucous cell	Seromucous cell		
3593	Myoepitheliocytus		Myo-epithelial cell	Myoepithelial cell		
3594	Tunica fibromuscucartilaginea laryngotrachealis		Laryngotracheal fibromusculocartilaginous layer	Laryngotracheal fibromusculocartilaginous layer		
3595	Tunica adventitia laryngotrachealis		Laryngotracheal adventitia	Laryngotracheal adventitia		
3596	Morphogenesis gemmans		Budding morphogenesis	Budding morphogenesis		
3597	Gemma bronchialis primaria		Primary bronchial bud	Primary bronchial bud		
3598	Gemma bronchialis secundaria	Gemma lobi pulmonalis	Secondary bronchial bud	Secondary bronchial bud	Pulmonary lobar bud	
3599	Gemma bronchialis tertiaria	Gemma segmenti bronchopulmonalis	Tertiary bronchopulmonary bud	Tertiary bronchopulmonary bud	Bronchopulmonary segmental bud	

3600	Saccus pulmonalis primordialis		Primordial lung sac	Primordial lung sac		
3601	Pulmo fœtalis		Fetal lung	Fetal lung		
3602	<b>Tempus pseudoglandulare pulmonis</b>		<b>Pseudoglandular period of lung</b>	<b>Pseudoglandular period of lung</b>		
3603	Bronchus		Bronchus	Bronchus		
3604	Tunica mucosa respiratoria bronchialis		Bronchial respiratory mucosa	Bronchial respiratory mucosa		
3605	Neuroendocrinocytus respiratorius		Respiratory neuro-endocrine cell	Respiratory neuroendocrine cell		§Kulchitsky/Feyrer§
3606	Glandula bronchialis		Bronchial gland	Bronchial gland		
3607	Mucocytus		Mucous cell	Mucous cell		
3608	Seromucocytus		Seromucous cell	Seromucous cell		
3609	Myoepitheliocytus		Myo-epithelial cell	Myoepithelial cell		
3610	Bronchiolus		Bronchiole	Bronchiole		
3611	Epithelium simplex columnare ciliatum		Simple ciliated columnar epithelium	Simple ciliated columnar epithelium		
3612	Exocrinocytus bronchiolaris		Bronchiolar exocrine cell	Bronchiolar exocrine cell		§Clara§
3613	Exocrinocytus caliciformis	Mucocytus	Goblet cell	Goblet cell	Mucous cell	
3614	Bronchiolus terminalis		Terminal bronchiole	Terminal bronchiole		
3615	Epithelium simplex cuboideum ciliatum		Simple ciliated cuboidal epithelium	Simple ciliated cuboidal epithelium		
3616	Exocrinocytus bronchiolaris		Bronchiolar exocrine cell	Bronchiolar exocrine cell		§Clara§
3617	Tunica fibromusculocartilaginea bronchialis		Bronchial fibromusculocartilaginous layer	Bronchial fibromusculocartilaginous layer		
3618	Tunica adventitia bronchialis		Bronchial adventitia	Bronchial adventitia		
3619	<b>Tempus canaliculare</b>		<b>Canalicular stage</b>	<b>Canalicular stage</b>		
3620	Acinus pulmonalis		Pulmonary acinus	Pulmonary acinus		
3621	Bronchiolus respiratorius		Respiratory bronchiole	Respiratory bronchiole		
3622	Epithelium simplex cuboideum ciliatum		Simple ciliated cuboidal epithelium	Simple ciliated cuboidal epithelium		
3623	Vascularisatio		Vascularization	Vascularization		
3624	Pneumocytus typi I		Type I pneumocyte	Type I pneumocyte		
3625	Exocrinocytus bronchiolaris		Bronchiolar exocrine cell	Bronchiolar exocrine cell		§Clara§
3626	<b>Tempus sacci terminalis</b>	Tempus sacculare	<b>Terminal sac stage</b>	<b>Terminal sac stage</b>	Saccular stage	
3627	Acinus pulmonalis		Pulmonary acinus	Pulmonary acinus		
3628	Bronchiolus respiratorius		Respiratory bronchiole	Respiratory bronchiole		
3629	Pneumocytus typi II		Type II pneumocyte	Type II pneumocyte		
3630	Pneumocytus typi I		Type I pneumocyte	Type I pneumocyte		
3631	Exocrinocytus bronchiolaris		Bronchiolar exocrine cell	Bronchiolar exocrine cell		§Clara§
3632	Ductus transitionalis		Transitional duct	Transitional duct		
3633	Saccus terminalis		Terminal sac	Terminal sac		
3634	Ductus alveolaris		Alveolar duct	Alveolar duct		
3635	Alveolus primitivus		Primitive alveolus	Primitive alveolus		
3636	Parenchyma pulmonis		Parenchyma of lung	Parenchyma of lung		
3637	Interstitium pulmonis		Interstitial of lung	Interstitial of lung		

3638	Pleura visceralis		Visceral pleura	Visceral pleura		
3639	Pleura parietalis		Parietal pleura	Parietal pleura		
3640	<b>Tempus alveolare</b>		<b>Alveolar stage</b>	<b>Alveolar stage</b>		
3641	Sacculus alveolaris		Alveolar saccule	Alveolar saccule		
3642	Ductulus alveolaris		Alveolar duct	Alveolar duct		
3643	Alveolus pulmonalis		Pulmonary alveolus	Pulmonary alveolus		
3644	Pneumocytus typi II		Type II pneumocyte	Type II pneumocyte		
3645	Surfactantum pulmonale		Pulmonary surfactant	Pulmonary surfactant		
3646	Pneumocytus typi I		Type I pneumocyte	Type I pneumocyte		
3647	<b>Anomaliae arboris respiratoriae</b>		<b>Anomalies of respiratory tree</b>	<b>Anomalies of respiratory tree</b>		
3648	<b>Anomaliae laryngis</b>		<b>Laryngeal anomalies</b>	<b>Laryngeal anomalies</b>		
3649	Atresia laryngis		Laryngeal atresia	Laryngeal atresia		
3650	Atresia partialis laryngis		Partial laryngeal atresia	Partial laryngeal atresia	Laryngeal web	
3651	Cystis laryngis		Laryngeal cyst	Laryngeal cyst		
3652	Fissura laryngotracheooesophagea		Laryngotracheal-oesophageal cleft	Laryngotrachealesophageal cleft		
3653	<b>Anomaliae tracheae</b>		<b>Tracheal anomalies</b>	<b>Tracheal anomalies</b>		
3654	Absentia tracheae		Absence of trachea	Absence of trachea		
3655	Diverticulum tracheae		Diverticulum of trachea	Diverticulum of trachea	Tracheal bronchus	
3656	Fistula tracheooesophagea		Tracheo-oesophageal fistula	Tracheoesophageal fistula		
3657	Segmentatio abnormalis skeleti cartilaginei trachealis		Abnormal segmentation of cartilaginous skeleton of trachea	Abnormal segmentation of cartilaginous skeleton of trachea		
3658	Stenosis tracheae		Stenosis of trachea	Stenosis of trachea		
3659	Atresia tracheae		Tracheal atresia	Tracheal atresia		
3660	<b>Anomaliae bronchorum</b>		<b>Bronchial anomalies</b>	<b>Bronchial anomalies</b>		
3661	Atresia bronchi		Atresia of bronchus	Atresia of bronchus		
3662	Bronchus eparterialis sinister		Left eparterial bronchus	Left eparterial bronchus		
3663	Cystis bronchogenica		Bronchogenic cyst	Bronchogenic cyst		
3664	Segmentatio abnormalis skeleti cartilaginei bronchi		Abnormal segmentation of cartilaginous skeleton of bronchus	Abnormal segmentation of cartilaginous skeleton of bronchus		
3665	<b>Anomaliae pulmonum</b>		<b>Lung anomalies</b>	<b>Lung anomalies</b>		
3666	Agenesis pulmonalis bilateralis		Bilateral pulmonary agenesis	Bilateral pulmonary agenesis		
3667	Agenesis pulmonalis unilateralis		Unilateral pulmonary agenesis	Unilateral pulmonary agenesis		
3668	Aplasia pulmonalis		Pulmonary aplasia	Pulmonary aplasia		
3669	Hypoplasia pulmonalis tota		Total pulmonary hypoplasia	Total pulmonary hypoplasia		
3670	Hypoplasia pulmonalis partialis		Partial pulmonary hypoplasia	Partial pulmonary hypoplasia		
3671	Emphysema congenitale		Congenital emphysema	Congenital emphysema		
3672	Cystis pulmonalis		Pulmonary cyst	Pulmonary cyst		
3673	Absentia fissurae pulmonis		Absence of pulmonary fissure	Absence of pulmonary fissure	Fused lobes	
3674	Fissura accessoria pulmonis		Accessory fissure	Accessory fissure		
3675	Fistula arteriovenosa pulmonis		Arteriovenous fistula of lung	Arteriovenous fistula of lung		

3676	Lobus accessorius		Accessory lobe	Accessory lobe		
3677	Lobus azygos pulmonis		Azygos lobe	Azygos lobe	Lobe of azygos vein	
3678	Lymphangiectasia cystica pulmonis		Cystic lymphangiectasia of lung	Cystic lymphangiectasia of lung		
3679	Pulmo accessorius		Accessory lung	Accessory lung		
3680	Pulmo multilobatus		Multilobed lung	Multilobed lung		
3681	Pulmo polycysticus		Polycystic lung	Polycystic lung		
3682	Pulmo unguiformis		Horseshoe lung	Horseshoe lung		
3683	Situs inversus thoracis		Thoracic situs inversus	Thoracic situs inversus		
3684	Situs inversus totus thoracis		Total thoracic situs inversus	Total thoracic situs inversus		
3685	Situs inversus partialis thoracis		Partial thoracic situs inversus	Partial thoracic situs inversus		
3686	Heterotaxia		Heterotaxy	Heterotaxy	Isomerism	
3687	Isomerismus dexter		Right isomerism	Right isomerism		
3688	Isomerismus sinister		Left isomerism	Left isomerism		
3689	<b>Systema urinarium</b>		<b>Urinary system</b>	<b>Urinary system</b>		
3690	Mesoderma intermedium		Intermediate mesoderm	Intermediate mesoderm		<i>Endnote 243</i>
3691	<b>Pronephros</b>		<b>Pronephros</b>	<b>Pronephros</b>		<i>Endnote 244</i>
3692	Nephrotomus		Nephrotome	Nephrotome		
3693	Nephrocoeloma		Nephrocoele	Nephrocele		
3694	Glomerulus externus		External glomerulus	External glomerulus		<i>Endnote 245</i>
3695	Ductus pronephricus		Pronephric duct	Pronephric duct		
3696	<b>Mesonephros</b>		<b>Mesonephros</b>	<b>Mesonephros</b>		
3697	Crista mesonephrica	Plica mesonephrica	Mesonephric ridge	Mesonephric ridge	Mesonephric fold	
3698	Chorda nephrogenica	Chorda mesonephrica	Nephrogenic cord	Nephrogenic cord	Mesonephric cord	<i>Endnote 246</i>
3699	Ductus mesonephricus		Mesonephric duct	Mesonephric duct		\$Wolff\$
3700	Ductus mesonephricus cum cloaca connectus		Mesonephric duct connected to cloaca	Mesonephric duct connected to cloaca		
3701	Aggregatio cellularum in chordis nephrogenicis		Clustering of mesonephric cord cells	Clustering of mesonephric cord cells		
3702	Vesicula mesonephrica		Mesonephric vesicle	Mesonephric vesicle		
3703	Vesicula commaformata		Comma-shaped vesicle	Comma shaped vesicle		
3704	Vesicula piriformis		Piriform vesicle	Piriform vesicle		
3705	Tubulus sigmaeus		S-shaped tubule	S shaped tubule		
3706	<b>TUBULI MESONEPHRICI</b>		<b>MESONEPHRIC TUBULES</b>	<b>MESONEPHRIC TUBULES</b>		
3707	Tubulus mesonephricus proximalis		Proximal mesonephric tubule	Proximal mesonephric tubule		
3708	Tubulus mesonephricus distalis		Distal mesonephric tubule	Distal mesonephric tubule	Collecting tubule	
3709	Corpusculum mesonephricum		Mesonephric corpuscle	Mesonephric corpuscle		
3710	Capsula glomeruli		Glomerular capsule	Glomerular capsule		
3711	Glomerulus mesonephricus		Mesonephric glomerulus	Mesonephric glomerulus		
3712	<b>Metanephros</b>		<b>Metanephros</b>	<b>Metanephros</b>		
3713	<b>REGRESSIO MESONEPHRICA</b>		<b>MESONEPHRIC REGRESSION</b>	<b>MESONEPHRIC REGRESSION</b>		

3714	<b>PARS CAUDALIS DUCTUS MESONEPHRICI</b>		<b>CAUDAL END OF MESONEPHRIC DUCT</b>	<b>CAUDAL END OF MESONEPHRIC DUCT</b>		
3715	Gemma ureterica	Diverticulum metanephricum	Ureteric bud	Ureteric bud	Metanephric diverticulum	<i>Endnote 247</i>
3716	<b>Ureter</b>		<b>Ureter</b>	<b>Ureter</b>		
3717	Occlusio luminis ureteri		Occluded ureteric lumen	Occluded ureteric lumen		
3718	Recanalisationis luminis ureteri		Recanalised ureteric lumen	Recanalised ureteric lumen		
3719	<b>Pelvis renalis</b>		<b>Renal pelvis</b>	<b>Renal pelvis</b>		
3720	Ampulla ureterica		Ureteric ampulla	Ureteric ampulla		<i>Endnote 248</i>
3721	Ramificatio primi ordinis symmetrica		Symmetrical first branching	Symmetrical first branching		
3722	R. inferior		Inferior branch	Inferior branch		
3723	R. superior		Superior branch	Superior branch		
3724	Ramificatio ulterior asymmetrica		Asymmetrical subsequent branching	Asymmetrical subsequent branching		
3725	R. brevis		Short branch	Short branch		
3726	Ductus interpolaris		Interpolar duct	Interpolar duct		<i>Endnote 249</i>
3727	Propelvis interpolaris		Interpolar propelvis	Interpolar propelvis		
3728	R. longus		Long branch	Long branch		
3729	Ductus polaris superior		Superior polar duct	Superior polar duct		<i>Endnote 249</i>
3730	Propelvis polaris superior		Superior polar propelvis	Superior polar propelvis		
3731	Ductus polaris inferior		Inferior polar duct	Inferior polar duct		<i>Endnote 249</i>
3732	Propelvis polaris inferior		Inferior polar propelvis	Inferior polar propelvis		
3733	Conjunctio propelvium		Fusion of propelvises	Fusion of propelvises		
3734	Pelvis renalis		Renal pelvis	Renal pelvis		
3735	Typus dendriticus pelvis renalis		Dendritic type of renal pelvis	Dendritic type of renal pelvis		
3736	Typus ampullaris pelvis renalis		Ampullary type of renal pelvis	Ampullary type of renal pelvis		
3737	Ramificatio ulterior asymmetrica		Asymmetrical subsequent branching	Asymmetrical subsequent branching		
3738	Calix renalis major		Major renal calyx	Major renal calyx		
3739	Calix renalis minor		Minor renal calyx	Minor renal calyx		
3740	Ductus papillaris		Papillary duct	Papillary duct		
3741	Tubulus metanephricus colligens	Ductus metanephricus colligens	Collecting tubule of metanephros	Collecting tubule of metanephros	Collecting duct of metanephros; CD of metanephros	\$Bellini\$
3742	<b>BLASTEMA METANEPHROGENICUM</b>		<b>METANEPHROGENIC BLASTEMA</b>	<b>METANEPHROGENIC BLASTEMA</b>	Metanephric mass of mesenchyme	
3743	Stroma renis		Stroma of kidney	Stroma of kidney		
3744	Capsula fibrosa renis		Fibrous capsule of kidney	Fibrous capsule of kidney	Renal capsule	
3745	Galea metanephrogenica		Metanephrogenic cap	Metanephrogenic cap		
3746	Lobulus embryonicus metanephricus		Embryonic metanephric lobule	Embryonic metanephric lobule		
3747	Lobus fetalis metanephricus		Fetal metanephric lobe	Fetal metanephric lobe		
3748	Ren extra nonlobatus		Externally unlobulated kidney	Externally unlobulated kidney		
3749	Nephronum		Nephron	Nephron		
3750	Vesicula metanephrica	Vesicula renalis	Metanephric vesicle	Metanephric vesicle	Renal vesicle	

3751	Tubulus metanephricus sigmoideus		S-shaped metanephric tubule	S shaped metanephric tubule		
3752	Tubulus metanephricus conglutinatus cum ampulla tubuli metanephri colligentis		Metanephric tubule fused with ampulla of collecting tubule of metanephros	Metanephric tubule fused with ampulla of collecting tubule of metanephros		
3753	Tubulus metanephricus distalis		Distal metanephric tubule	Distal metanephric tubule	Distal convoluted tubule	
3754	Ansa nephroni		Nephron loop	Nephron loop		\$Henle\$
3755	Tubulus metanephricus proximalis		Proximal convoluted tubule	Proximal convoluted tubule	Proximal metanephric tubule	
3756	Complexus juxtaglomerularis		Juxtaglomerular complex	Juxtaglomerular complex		
3757	Pars terminalis attenuata		Attenuated terminal receiving part	Attenuated terminal receiving part		
3758	Corpusculum renale		Renal corpuscle	Renal corpuscle		\$Malpighi\$
3759	Capsula glomerularis		Glomerular capsule	Glomerular capsule		\$Bowman\$
3760	Invaginatio a vase sanguineo		Invagination by blood vessel	Invagination by blood vessel		
3761	Glomerulus		Glomerulus	Glomerulus		
3762	Mesangium		Mesangium	Mesangium		
3763	Podocytus		Podocyte	Podocyte		
3764	Cortex renis		Renal cortex	Renal cortex		
3765	Nephronum		Nephron	Nephron		
3766	Columna renis		Renal column	Renal column		\$Bertini\$
3767	Medulla renis		Renal medulla	Renal medulla		
3768	Pyramis renis		Renal pyramid	Renal pyramid		
3769	Ansa nephroni		Nephron loop	Nephron loop		\$Henle\$
3770	Tubulus metanephricus colligens	Ductus metanephricus colligens	Collecting tubule of metanephros	Collecting tubule of metanephros	Collecting duct of metanephros; CD of metanephros	\$Bellini\$
3771	Arcuatio nephronis		Nephron arcade	Nephron arcade		Endnote 250
3772	Ascensus renis		Cranial relocation of kidney	Cranial relocation of kidney		
3773	Rotatio medialis renis		Medial rotation of kidney	Medial rotation of kidney		
3774	<b>ANOMALIAE TRACTUS URINARII SUPERIORIS</b>		<b>UPPER URINARY TRACT ANOMALIES</b>	<b>UPPER URINARY TRACT ANOMALIES</b>		
3775	Agenesis renis		Renal agenesis	Renal agenesis		
3776	Ectopia renis		Ectopic kidney	Ectopic kidney		
3777	Ren unguiformis		Horseshoe kidney	Horseshoe kidney		
3778	Ren cervicalis		Cervical kidney	Cervical kidney		
3779	Ren thoracicus		Thoracic kidney	Thoracic kidney		
3780	Ren abdominalis prepositus		Prefixed abdominal kidney	Prefixed abdominal kidney		
3781	Ren abdominalis postpositus		Postfixed abdominal kidney	Postfixed abdominal kidney		
3782	Ren pelvicus		Pelvic kidney	Pelvic kidney		
3783	Ren contralateralis		Crossed kidney	Crossed kidney		
3784	Ren lobatus		Lobulated kidney	Lobulated kidney		
3785	Ren malrotatus		Malrotated kidney	Malrotated kidney		
3786	Ren polycysticus		Polycystic kidney	Polycystic kidney		
3787	Cystis renis		Renal cyst	Renal cyst		
3788	Dysplasia multiplex renis		Multiple dysplastic kidney	Multiple dysplastic kidney		

3789	Ren sigmoideus		Sigmoid kidney	Sigmoid kidney		
3790	Ren supernumerarius		Supernumerary kidney	Supernumerary kidney		
3791	Nephroblastoma		Nephroblastoma	Nephroblastoma		
3792	Hydronephrosis		Hydronephrosis	Hydronephrosis		
3793	Agenesis ureteri		Agenesis of ureter	Agenesis of ureter		
3794	Ureter duplex		Double ureter	Double ureter		
3795	Ureter bifidus		Bifid ureter	Bifid ureter		
3796	Ureter ectopicus		Ectopic ureter	Ectopic ureter		
3797	Ureter postcavalis	Ureter retrocavalis	Postcaval ureter	Postcaval ureter	Retrocaval ureter	
3798	Ureter retroiliacus		Retroiliac ureter	Retroiliac ureter		
3799	Stenosis ureteri		Stenotic ureter	Stenotic ureter		
3800	Ureterocoelia		Ureterocele	Ureterocele		
3801	<b>Vesica urinaria et Urethra</b>		<b>Urinary bladder and Urethra</b>	<b>Urinary bladder and Urethra</b>		
3802	<b>VESICA URINARIA</b>		<b>URINARY BLADDER</b>	<b>URINARY BLADDER</b>		
3803	Pars vesicalis canalis vesicourethralis		Vesical part of vesico-urethral canal	Vesical part of vesicourethral canal		
3804	Incorporatio partis terminalis ductus mesonephrici		Incorporation of terminal part of mesonephric duct	Incorporation of terminal part of mesonephric duct		
3805	Ostia separata ureteris et ductus mesonephrici		Openings for ureter and mesonephric duct separated	Openings for ureter and mesonephric duct separated		
3806	Motio cephalolateralis ostii ureterici		Cephalolateral movement of ureteric duct opening	Cephalolateral movement of ureteric duct opening		
3807	Motio caudomedialis ostii ductus mesonephrici		Caudomedial movement of mesonephric duct opening	Caudomedial movement of mesonephric duct opening		
3808	Trigonum vesicae		Bladder trigone	Bladder trigone		\$Lieutaud\$
3809	Urachus		Urachus	Urachus		
3810	Lig. umbilicale medianum		Median umbilical ligament	Median umbilical ligament		
3811	Epithelium endodermale		Endodermal epithelium	Endodermal epithelium		
3812	Tunica mucosa vesicae		Bladder mucosa	Bladder mucosa	Bladder mucous membrane	
3813	Urothelium	Epithelium transitionale	Urothelium	Urothelium	Transitional epithelium	
3814	Urotheliocytus superficialis		Superficial urothelial cell	Superficial urothelial cell		
3815	Area intermedia		Intermediate area	Intermediate area		
3816	Mesenchyma intermedium		Intermediate mesenchyme	Intermediate mesenchyme		Contributes to most of the bladder wall
3817	Mesoderma laminae lateralis		Lateral plate mesoderm	Lateral plate mesoderm		Contributes to the wall of the body of the bladder
3818	Lamina propria mucosae		Lamina propria	Lamina propria		
3819	Tunica muscularis		Muscular layer	Muscular layer	Muscular coat	
3820	Tunica adventitia		Adventitial layer	Adventitial layer	Adventitial coat	
3821	<b>ANOMALIAE VESICAE URINARiae</b>		<b>URINARY BLADDER ANOMALIES</b>	<b>URINARY BLADDER ANOMALIES</b>		See below
3822	<b>Urethra primordialis</b>		<b>Primordial urethra</b>	<b>Primordial urethra</b>		
3823	<b>PARS URETHRALIS CANALIS VESICOURETHRALS</b>		<b>URETHRAL PART OF VESICO-URETHRAL CANAL</b>	<b>URETHRAL PART OF VESICOURETHRAL CANAL</b>		
3824	Membrana cloacalis		Cloacal membrane	Cloacal membrane		

3825	Abruptio membranae cloacalis		Rupture of cloacal membrane	Rupture of cloacal membrane		
3826	Pars proximalis maxima urethrae femininae		Major proximal part of female urethra	Major proximal part of female urethra		
3827	Tuberculum sinuale fugax		Transient sinus tubercle	Transient sinus tubercle		Endnote 251 \$Müller§
3828	Epithelium endodermale		Endodermal epithelium	Endodermal epithelium		
3829	Tunica mucosa urethrae		Urethral mucosa	Urethral mucosa	Urethral mucous membrane	
3830	Urothelium	Epithelium transitionale	Urothelium	Urothelium	Transitional epithelium	
3831	Epithelium stratificatum columnare		Stratified columnar epithelium	Stratified columnar epithelium		
3832	Gemma glandulae urethralis		Urethral gland bud	Urethral gland bud		
3833	Lacuna urethralis		Urethral lacuna	Urethral lacuna		
3834	Glandula urethralis		Urethral gland	Urethral gland		§Littré§
3835	Textus mesenchymalis		Mesenchymal tissue	Mesenchymal tissue		
3836	Tunica spongiosa		Spongy layer	Spongy layer		
3837	Tunica muscularis		Muscular layer	Muscular layer	Muscular coat	
3838	Dimidium proximale urethrae prostaticae		Proximal half of prostatic urethra	Proximal half of prostatic urethra		♂
3839	Tuberculum sinuale		Sinus tubercle	Sinus tubercle		\$Müller§
3840	Colliculus seminalis		Seminal colliculus	Seminal colliculus		
3841	Glandula collicularis		Collicular gland	Collicular gland		
3842	Utriculus prostaticus	Vagina masculina	Prostatic utricle	Prostatic utricle		Endnote 252
3843	Ductus ejaculatorius		Ejaculatory duct	Ejaculatory duct		
3844	Epithelium endodermale		Endodermal epithelium	Endodermal epithelium		
3845	Tunica mucosa urethrae		Urethral mucosa	Urethral mucosa	Urethral mucous membrane	
3846	Urothelium	Epithelium transitionale	Urothelium	Urothelium	Transitional epithelium	
3847	Textus mesenchymalis		Mesenchymal tissue	Mesenchymal tissue		
3848	Tunica muscularis		Muscular layer	Muscular layer	Muscular coat	
3849	Pars pelvina sinus urogenitalis definitivi		Pelvic part of definitive urogenital sinus	Pelvic part of definitive urogenital sinus		See below
3850	Pars distalis minima urethrae femininae		Minor distal part of female urethra	Minor distal part of female urethra		
3851	Apertura urethrae femininae communis cum vagina		Common female urethral opening with vagina	Common female urethral opening with vagina		
3852	Crescentia perinei		Growth of perineum	Growth of perineum		Endnote 253
3853	Apertura urethrae femininae separata a vagina		Separate female urethral opening from vagina	Separate female urethral opening from vagina		
3854	Epithelium endodermale		Endodermal epithelium	Endodermal epithelium		
3855	Epithelium stratificatum squamosum noncornificatum		Nonkeratinized stratified squamous epithelium	Nonkeratinized stratified squamous epithelium		
3856	Gemma glandulae urethralis		Urethral gland bud	Urethral gland bud		
3857	Glandula urethralis		Urethral gland	Urethral gland		\$Müller§
3858	Gemma glandulae paraurethralis		Para-urethral gland bud	Paraurethral gland bud		
3859	Glandula paraurethralis	Prostata feminina	Para-urethral gland	Paraurethral gland	Female prostate	\$\$Skene; Guérin§
3860	Ductus paraurethralis		Para-urethral duct	Paraurethral duct		\$\$Skene; Schüller§
3861	Textus mesenchymalis		Mesenchymal tissue	Mesenchymal tissue		

3862	Tunica muscularis		Muscular layer	Muscular layer	Muscular coat	
3863	M. sphincter urethrae externus		External urethral sphincter	External urethral sphincter	Rhabdosphincter	
3864	<i>Dimidium distale urethrae prostaticae</i>		<i>Distal half of prostatic urethra</i>	<i>Distal half of prostatic urethra</i>		♂
3865	Gemma prostatica		Prostate bud	Prostate bud		<i>Endnote 254</i>
3866	<b>Pars intermedia urethrae</b>	Pars membranacea urethrae	<b>Intermediate part of urethra</b>	<b>Intermediate part of urethra</b>	Membranous urethra	♂
3867	Epithelium endodermale		Endodermal epithelium	Endodermal epithelium		
3868	Tunica mucosa urethrae		Urethral mucosa	Urethral mucosa	Urethral mucous membrane	
3869	Epithelium stratificatum columnare		Stratified columnar epithelium	Stratified columnar epithelium		
3870	Epithelium pseudostraticatum columnare		Pseudostratified columnar epithelium	Pseudostratified columnar epithelium		
3871	Textus mesenchymalis		Mesenchymal tissue	Mesenchymal tissue		
3872	Tunica muscularis		Muscular layer	Muscular layer	Muscular coat	
3873	Stratum nonstriatum		Smooth muscle layer	Smooth muscle layer		
3874	M. sphincter urethrae externus		External urethral sphincter	External urethral sphincter	Rhabdosphincter	
3875	<b>Pars phallica sinus urogenitalis definitivi</b>		<b>Phallic part of definitive urogenital sinus</b>	<b>Phallic part of definitive urogenital sinus</b>		♂
3876	Lamina urethralis	Chorda glandis	Urethral plate	Urethral plate	Cord of glans	
3877	Sulcus urethralis primarius		Primary urethral groove	Primary urethral groove		
3878	Plica urethralis primaria		Primary urethral fold	Primary urethral fold		
3879	Cavitatio		Cavitation	Cavitation		
3880	Sulcus urethralis secundarius		Secondary urethral groove	Secondary urethral groove		
3881	Plica urethralis secundaria		Secondary urethral fold	Secondary urethral fold		
3882	Mesenchyma ex eminentia caudale		Mesenchyme from caudal eminence	Mesenchyme from caudal eminence		
3883	Conjunctio		Fusion	Fusion		
3884	<b>Pars spongiosa urethrae</b>		<b>Spongy urethra</b>	<b>Spongy urethra</b>		♂
3885	Epithelium endodermale		Endodermal epithelium	Endodermal epithelium		
3886	Tunica mucosa urethrae		Urethral mucosa	Urethral mucosa	Urethral mucous membrane	
3887	Epithelium pseudostraticatum columnare		Pseudostratified columnar epithelium	Pseudostratified columnar epithelium		
3888	Glandula bulbourethralis		Bulbo-urethral gland	Bulbo-urethral gland		♂ §Cowper§
3889	Epithelium simplex columnare		Simple columnar epithelium	Simple columnar epithelium		
3890	Exocrinocytus bulbourethralis		Bulbo-urethral exocrine cell	Bulbo-urethral exocrine cell		
3891	Endocrinocytus bulbourethralis		Bulbo-urethral endocrine cell	Bulbo-urethral endocrine cell		
3892	Myoepitheliocytus		Myo-epithelial cell	Myo-epithelial cell		
3893	Mesenchyma ex eminentia caudale		Mesenchyme from caudal eminence	Mesenchyme from caudal eminence		
3894	Stroma glandulae bulbourethralis		Stroma of bulbo-urethral gland	Stroma of bulbo-urethral gland		
3895	Textus muscularis levis		Smooth muscle tissue	Smooth muscle tissue		
3896	Textus muscularis striatus		Striated muscle tissue	Striated muscle tissue		
3897	Ductus glandulae bulbourethralis		Duct of bulbo-urethral gland	Duct of bulbo-urethral gland		
3898	Epitheliocytus principalis		Principal cell	Principal cell		

3899	Epitheliocytus basalis		Basal cell	Basal cell		
3900	Mucocytus		Mucous cell	Mucous cell		
3901	Gemma glandulae urethralis		Urethral gland bud	Urethral gland bud	♂	
3902	Lacuna urethralis		Urethral lacuna	Urethral lacuna		
3903	Glandula urethralis		Urethral gland	Urethral gland		
3904	Fossa navicularis urethrae		Navicular fossa	Navicular fossa		
3905	Epithelium stratificatum squamosum noncornificatum		Nonkeratinized stratified squamous epithelium	Nonkeratinized stratified squamous epithelium		
3906	Mesenchyma ex eminentia caudale		Mesenchyme from caudal eminence	Mesenchyme from caudal eminence		
3907	Tunica adventitia		Adventitial layer	Adventitial layer	Adventitial coat	
3908	<b>Systemata genitalia</b>		<b>Genital systems</b>	<b>Genital systems</b>		
3909	<b>Gonada</b>		<b>Gonad</b>	<b>Gonad</b>		
3910	Epiblastus		Epiblast	Epiblast	Primary ectoderm	
3911	Cellula germinalis precursoria		Primordial germ cell	Primordial germ cell		
3912	Chromosoma sexuale	Gonosoma	Sex chromosome	Sex chromosome		
3913	Chromatinum sexuale		Sex chromatin	Sex chromatin	§Barr§	
3914	Translatio cellularum germinalium precursorum	Migratio cellularum germinalium precursorum	Positional change of primordial germ cells	Positional change of primordial germ cells	Migration of primordial germ cells	Endnote 255
3915	Vesicula umbilicalis	Saccus vitellinus	Umbilical vesicle	Umbilical vesicle	Yolk sac	
3916	Metenteron		Hindgut	Hindgut		
3917	Crista mesonephrica	Plica mesonephrica	Mesonephric ridge	Mesonephric ridge	Mesonephric fold	
3918	Crista gonadalis		Gonadal ridge	Gonadal ridge	Genital ridge	
3919	<b>STADIUM NEUTRALE</b>		<b>INDIFFERENT STAGE</b>	<b>INDIFFERENT STAGE</b>		
3920	Crista mesonephrica	Plica mesonephrica	Mesonephric ridge	Mesonephric ridge	Mesonephric fold	
3921	Crista gonadalis	Crista genitalis	Gonadal ridge	Gonadal ridge		
3922	Epithelium coelomicum		Coelomic epithelium	Celomic epithelium		
3923	Cellula germinalis precursoria		Primordial germ cell	Primordial germ cell		
3924	Chorda epithelii coelomici		Coelomic epithelial cord	Celomic epithelial cord		Endnote 256
3925	Cellula somatica sustinens		Somatic support cell	Somatic support cell		
3926	Mesenchyma gonadale		Gonadal mesenchyme	Gonadal mesenchyme		Endnote 257
3927	Cellula mesonephrica		Mesonephric cell	Mesonephric cell		
3928	Chorda sexualis primordialis gonadalis		Gonadal cord	Gonadal cord	Primordial sex cord; Primitive sex cord	Endnote 258 SPflüger§
3929	<b>OVARIUM</b>		<b>OVARY</b>	<b>OVARY</b>		
3930	Epithelium coelomicum		Coelomic epithelium	Celomic epithelium		
3931	Epithelium coelomicum ovarii		Coelomic epithelium of ovary	Celomic epithelium of ovary		
3932	Mesothelium ovaricum	Epithelium superficiale ovarii	Ovarian mesothelium	Ovarian mesothelium	Surface epithelium of ovary	
3933	Mesotheliocytus cuboideus microvillous		Microvillous cuboidal epithelial cell	Microvillous cuboidal epithelial cell		
3934	Medulla ovarii		Ovarian medulla	Ovarian medulla		
3935	Rete ovarii		Rete ovarii	Rete ovarii		
3936	Cellula hilus ovarii		Ovarian hilus cell	Ovarian hilus cell		

3937	Chorda sexualis primordialis gonadalis		Gonadal cord	Gonadal cord	Primordial sex cord; Primitive sex cord	Chorda sexualis primordialis ovarii
3938	Chromosoma X	Gonosoma femininum	X chromosome	X chromosome		
3939	Absentia regionis determinantis chromosomatis Y		Absence of sex-determining region of Y chromosome	Absence of sex determining region of Y chromosome	Absence of SRY	
3940	Chorda sexualis primordialis ovarii		Primordial sex cord of ovary	Primordial sex cord of ovary	Medullary cord of ovary	<i>Endnote 259</i>
3941	Mesovarium		Mesovarium	Mesovarium		
3942	Cortex ovarii		Ovarian cortex	Ovarian cortex		
3943	Ligamentum suspensorium ovarii		Suspensory ligament of ovary	Suspensory ligament of ovary	Caudal ligament of ovary	
3944	Ligamentum ovarii proprium;	Ligamentum uteroovaricum; Ligamentum teres ovarii	Round ligament of ovary	Round ligament of ovary	Ovarian ligament proper; Utero-ovarian ligament, Uteroovarian ligament; Cranial ligament of ovary	
3945	<b>Chorda folliculogenica</b>		<b>Folliculogenous cord</b>	<b>Folliculogenous cord</b>	Cortical cord of ovary	
3946	Cellula germinalis precursoria		Primordial germ cell	Primordial germ cell		
3947	Oogonium		Oogonium	Oogonium		
3948	Mitosis oogenii		Oogonial mitosis	Oogonial mitosis		
3949	Syncytium oogenicum		Oogenetic syncytium	Oogenetic syncytium		
3950	Clonum oogenicum		Oogenetic clone	Oogenetic clone		
3951	Pons intercellularis oogoniae		Oogonial intercellular bridge	Oogonial intercellular bridge		
3952	Apoptosis oogenii		Oogonial apoptosis	Oogonial apoptosis		
3953	Oocyte primarius		Primary oocyte	Primary oocyte		
3954	Meiosis I		Meiosis I	Meiosis I		
3955	Oocyte primarius restans		Primary oocyte	Primary oocyte		Arrested in diplotene stage
3956	Epithelium simplex squamosum folliculi		Simple squamous follicular epithelium	Simple squamous follicular epithelium		
3957	Epitheliocytus follicularis	Folliculocytus primordialis	Primordial follicular epithelial cell	Primordial follicular epithelial cell		
3958	Folliculus ovaricus primordialis		Primordial ovarian follicle	Primordial ovarian follicle		
3959	Apoptosis oocyti		Oocytic apoptosis	Oocytic apoptosis		
3960	Folliculus atreticus ovarii		Atretic ovarian follicle	Atretic ovarian follicle		
3961	<b>Stroma ovarii</b>		<b>Stroma of ovary</b>	<b>Stroma of ovary</b>		
3962	Textus connectivus fusocellularis		Fusocellular connective tissue	Fusocellular connective tissue		
3963	Cellula obscura fusiformis		Dark spindle-shaped cell	Dark spindle shaped cell		
3964	Cellula lucida epithelioidea		Light epithelioid cell	Light epithelioid cell		
3965	Endocrinocytus interstitialis ovarii		Interstitial cell of ovary	Interstitial cell of ovary		
3966	Tunica albuginea		Tunica albuginea	Tunica albuginea		
3967	Canalis inguinalis		Inguinal canal	Inguinal canal		
3968	Processus vaginalis		Processus vaginalis	Processus vaginalis		\$Nuck\$
3969	<b>Phasis pubertalis</b>		<b>Pubertal phase</b>	<b>Pubertal phase</b>		See Terminologia Histologica
3970	Folliculogenesis		Folliculogenesis	Folliculogenesis		See Terminologia Histologica
3971	Luteogenesis		Luteogenesis	Luteogenesis		See Terminologia Histologica
3972	Oogenesis		Oogenesis	Oogenesis		
3973	<b>TESTIS</b>		<b>TESTIS</b>	<b>TESTIS</b>		

3974	Epithelium coelomicum		Celomic epithelium	Celomic epithelium		
3975	Epithelium coelomicum testis		Celomic epithelium of testis	Celomic epithelium of testis		
3976	Mesothelium testis	Epithelium superficiale testis; Lamina visceralis tunicae vaginalis testis	Testicular mesothelium	Testicular mesothelium	Surface epithelium of testis; Visceral layer of tunica vaginalis testis	
3977	Mesotheliocytus		Mesothelial cell	Mesothelial cell	Mesotheliocyte	
3978	Tunica albuginea primaria testis		Primary tunica albuginea of testis	Primary tunica albuginea of testis		
3979	Tunica albuginea testis		Tunica albuginea of testis	Tunica albuginea of testis		
3980	Chorda sexualis primordialis gonadalis		Gonadal cord	Gonadal cord	Primordial sex cord	
3981	Chromosoma Y	Gonosoma masculinum	Y chromosome	Y chromosome		
3982	Regio chromosomatis Y determinans sexum		Sex determining region of Y chromosome	Sex determining region of Y chromosome	SRY	
3983	Chorda sexualis primordialis testis	Chorda testicularis	Primordial sex cord of testis	Primordial sex cord of testis	Medullary cord of testis	
3984	Ligamentum suspensorium craniale testis	Ligamentum diaphragmaticum mesonephroi	Cranial suspensory ligament of testis	Cranial suspensory ligament of testis	Diaphragmatic ligament of mesonephros	
3985	Ligamentum inguinale testis	Ligamentum caudale testis; Gubernaculum	Inguinal ligament of testis	Inguinal ligament of testis	Caudal ligament of testis; Gubernaculum; Scrotal ligament	
3986	Mesorchium		Mesorchium	Mesorchium		
3987	Rete testis		Rete testis	Rete testis		
3988	Canalis inguinalis		Inguinal canal	Inguinal canal		
3989	Chorda retis		Rete cord	Rete cord		
3990	Fascia spermatica interna		Internal spermatic fascia	Internal spermatic fascia		
3991	M. cremaster		Cremaster muscle	Cremaster muscle		
3992	Fascia cremasterica		Cremasteric fascia	Cremasteric fascia		
3993	Fascia spermatica externa		External spermatic fascia	External spermatic fascia		
3994	Chorda sexualis primordialis testis	Chorda testicularis	Primordial sex cord of testis	Primordial sex cord of testis	Medullary cord of testis	
3995	Prospermatogonium	Spermatogonium presumptivum	Prospermatogonium	Prospermatogonium	Presumptive spermatogonium	
3996	Mitosis prospermatogonialis		Prospermatogonial mitosis	Prospermatogonial mitosis		
3997	Syncytium spermatogenicum		Spermatogenic syncytium	Spermatogenic syncytium		
3998	Clonum spermatogenicum		Spermatogenic clone	Spermatogenic clone		
3999	Pons intercellularis prospermatogonialis		Prospermatogonial intercellular bridge	Prospermatogonial intercellular bridge		
4000	Sustentocytus lucidus presumptivus		Light presumptive sustentacular cell	Light presumptive sustentacular cell		
4001	Inhibitio mitosis et meiosis		Inhibition of mitosis and meiosis	Inhibition of mitosis and meiosis		
4002	Factor antiparamesonephricus		Antiparamesonephric hormone	Antiparamesonephric hormone	AMH; MIS	Endnote 260
4003	Chorda seminifera		Seminiferous cord	Seminiferous cord		
4004	Membrana basalis chordae seminiferae		Basement membrane of seminiferous cord	Basement membrane of seminiferous cord		
4005	Prospermatogonium	Spermatogonium presumptivum	Prospermatogonium	Prospermatogonium	Presumptive spermatogonium	
4006	Sustentocytus lucidus presumptivus		Light presumptive sustentacular cell	Light presumptive sustentacular cell		

4007	Sustentocytus obscurus presumpтивus		Dark presumptive sustentacular cell	Dark presumptive sustentacular cell		
4008	Promotio meiosis		Promotion of meiosis	Promotion of meiosis		
4009	Canalisatio		Canalization	Canalization		
4010	<b>Tubulus seminifer</b>		<b>Seminiferous tubule</b>	<b>Seminiferous tubule</b>		
4011	Tubulus seminifer contortus		Convolved seminiferous tubule	Convolved seminiferous tubule		
4012	Cellula germinalis precursoria		Primordial germ cell	Primordial germ cell		
4013	Sustentocytus	Epitheliocytus sustenans	Sustentacular cell	Sustentacular cell	Supporting cell; Nurse cell	§Sertoli§
4014	Tubulus rectus		Straight tubule	Straight tubule		
4015	Conjunctio tubuli recti cum rete testis incipiens		Incipient connection between straight tubule and rete testis	Incipient connection between straight tubule and rete testis		Endnote 261
4016	Epithelium simplex cuboideum	Epithelium simplex isoprismaticum	Simple cuboidal epithelium	Simple cuboidal epithelium	Simple isoprismatic epithelium	
4017	Cellula myoidea peritubularis		Peritubular myoid cell	Peritubular myoid cell		
4018	Cellula endothelialis vascularis		Vascular endothelial cell	Vascular endothelial cell		
4019	<b>Parenchyma testis</b>		<b>Parenchyma of testis</b>	<b>Parenchyma of testis</b>	Stroma of testis	
4020	Textus connectivus intertubularis		Intertubular connective tissue	Intertubular connective tissue	Interstitial connective tissue	
4021	Cellula compartmentans		Compartment-forming cell	Compartment forming cell		
4022	Endocrinocytus interstitialis		Interstitial endocrine cell	Interstitial endocrine cell	Interstitial cell	§Leydig§
4023	Testosteronum		Testosterone	Testosterone		
4024	Tunica albuginea testis definitiva		Definitive tunica albuginea of testis	Definitive tunica albuginea of testis		
4025	Mediastinum testis		Mediastinum of testis	Mediastinum of testis		
4026	Septulum testis		Septum of testis	Septum of testis		
4027	Lobulus testis		Lobule of tes	Lobule of testis		
4028	<b>Phasis pubertalis</b>		<b>Pubertal phase</b>	<b>Pubertal phase</b>		See Terminologia Histologica
4029	Spermatogenesis		Spermatogenesis	Spermatogenesis		See above
4030	Spermatogonium		Spermatogonium	Spermatogonium		Diploid (2N, 2C) See Terminologia Histologica
4031	Spermatogonium typi A		Type A spermatogonium	Type A spermatogonium		
4032	Spermatogonium typi B		Type B spermatogonium	Type B spermatogonium		
4033	Spermogenesis		Spermogenesis	Spermogenesis		
4034	Spermatozoon	Spermium; Gametus masculinus	Sperm	Sperm	Sperm cell; Male gamete	Haploid (1N, 1C) See Terminologia Histologica
4035	<b>Ductus genitales</b>		<b>Genital ducts</b>	<b>Genital ducts</b>		
4036	<b>DERIVATIVA MESONEPHRI</b>		<b>DERIVATIVES OF MESONEPHROS</b>	<b>DERIVATIVES OF MESONEPHROS</b>		
4037	Tubulus mesonephricus		Mesonephric tubule	Mesonephric tubule		
4038	Ductus mesonephricus		Mesonephric duct	Mesonephric duct		§Wolff§
4039	Ductulus transversus epoophori		Transverse ductule of epoophoron	Transverse ductule of epoophoron		♀
4040	Paroophoron		Paroophoron	Paroophoron		♀ §Kobelt§
4041	Appendix ovarii		Appendix of ovary	Appendix of ovary		
4042	Tubulus epigenitalis		Epigenital tubule	Epigenital tubule		
4043	Ductulus efferens testis		Efferent ductule of testis	Efferent ductule of testis		♂

4044	Epithelium simplex columnare		Simple columnar epithelium	Simple columnar epithelium		
4045	Epitheliocytus cuboideus microvillosus		Cuboidal epithelial cell with microvilli	Cuboidal epithelial cell with microvilli		
4046	Epitheliocytus columnaris ciliatus		Ciliated columnar epithelial cell	Ciliated columnar epithelial cell		
4047	Mesenchyma periductale		Periductal mesenchyme	Periductal mesenchyme		
4048	Stratum musculare ductuli efferentis testis		Muscular layer of efferent ductule of testis	Muscular layer of efferent ductule of testis		
4049	Myocytus levis periductalis		Periductal smooth muscle cell	Periductal smooth muscle cell		
4050	Ductulus aberrans superior		Superior aberrant ductule	Superior aberrant ductule	♂ §Haller§	
4051	Ductulus aberrans inferior		Inferior aberrant ductule	Inferior aberrant ductule	♂ §Haller§	
4052	Paradidymis		Paradidymis	Paradidymis	♂ §Giraldès§	
4053	Ductulus paradidymidis		Paradidymal ductule	Paradidymal ductule	♂	
4054	<b>DERIVATIVA DUCTUS MESONEPHRICI</b>		<b>DERIVATIVES OF MESONEPHRIC DUCT</b>	<b>DERIVATIVES OF MESONEPHRIC DUCT</b>		
4055	Appendix vesiculosa		Vesicular appendix	Vesicular appendix	♀ §Morgagni§	
4056	Ductus longitudinalis epoophori		Longitudinal duct of epoophoron	Longitudinal duct of epoophoron	♀ §Gärtner; Malpighi§	
4057	Ductus deferens vestigialis		Vestige of ductus deferens	Vestige of ductus deferens	♀	
4058	Epididymis		Epididymis	Epididymis	♂	
4059	Ductus epididymidis		Duct of epididymis	Duct of epididymis	♂	
4060	Epithelium pseudostratificatum columnare		Pseudostratified columnar epithelium	Pseudostratified columnar epithelium		
4061	Epitheliocytus stereociliatus		Stereociliated epithelial cell	Stereociliated epithelial cell	Principal cell	
4062	Epitheliocytus basalis		Basal cell	Basal cell		
4063	Macrophagocytus spermatophagus		Spermatophagous macrophage	Spermatophagous macrophage		
4064	Mesenchyma periductale		Periductal mesenchyme	Periductal mesenchyme		
4065	Tunica muscularis		Muscular layer	Muscular layer	Muscular coat	
4066	Interstitium		Interstitium	Interstitium		
4067	Tela subserosa		Subserosa	Subserosa	Subserous layer	
4068	Tunica serosa		Serosa	Serosa	Serous coat	
4069	Appendix epididymidis		Appendix of epididymis	Appendix of epididymis	♂	
4070	Ductus deferens		Ductus deferens	Ductus deferens	♂	
4071	Tunica mucosa ductus deferentis		Mucosa of ductus deferens	Mucosa of ductus deferens	Mucous membrane of ductus deferens	
4072	Plica longitudinalis		Longitudinal mucosal fold	Longitudinal mucosal fold		
4073	Epithelium pseudostratificatum columnare		Pseudostratified columnar epithelium	Pseudostratified columnar epithelium		
4074	Epitheliocytus stereociliatus		Stereociliated epithelial cell	Stereociliated epithelial cell	Principal cell	
4075	Epitheliocytus basalis		Basal cell	Basal cell		
4076	Mesenchyma periductale		Periductal mesenchyme	Periductal mesenchyme		

4077	Tunica muscularis		Muscular layer	Muscular layer	Muscular coat	
4078	Stratum longitudinale internum		Internal longitudinal layer	Internal longitudinal layer		
4079	Stratum circulare		Circular layer	Circular layer		
4080	Stratum longitudinale externum		External longitudinal layer	External longitudinal layer		
4081	Tunica adventitia		Adventitial layer	Adventitial layer	Adventitial coat	
4082	Tela subserosa		Subserosa	Subserosa	Subserous layer	
4083	Tunica serosa		Serosa	Serosa	Serous coat	
4084	Glandula vesiculosa et structurae pertinentes		Seminal gland and related structures	Seminal gland and related structures		♂
4085	Glandula vesiculosa		Seminal gland	Seminal gland		
4086	Tunica mucosa		Mucosa	Mucosa	Mucous membrane	
4087	Plica mucosa primaria		Primary mucosal fold	Primary mucosal fold		
4088	Plica mucosa secundaria		Secondary mucosal fold	Secondary mucosal fold		
4089	Plica mucosa tertaria		Tertiary mucosal fold	Tertiary mucosal fold		
4090	Epithelium simplex columnare		Simple columnar epithelium	Simple columnar epithelium		
4091	Diverticulum		Diverticulum	Diverticulum		
4092	Exocrinocytus principalis		Principal cell	Principal cell		
4093	Epitheliocytus basalis		Basal cell	Basal cell		
4094	Mesenchyma periductale		Periductal mesenchyme	Periductal mesenchyme		
4095	Tunica muscularis		Muscular layer	Muscular layer	Muscular coat	
4096	Tunica adventitia		Adventitial layer	Adventitial layer	Adventitial coat	
4097	Tela subserosa		Subserosa	Subserosa	Subserous layer	
4098	Tunica serosa		Serosa	Serosa	Serous coat	
4099	Ductus ejaculatorius		Ejaculatory duct	Ejaculatory duct		
4100	Colliculus seminalis		Seminal colliculus	Seminal colliculus		
4101	Trigonum vesicæ		Bladder trigone	Bladder trigone		§Lieutand§
4102	<b>DERIVATIVA CRISTAE GONADALIS</b>		<b>GONADAL RIDGE DERIVATIVES</b>	<b>GONADAL RIDGE DERIVATIVES</b>		
4103	Sulcus paramesonephricus		Paramesonephric groove	Paramesonephric groove		
4104	<b>Ductus paramesonephricus</b>		<b>Paramesonephric duct</b>	<b>Paramesonephric duct</b>		SMüller§
4105	Pars preinfundibularis		Pre-infundibular part	Preinfundibular part		
4106	Appendix vesiculosæ		Vesicular appendix	Vesicular appendix		♀ SMorgagni§
4107	Appendix testis		Appendix of testis	Appendix of testis		♂ SMorgagni§
4108	Pars infundibularis		Infundibular part	Infundibular part		
4109	Pars postinfundibularis		Postinfundibular part	Postinfundibular part		
4110	Pars noncon juncta		Unfused part	Unfused part		
4111	Ostium tubæ uterinæ		Uterine tube ostium	Uterine tube ostium		
4112	Ampulla tubæ uterinæ		Ampulla of uterine tube	Ampulla of uterine tube		
4113	Isthmus tubæ uterinæ		Isthmus of uterine tube	Isthmus of uterine tube		
4114	Pars uterina tubæ uterinæ	Pars intramuralis tubæ uterinæ	Uterine part of uterine tube	Uterine part of uterine tube	Intramural part of the uterine tube	
4115	Pars conjuncta		Fused part	Fused part		
4116	Primordium uterovaginale		Uterovaginal primordium	Uterovaginal primordium		

4117	Canalis uterovaginalis		Uterovaginal canal	Uterovaginal canal		
4118	<b>Tuba uterina</b>		<b>Uterine tube</b>	<b>Uterine tube</b>		♀
4119	Tunica mucosa tubae uterinae		Mucosa of uterine tube	Mucosa of uterine tube	Mucous membrane of uterine tube	
4120	Plica mucosae tubae uterinae		Mucosal fold of uterine tube	Mucosal fold of uterine tube		
4121	Epithelium simplex columnare		Simple columnar epithelium	Simple columnar epithelium		
4122	Epitheliocytus ciliatus		Ciliated epithelial cell	Ciliated epithelial cell		
4123	Exocrinocytus tubarius		Tubal secretory cell	Tubal secretory cell		
4124	Epitheliocytus tubarius angustus		Peg cell	Peg cell	Intercalary cell	
4125	Epitheliocytus tubarius basalis		Basal epithelial cell	Basal epithelial cell		
4126	Lamina propria mucosae		Lamina propria	Lamina propria		
4127	Tunica muscularis		Muscular layer	Muscular layer	Muscular coat	
4128	Stratum circulare	Stratum internum	Circular layer	Circular layer	Internal layer	
4129	Stratum longitudinale	Stratum externum	Longitudinal layer	Longitudinal layer	External layer	
4130	Tela subserosa		Subserosa	Subserosa	Subserous layer	
4131	Tunica serosa	Perimetrium	Serosa	Serosa	Serous coat; Perimetrium	
4132	<b>Uterus</b>		<b>Uterus</b>	<b>Uterus</b>		
4133	<b>Corpus uteri</b>		<b>Body of uterus</b>	<b>Body of uterus</b>		♀
4134	Tunica mucosa corporis uteri	Endometrium	Endometrium	Endometrium		
4135	Epithelium simplex columnare		Simple columnar epithelium	Simple columnar epithelium		
4136	Epitheliocytus ciliatus		Ciliated epithelial cell	Ciliated epithelial cell		
4137	Exocrinocytus uterinus		Uterine secretory cell	Uterine secretory cell		
4138	Glandula uterina		Uterine gland	Uterine gland		
4139	Stroma endometriale	Lamina propria mucosae	Endometrial stroma	Endometrial stroma	Lamina propria	
4140	Cellula stromalis		Stromal cell	Stromal cell		
4141	Cellula granularis		Granular cel	Granular cel	Uterine natural killer cell; uNK cell	\$Hamperl§
4142	Myometrium		Myometrium	Myometrium		
4143	Tunica serosa	Perimetrium	Serosa	Serosa	Serous coat; Perimetrium	
4144	Ligamentum teres uteri		Round ligament of uterus	Round ligament of uterus		
4145	<b>Cervix uteri</b>		<b>Cervix of uterus</b>	<b>Cervix of uterus</b>		♀
4146	Tunica mucosa endocervicalis		Endocervical mucosa	Endocervical mucosa		
4147	Epithelium simplex columnare		Simple columnar epithelium	Simple columnar epithelium		
4148	Mucocytus		Mucous cell	Mucous cell		
4149	Epitheliocytus ciliatus		Ciliated epithelial cell	Ciliated epithelial cell		
4150	Glandula cervicalis		Cervical gland	Cervical gland		
4151	Tunica mucosa exocervicalis	Tunica mucosa portionis vaginalis	Exocervical mucosa	Exocervical mucosa	Mucosa of portio vaginalis	
4152	Epithelium stratificatum squamosum noncornificatum		Nonkeratinized stratified squamous epithelium	Nonkeratinized stratified squamous epithelium		
4153	<b>Vagina</b>		<b>Vagina</b>	<b>Vagina</b>		Endnote 252
4154	<i>Pars superior vaginae</i>		<i>Upper part of vagina</i>	<i>Upper part of vagina</i>		♀ See Cloaca following
4155	Utriculus prostaticus	Pars superior vaginae masculinae	Prostatic utricle	Prostatic utricle	Upper part of vagina masculina	♂ See Cloaca following

4156	ANOMALIAE GONADARUM ET ORGANORUM GENITALIUM INTERNORUM		ANOMALIES OF GONADS AND INTERNAL GENITALIA	ANOMALIES OF GONADS AND INTERNAL GENITALIA		
4157	Anovaria		Absence of ovary	Absence of ovary		
4158	Ovotestis		Ovotestis	Ovotestis		Endnote 262
4159	Ovarium polycysticum		Polycystic ovary	Polycystic ovary		
4160	Polyovaria		Multiple ovaries	Multiple ovaries		
4161	Ovarium accessorium		Accessory ovary	Accessory ovary		
4162	Ovarium lobulatum		Lobulated ovary	Lobulated ovary		
4163	Ductus paramesonephricus persists		Persistent paramesonephric duct	Persistent paramesonephric duct		
4164	Agenesis tubae uterinae		Agenesis of uterine tube	Agenesis of uterine tube		
4165	Tuba uterina rudimentaria		Rudimentary uterine tube	Rudimentary uterine tube		
4166	Atresia tubae uterinae		Atresia of uterine tube	Atresia of uterine tube		
4167	Ostium accessorium tubae uterinae		Accessory ostium of uterine tube	Accessory ostium of uterine tube		
4168	Tuba uterina accessoria		Accessory uterine tube	Accessory uterine tube		
4169	Agenesis uteri		Uterine agenesis	Uterine agenesis		
4170	Uterus arcuatus		Arcuate uterus	Arcuate uterus		
4171	Uterus bicornis		Bicornuate uterus	Bicornuate uterus		
4172	Uterus bicervicalis		Bicervical uterus	Bicervical uterus		
4173	Uterus bicornis bicervicalis		Bicornuate bicervical uterus	Bicornuate bicervical uterus		
4174	Uterus didelphys		Uterus didelphys	Uterus didelphys		
4175	Uterus duplex		Double uterus	Double uterus		
4176	Uterus infantilis		Infantile uterus	Infantile uterus		
4177	Uterus septatus		Septate uterus	Septate uterus		
4178	Uterus subseptatus		Subseptate uterus	Subseptate uterus		
4179	Uterus unicornis		Unicornuate uterus	Unicornuate uterus		
4180	Cervix uteri atretica		Cervical atresia	Cervical atresia		
4181	Agenesis vaginae		Vaginal agenesis	Vaginal agenesis		
4182	Vagina atretica		Vaginal atresia	Vaginal atresia		
4183	Membrana suprahymenealis		Suprahymeneal membrane	Suprahymeneal membrane		
4184	Hymen imperforatus		Imperforate hymen	Imperforate hymen		
4185	Hymen microperforatus		Microperforate hymen	Microperforate hymen		
4186	Hymen cribriformis		Cribriform hymen	Cribriform hymen		
4187	Hymen septatus		Septate hymen	Septate hymen		
4188	Vagina duplex		Double vagina	Double vagina		
4189	Hydrometrocolpos		Hydrometrocolpos	Hydrometrocolpos		
4190	Anorchismus		Anorchism	Anorchism		
4191	Testes annexi		Testicular fusion	Testicular fusion		
4192	Cryptorchismus		Cryptorchism	Cryptorchism	Cryptorchidism	
4193	Ectopia testis		Ectopic testis	Ectopic testis		
4194	Testis femoralis		Femoral testis	Femoral testis		
4195	Testis perinealis		Perineal testis	Perineal testis		
4196	Testis pubis		Pubic testis	Pubic testis		
4197	Testis penis		Penile testis	Penile testis		
4198	Testis pubopenilis		Pubopenile testis	Pubopenile testis		

4199	Testis contralateralis		Crossed testis	Crossed testis		
4200	Polyorchismus		Polyorchism	Polyorchism		
4201	Gonadum fasciculiforme		Streak gonad	Streak gonad		\$Turner§
4202	Spermatocelia		Spermatocoele	Spermatocoele		
4203	Testis epididymisque noncommissi		Failure of union of testis and epididymis	Failure of union of testis and epididymis		
4204	Aplasia ductus deferentis	Aplasia vasis deferentis	Aplasia of ductus deferens	Aplasia of ductus deferens	Aplasia of vas deferens	
4205	Processus vaginalis persistens	Hernia inguinalis congenitalis	Persistent vaginal process	Persistent vaginal process	Congenital inguinal hernia	
4206	Processus vaginalis peritonei feminini		Persistant female vaginal process	Persistant female vaginal process		\$Nuck§
4207	Hydrocoelia		Hydrocoele	Hydrocele		
4208	Hydrocoelia testis		Testicular hydrocoele	Testicular hydrocele		
4209	Hydrocoelia funiculi spermatici		Hydrocoele of spermatic cord	Hydrocele of spermatic cord		
4210	Hydrocoelia scroti		Scrotal hydrocoele	Scrotal hydrocele		
4211	Intersexus		Intersex	Intersex		
4212	Hermaphroditismus		True hermaphroditism	True hermaphroditism		
4213	Dysgenesis gonadalis mixta		Mixed gonadal dysgenesis	Mixed gonadal dysgenesis		
4214	Ovotestis	Gonada hermaphroditica	Ovotestis	Ovotestis	Hermaphroditic gonad	
4215	Pseudohermaphroditismus		Pseudohermaphroditism	Pseudohermaphroditism		See below
4216	Cloaca		Cloaca	Cloaca		
4217	DIVERTICULUM ALLANTOICUM	Ductus allantoicus	ALLANTOIC DIVERTICULUM	ALLANTOIC DIVERTICULUM	Allantoic duct	
4218	Mesenchyma allantoicum		Allantoic mesenchyme	Allantoic mesenchyme		
4219	Mesenchyma umbilicale		Umbilical mesenchyme	Umbilical mesenchyme		
4220	Septum urorectale		Urorectal septum	Urorectal septum		
4221	METENTERON		HINDGUT	HINDGUT		
4222	Rectum primordiale		Primordial rectum	Primordial rectum		
4223	Pars metenteralis canalis analis		Hindgut part of anal canal	Hindgut part of anal canal		
4224	Ureneroton	Pars postcloacalis intestini	Postcloacal gut	Postcloacal gut	Tailgut	
4225	DUCTUS MESONEPHRICUS		MESONEPHRIC DUCT	MESONEPHRIC DUCT		\$Wolff§
4226	Sinus urogenitalis primordialis		Primordial urogenital sinus	Primordial urogenital sinus		
4227	Canalis vesicourethralis		Vesico-urethral canal	Vesicourethral canal		
4228	Pars vesicalis canalis vesicourethralis		Vesical part of vesico-urethral canal	Vesical part of vesicourethral canal		
4229	Pars urethralis canalis vesicourethralis		Urethral part of vesico-urethral canal	Urethral part of vesicourethral canal		
4230	TUBERCULUM SINUALE FUGAX		TRANSIENT SINUS TUBERCLE	TRANSIENT SINUS TUBERCLE		♀ Endnote 251 \$Muller§
4231	Bulbus sinu vaginalis		Sinu vaginal bulb	Sinu vaginal bulb		♀
4232	Lamina vaginae		Vaginal plate	Vaginal plate		
4233	Canalisatio		Canalization	Canalization		
4234	Vagina		Vagina	Vagina		
4235	Hymen		Hymen	Hymen		

4236	<b>Histogenesis vaginae</b>		<b>Histogenesis of vagina</b>	<b>Histogenesis of vagina</b>	
4237	Epithelium stratificatum squamosum noncornificatum		Nonkeratinized stratified squamous epithelium	Nonkeratinized stratified squamous epithelium	
4238	Epitheliocytus basalis		Basal cell	Basal cell	
4239	Epitheliocytus parabasalis		Parabasal epithelial cell	Parabasal epithelial cell	
4240	Epitheliocytus superficialis		Superficial epithelial cell	Superficial epithelial cell	
4241	Tunica spongiosa		Spongy layer	Spongy layer	
4242	Tunica muscularis		Muscular layer	Muscular layer	Muscular coat
4243	Stratum circulare	Stratum internum	Circular layer	Circular layer	Internal layer
4244	Stratum longitudinale	Stratum externum	Longitudinal layer	Longitudinal layer	External layer
4245	Tunica adventitia		Adventitial layer	Adventitial layer	Adventitial coat
4246	<b>Tuberculum sinuale</b>		<b>Sinus tubercle</b>	<b>Sinus tubercle</b>	♂ SMüller\$
4247	Bulbus sinuutricularis		Sinu-utricular bulb	Sinuutricular bulb	♂
4248	Colliculus seminalis		Seminal colliculus	Seminal colliculus	
4249	Glandula collicularis		Collicular gland	Collicular gland	
4250	Utriculus prostaticus	Vagina masculina	Prostatic utricle	Prostatic utricle	Vagina masculina
4251	<b>SINUS UROGENITALIS DEFINITIVUS</b>		<b>DEFINITIVE UROGENITAL SINUS</b>	<b>DEFINITIVE UROGENITAL SINUS</b>	
4252	Pars pelvina sinus urogenitalis definitivi		Pelvic part of definitive urogenital sinus	Pelvic part of definitive urogenital sinus	
4253	Apertura communis urethrae et vaginae		Common opening of urethra and vagina	Common opening of urethra and vagina	♀
4254	Perineum primarium		Primary perineum	Primary perineum	<i>Endnote 263</i>
4255	Crescentia perinei		Growth of perineum	Growth of perineum	
4256	Perineum secundarium		Secondary perineum	Secondary perineum	<i>Endnote 264</i>
4257	Corpus perineale	Centrum perinei	Perineal body	Perineal body	
4258	Aperfurae disjunctae urethrae et vaginae		Separate openings of urethra and vagina	Separate openings of urethra and vagina	♀
4259	Pars prostatica urethrae		Prostatic urethra	Prostatic urethra	♂
4260	Pars intermedia urethrae	Pars membranacea urethrae	Intermediate part of urethra	Intermediate part of urethra	♂ Membranous urethra
4261	Pars phallica sinus urogenitalis definitivi		Phallic part of definitive urogenital sinus	Phallic part of definitive urogenital sinus	
4262	Membrana cloacalis		Cloacal membrane	Cloacal membrane	
4263	Abruptio membranae cloacalis		Rupture of cloacal membrane	Rupture of cloacal membrane	
4264	<b>ANOMALIAE CLOACAE</b>		<b>ANOMALIES OF CLOACA</b>	<b>ANOMALIES OF CLOACA</b>	
4265	Cloaca persistens		Persistent cloaca	Persistent cloaca	
4266	Exstrophy cloacae		Exstrophy of cloaca	Exstrophy of cloaca	
4267	Fistula rectalis congenita		Congenital rectal fistula	Congenital rectal fistula	
4268	Fistula rectourethralis		Recto-urethral fistula	Rectourethral fistula	
4269	Fistula rectovaginalis		Rectovaginal fistula	Rectovaginal fistula	
4270	Fistula rectovestibularis		Rectovestibular fistula	Rectovestibular fistula	
4271	Fistula rectovesicalis congenita		Congenital rectovesical fistula	Congenital rectovesical fistula	
4272	Fistula vesicalis congenita		Congenital vesical fistula	Congenital vesical fistula	

4273	Fistula vesicouterina		Vesico-uterine fistula	Vesicouterine fistula		
4274	Fistula vesicovaginalis		Vesicovaginal fistula	Vesicovaginal fistula		
4275	Cystis utriculi prostatici		Cyst of prostatic utricle	Cyst of prostatic utricle		
4276	Organa genitalia externa		External genitalia	External genitalia		
4277	<b>STADIUM NEUTRALE</b>		<b>INDIFFERENT STAGE</b>	<b>INDIFFERENT STAGE</b>		
4278	Tuberculum phallicum	Tuberculum genitale	Phallic tubercle	Phallic tubercle	Genital tubercle; Genital eminence	
4279	Phallus primordialis		Primordial phallus	Primordial phallus		
4280	Lamina urethralis endodermalis		Endodermal urethral plate	Endodermal urethral plate		
4281	Tuberculum labioscrotale	Plica labioscrotalis; Tuberculum genitale	Labioscrotal swelling	Labioscrotal swelling	Labioscrotal fold; Genital swelling	
4282	Plica cloacalis		Cloacal fold	Cloacal fold		<i>Endnote 265</i>
4283	Plica urethralis primaria		Primary urethral fold	Primary urethral fold		
4284	Sulcus urethralis primarius		Primary urethral groove	Primary urethral groove		
4285	Cavatio		Cavitation	Cavitation		
4286	Sulcus urethralis secundarius		Secondary urethral groove	Secondary urethral groove		
4287	Plica urethralis secundaria		Secondary urethral fold	Secondary urethral fold		
4288	Plica analis		Anal fold	Anal fold		
4289	Fovea analis		Anal pit	Anal pit		
4290	Abruptio membranae cloacalis		Rupture of cloacal membrane	Rupture of cloacal membrane		
4291	Perineum secundarium		Secondary perineum	Secondary perineum		
4292	<b>STADIUM DISCRIMINATUM</b>		<b>DIFFERENTIATING STAGE</b>	<b>DIFFERENTIATING STAGE</b>		
4293	<b>Tuberculum phallicum</b>	Tuberculum genitale	<b>Phallic tubercle</b>	<b>Phallic tubercle</b>	Genital tubercle	
4294	Pars phallica sinus urogenitalis definitivi		Phallic part of definitive urogenital sinus	Phallic part of definitive urogenital sinus		<i>See also above</i>
4295	Corpus clitoridis		Body of clitoris	Body of clitoris		♀
4296	Corpus penis		Body of penis	Body of penis		♂
4297	Pars dorsalis corporis penis		Dorsal part of body of penis	Dorsal part of body of penis		♂
4298	Sulcus coronarius		Coronary groove	Coronary groove		
4299	Glans clitoridis		Glans of clitoris	Glans of clitoris		♀
4300	Glans penis		Glans of penis	Glans of penis		♂
4301	Plica glandopreputialis glandis		Preputial fold of glans	Preputial fold of glans		
4302	Lamella glandopreputialis glandis		Preputial lamella of glans	Preputial lamella of glans		
4303	Preputium		Prepuce	Prepuce		
4304	Lamina urethralis	Chorda glandis	Urethral plate	Urethral plate	Cord of glans	
4305	Fossa navicularis urethrae		Navicular fossa	Navicular fossa		♂
4306	<b>Plica urethralis secundaria</b>		<b>Secondary urethral fold</b>	<b>Secondary urethral fold</b>		
4307	Labium minus		Labium minus	Labium minus		♀
4308	Frenulum labiorum minorum	Frenulum labiorum pudendi	Frenulum of labia minora	Frenulum of labia minora	Fourchette	♀
4309	Vestibulum vaginalae		Vestibule of vagina	Vestibule of vagina		♀
4310	Corpus spongiosum clitoridis	Bulbus vestibularis	Corpus spongiosum of clitoris	Corpus spongiosum of clitoris	Vestibular bulb	<i>Endnote 266</i>
4311	Glandula vestibularis major		Greater vestibular gland	Greater vestibular gland		♀ \$Bartholin\$
4312	Exocrinocytus glandulae vestibularis major		Secretory cell of greater vestibular gland	Secretory cell of greater vestibular gland		♀

4313	Endocrinocytus glandulae vestibularis majoris		Endocrine cell of greater vestibular gland	Endocrine cell of greater vestibular gland		♀ Endnote 267
4314	Myoepitheliocytus		Myo-epithelial cell	Myoepithelial cell		
4315	Glandula vestibularis minor		Lesser vestibular gland	Lesser vestibular gland		♀
4316	Glandula urethralis		Urethral gland	Urethral gland		♀
4317	Glandula paraurethralis		Para-urethral gland	Paraurethral gland		♀
4318	Sulcus urethralis primarius		Primary urethral groove	Primary urethral groove		♂
4319	Plica urethralis primaria		Primary urethral fold	Primary urethral fold		♂
4320	Cavatio		Cavitation	Cavitation		
4321	Sulcus urethralis secundarius		Secondary urethral groove	Secondary urethral groove		♂
4322	Plica urethralis secundarius		Secondary urethral fold	Secondary urethral fold		♂
4323	Mesenchyma ex eminentia caudale		Mesenchyme from caudal eminence	Mesenchyme from caudal eminence		
4324	Coniunctio		Fusion	Fusion		
4325	Raphe ventralis penis	Sutura urethralis penis	Ventral raphe of penis	Ventral raphe of penis	Urethral seam of penis	
4326	Pars spongiosa urethrae		Spongy urethra	Spongy urethra		♂
4327	<b>Tuberculum labioscrotale</b>		<b>Labioscrotal swelling</b>	<b>Labioscrotal swelling</b>	Labioscrotal fold; Genital swelling	
4328	Mons pubis		Mons pubis	Mons pubis		
4329	Labium majus		Labium majus	Labium majus		♀
4330	Commissura labiorum anterior		Anterior commissure	Anterior commissure		♀
4331	Commissura labiorum posterior		Posterior commissure	Posterior commissure		♀
4332	Sulcus phallicus lateralis		Lateral phallic groove	Lateral phallic groove		
4333	Scrotum		Scrotum	Scrotum		♂
4334	Raphe scroti		Raphé of scrotum	Raphé of scrotum		♂
4335	Raphe perinealis		Perineal raphé	Perineal raphé		♂
4336	<b>ANOMALIAE ORGANORUM GENITALIUM EXTERNORUM ET TRACTUS URINARII INFERIORIS</b>		<b>ANOMALIES OF EXTERNAL GENITALIA AND LOWER URINARY TRACT</b>	<b>ANOMALIES OF EXTERNAL GENITALIA AND LOWER URINARY TRACT</b>		
4337	Epispadias		Epispadias	Epispadias		
4338	Hypospadias		Hypospadias	Hypospadias		
4339	Hypospadias glandis		Hypospadias of glans	Hypospadias of glans	Glandular hypospadias	
4340	Hypospadias corporis penis		Penile hypospadias	Penile hypospadias		
4341	Hypospadias penoscrotalis		Penoscrotal hypospadias	Penoscrotal hypospadias		
4342	Hypospadias perinealis		Perineal hypospadias	Perineal hypospadias		
4343	Penis bifidus		Bifid penis	Bifid penis		
4344	Penis duplex		Double penis	Double penis		
4345	Penis absens		Absent penis	Absent penis		
4346	Hemipenis		Hemipenis	Hemipenis		
4347	Micropenis		Micropenis	Micropenis		
4348	Phimosis		Phimosis	Phimosis		
4349	Hemiscrotum		Hemiscrotum	Hemiscrotum		
4350	Transpositio penis scrotique		Transposition of penis and scrotum	Transposition of penis and scrotum		
4351	Clitoris bifida		Bifid clitoris	Bifid clitoris		
4352	Clitoris duplex		Double clitoris	Double clitoris		
4353	Clitoridismegalia		Clitoromegaly	Clitoromegaly		

4354	Hypertrophia clitoridis		Clitoral hypertrophy	Clitoral hypertrophy		
4355	Fusio labiorum		Labial fusion	Labial fusion		
4356	Scrotalatio labiorum maiorum		Scrotalisation of labia maiora	Scrotalisation of labia maiora		
4357	Pseudohermaphroditismus		Pseudohermaphroditism	Pseudohermaphroditism		
4358	Pseudohermaphroditismus femininus		Female pseudohermaphroditism	Female pseudohermaphroditism		
4359	Pseudohermaphroditismus masculinus		Male pseudohermaphroditism	Male pseudohermaphroditism		
4360	Genitalia ambigua		Ambiguous genitalia	Ambiguous genitalia		
4361	Agenesis vesicae urinariae		Agenesis of bladder	Agenesis of bladder		
4362	Ectopia vesicae urinariae		Ectopic urinary bladder	Ectopic urinary bladder		
4363	Exstrophy vesicae urinariae		Exstrophy of bladder	Exstrophy of bladder		
4364	Vesica urinaria duplex		Double bladder	Double bladder		
4365	Urachus persistens		Persistent urachus	Persistent urachus		
4366	Cystis urachi		Urachal cyst	Urachal cyst		
4367	Sinus urachi		Urachal sinus	Urachal sinus		
4368	Fistula urachi		Urachal fistula	Urachal fistula		
4369	<b>Coeloma et septa</b>		<b>Coelom and septa</b>	<b>Celom and septa</b>		<i>Endnote 268</i>
4370	<b>COELOMA EXTRAEMBRYONICUM</b>		<b>EXTRA-EMBRYONIC COELOM</b>	<b>EXTRAEMBRYONIC CELOM</b>		
4371	Mesoderma extraembryonicum		Extra-embryonic mesoderm	Extraembryonic mesoderm	Extraembryonic mesoderm	
4372	Mesoderma somaticum extraembryonicum		Extra-embryonic somatic mesoderm	Extraembryonic somatic mesoderm	Extraembryonic somatic mesoderm	
4373	Mesoderma splanchnicum extraembryonicum		Extra-embryonic splanchnic mesoderm	Extraembryonic splanchnic mesoderm	Extraembryonic splanchnic mesoderm	
4374	Spatium extracoelomicum		Extracoelomic space	Extracelomic space		
4375	Cavitas chorionica		Chorionic cavity	Chorionic cavity		
4376	Coeloma umbilicale		Umbilical coelom	Umbilical celom		<i>Endnote 269</i>
4377	<b>COELOMA INTRAEMBRYONICUM</b>		<b>INTRA-EMBRYONIC COELOM</b>	<b>INTRAEMBRYONIC CELOM</b>		
4378	Cavitas coelomica		Coelomic cavity	Celomic cavity	Coelomic space; Celomic space	
4379	Epithelium coelomicum		Coelomic epithelium	Celomic epithelium		
4380	Mesoderma laminae lateralis		Lateral plate mesoderm	Lateral plate mesoderm		
4381	Cavitation mesenchymatis		Cavitation of mesenchyme	Cavitation of mesenchyme		
4382	Spatium coelomicum segregum		Isolated coelomic space	Isolated celomic space		
4383	Spatia coelomica coalita		Coalesced coelomic spaces	Coalesced celomic spaces		
4384	Mesenchyma cardiogenicum		Cardiogenic mesenchyme	Cardiogenic mesenchyme		
4385	Septum transversum		Septum transversum	Septum transversum		
4386	Pars transversa cavitatis coelomaticae		Transverse part of coelomic cavity	Transverse part of celomic cavity		
4387	Cavitas pericardiaca primordialis		Primordial pericardial cavity	Primordial pericardial cavity		
4388	Canalis pericardioperitonealis primordialis		Primordial pericardioperitoneal canal	Primordial pericardioperitoneal canal		
4389	Mesenchyma somatopleurale		Somatopleuric mesenchyme	Somatopleuric mesenchyme		
4390	Mesenchyma splanchnopleurale		Splanchnopleuric mesenchyme	Splanchnopleuric mesenchyme		

4391	Pars longitudinalis cavitatis coelomaticae		Longitudinal part of coelomic cavity	Longitudinal part of celomic cavity		
4392	Zona junctionalis mesenchymatis		Junctional zone of mesenchyme	Junctional zone of mesenchyme		
4393	Communicatio inter coelomata embryonicum et extraembryonicum		Communication between intra-embryonic and extra-embryonic coeloms	Communication between intraembryonic and extraembryonic celoms		
4394	<b>CAVITAS PERICARDIACA</b>		<b>PERICARDIAL CAVITY</b>	<b>PERICARDIAL CAVITY</b>		
4395	Cavitas pericardiaca primordialis		Primordial pericardial cavity	Primordial pericardial cavity		
4396	Primordium epicardii	Proepicardium	Primordium of epicardium	Primordium of epicardium	Pro-epicardium; Proepicardium	<i>Endnote 270</i>
4397	Mesocardium		Mesocardium	Mesocardium	Dorsal mesocardium	<i>Endnote 271</i>
4398	Ruptura mesocardii		Breakdown of mesocardium	Breakdown of mesocardium		
4399	Sinus transversus pericardii		Transverse pericardial sinus	Transverse pericardial sinus		
4400	<b>Pars rostralis canalis percardioperitonealis</b>		<b>Rostral part of percardioperitoneal canal</b>	<b>Rostral part of percardioperitoneal canal</b>		
4401	Invaginatio faciei medialis canalis percardioperitonealis a pulmone primordiale		Invagination of medial aspect of percardioperitoneal canal by primordial lung	Invagination of medial aspect of percardioperitoneal canal by primordial lung		
4402	Hiatus pleuropericardiacus		Pleuropericardial opening	Pleuropericardial opening		
4403	Plica pleuropericardiaca septi transversi		Pleuropericardial fold of septum transversum	Pleuropericardial fold of septum transversum		<i>Endnote 272</i>
4404	Membrana pleuropericardiaca		Pleuropericardial membrane	Pleuropericardial membrane		
4405	Cavitas pleuralis		Pleural cavity	Pleural cavity		
4406	Hiatus pleuroperitonealis		Pleuroperitoneal opening	Pleuroperitoneal opening		
4407	Plica pleuroperitonealis		Pleuroperitoneal fold	Pleuroperitoneal fold		
4408	Membrana pleuroperitonealis		Pleuroperitoneal membrane	Pleuroperitoneal membrane		
4409	Mediastinum primordiale		Primordial mediastinum	Primordial mediastinum		
4410	Pericardium fibrosum		Fibrous pericardium	Fibrous pericardium		
4411	Diaphragma		Diaphragm	Diaphragm		
4412	<b>Pars caudalis canalis percardioperitonealis</b>		<b>Caudal part of percardioperitoneal canal</b>	<b>Caudal part of percardioperitoneal canal</b>		
4413	Cavitas peritonealis		Peritoneal cavity	Peritoneal cavity		
4414	Cavitas peritonealis propria		Greater sac	Greater sac	Greater peritoneal sac	
4415	Spatium subphrenicum		Subphrenic space	Subphrenic space		
4416	Recessus duodenalis superior		Superior duodenal recess	Superior duodenal recess		<i>STreves §</i>
4417	Recessus duodenalis inferior		Inferior duodenal recess	Inferior duodenal recess		<i>STreves §</i>
4418	Recessus paraduodenalis		Paraduodenal recess	Paraduodenal recess		
4419	Recessus retroduodenalis		Retroduodenal recess	Retroduodenal recess		
4420	Recessus duodenojejunalis	Recessus mesocolicus	Duodenojejunal recess	Duodenojejunal recess	Mesocolic recess	
4421	Recessus ileocaecalis inferior		Inferior ileocaecal recess	Inferior ileocecal recess		<i>STreves §</i>
4422	Recessus mesentericoparietalis		Mesentericoparietal recess	Mesentericoparietal recess		<i>SWaldeyer§</i>
4423	Processus vaginalis		Vaginal process	Vaginal process		
4424	Vestigium processus vaginalis		Vestige of processus vaginalis	Vestige of processus vaginalis		♀ §Nuck§
4425	Tunica vaginalis testis		Tunica vaginalis testis	Tunica vaginalis testis		
4426	Cavitas peritonealis minor	Bursa omentalis	Omental bursa	Omental bursa	Lesser sac	<i>Endnote 273</i>

4427	Recessus pneumatoenterici		Pneumato-enteric recesses	Pneumatoenteric recesses		
4428	Recessus pneumatoentericus dexter		Right pneumato-enteric recess	Right pneumatoenteric recess		
4429	Recessus hepatoentericus dexter		Right hepato-enteric recess	Right hepatoenteric recess		
4430	Bursa infracardialis		Infracardiac bursa	Infracardiac bursa		
4431	Recessus superior bursae omentalis		Superior recess of omental bursa	Superior recess of omental bursa	Superior recess of lesser sac	
4432	Recessus inferior cavitatis peritonealis minoris	Recessus inferior bursae omentalis; Bursa omentalis propria	Inferior recess of omental bursa	Inferior recess of omental bursa	Inferior recess of lesser sac; Omental bursa proper	
4433	Plica pancreaticoduodenalis		Pancreaticoduodenal fold	Pancreaticoduodenal fold		
4434	Recessus splenicus	Recessus lienalis	Splenic recess	Splenic recess		
4435	Plica gastropancreatica		Gastropancreatic fold	Gastropancreatic fold		
4436	Vestibulum bursae omentalis		Vestibule of omental bursa	Vestibule of omental bursa	Vestibule of lesser sac	
4437	Communicatio inter cavitatem peritonealem propriam et recessum inferiorem cavitatis peritonealis minoris	Communicatio inter cavitatem peritonealem propriam et bursam omentalem	Communication between greater sac and omental bursa	Communication between greater sac and omental bursa	Communication between greater sac and lesser sac	
4438	Foramen omentale	Foramen epiploicum	Omental foramen	Omental foramen	Epiploic foramen	§Winslow§
4439	Communicatio inter coelomata embryonicum et extraembryonicum		Communication between intra-embryonic and extra-embryonic coeloms	Communication between intraembryonic and extraembryonic celoms		
4440	Coeloma umbilicale		Umbilical coelom	Umbilical celom		
4441	Communicatio inter latera dextrum et sinistrum cavitatis peritonealis caudaliter ductui omphaloenterico		Communication between right and left sides of peritoneal cavity caudal to omphalo-enteric duct	Communication between right and left sides of peritoneal cavity caudal to omphaloenteric duct		
4442	Communicatio inter latera dextrum et sinistrum cavitatis peritonealis cranialiter ductui omphaloenterico		Communication between right and left sides of peritoneal cavity cranial to omphalo-enteric duct	Communication between right and left sides of peritoneal cavity cranial to omphaloenteric duct		
4443	Anulus umbilicalis		Umbilical ring	Umbilical ring		Endnote 274
4444	<b>HERNIAE ABNORMALES</b>		<b>ABNORMAL HERNIAS</b>	<b>ABNORMAL HERNIAS</b>		
4445	Hernia diaphragmatica		Diaphragmatic hernia	Diaphragmatic hernia		
4446	Hernia glutealis		Sciatic hernia	Sciatic hernia	Gluteal hernia	
4447	Hernia inguinalis		Inguinal hernia	Inguinal hernia		
4448	Processus vaginalis persistens		Patent processus vaginalis	Patent processus vaginalis		
4449	Hernia fluitans appendicis		Sliding hernia of appendix	Sliding hernia of appendix		
4450	Hernia fluitans coli		Sliding hernia of colon	Sliding hernia of colon		
4451	Hernia intestinalis interna		Internal intestinal hernia	Internal intestinal hernia		
4452	Hernia fluitans hiatus	Hernia fluitans oesophagi	Sliding hiatus hernia	Sliding hiatus hernia	Sliding hernia of oesophagus; Sliding hernia of esophagus	
4453	Hernia retrosternalis		Retrosternal hernia	Retrosternal hernia		
4454	Hernia parasternalis		Parasternal hernia	Parasternal hernia		
4455	Hernia obturatoria		Obturator hernia	Obturator hernia		

4456	Hernia peritonealis		Peritoneal hernia	Peritoneal hernia		
4457	Hernia retrocaecalis		Retrocaecal hernia	Retrocecal hernia		
4458	Hernia retrocolica		Retrocolic hernia	Retrocolic hernia		
4459	Hernia umbilicalis		Umbilical hernia	Umbilical hernia		
4460	Hernia in pariete abdominalis anteriore		Hernia in anterior abdominal wall	Hernia in anterior abdominal wall		\$van den Spieghel\$
4461	<b>Massae mesenchymales mesentericae</b>	Mesenteria primordalia	<b>Mesenchymal mesenteric masses</b>	<b>Mesenchymal mesenteric masses</b>	Primordial mesenteries	
4462	Mesenterium dorsale primordiale		Primordial dorsal mesentery	Primordial dorsal mesentery		
4463	Mesocardium		Mesocardium	Mesocardium	Dorsal mesocardium	
4464	Mesooesophagum dorsale		Dorsal meso-oesophagus	Dorsal mesooesophagus		
4465	Mesogastrum dorsale		Dorsal mesogastrum	Dorsal mesogastrum		
4466	Omentum majus		Greater omentum	Greater omentum		
4467	Plica cystoduodenalis		Cystoduodenal fold	Cystoduodenal fold		
4468	Plica gastrocolica		Gastrocolic fold	Gastrocolic fold		
4469	Plica gastrophrenica		Gastrophrenic fold	Gastrophrenic fold		
4470	Plica gastrosplenica	Plica gastrolienalis	Gastrosplenic fold	Gastrosplenic fold	Gastrolienal fold	
4471	Plica pancreaticocolica		Pancreaticocolic fold	Pancreaticocolic fold		
4472	Plica pancreaticosplenica		Pancreaticosplenic fold	Pancreaticosplenic fold		
4473	Plica paraduodenalis		Paraduodenal fold	Paraduodenal fold		
4474	Plica vascularis caecalis		Vascular fold of caecum	Vascular fold of cecum		
4475	Plica phrenicocolica		Phrenicocolic fold	Phrenicocolic fold		
4476	Plica phrenicosplenica		Phrenicosplenic fold	Phrenicosplenic fold		
4477	Plica presplenalis		Presplenal fold	Presplenal fold		
4478	Plica splenorenalis	Plica lienorenalis	Splenorenal fold	Splenorenal fold	Lienorenal fold	
4479	Mesoduodenum dorsale		Dorsal mesoduodenum	Dorsal mesoduodenum		
4480	Mesenterium dorsale commune		Common dorsal mesentery	Common dorsal mesentery		
4481	Mesojejunum		Mesojejunum	Mesojejunum		
4482	Mesoileum		Meso-ileum	Mesoileum		
4483	Mesoappendix		Meso-appendix	Mesoappendix		
4484	Mesocolon		Mesocolon	Mesocolon		
4485	Mesorectum		Mesorectum	Mesorectum		
4486	Mesenterium ventrale primordiale		Primordial ventral mesentery	Primordial ventral mesentery		
4487	Omentum minus		Lesser omentum	Lesser omentum		
4488	Mesooesophagum ventrale		Ventral meso-oesophagus	Ventral mesooesophagus		
4489	Plica hepatooesophagea		Hepato-oesophageal fold	Hepatoesophageal fold		
4490	Plica hepatophrenica		Hepatophrenic fold	Hepatophrenic fold		
4491	Mesogastrum ventrale		Ventral mesogastrum	Ventral mesogastrum		
4492	Plica hepatogastrica		Hepatogastric fold	Hepatogastric fold		
4493	Mesoduodenum ventrale		Ventral mesoduodenum	Ventral mesoduodenum		
4494	Plica hepatoduodenalis		Hepatoduodenal fold	Hepatoduodenal fold		
4495	Mesocolon ventrale		Ventral mesocolon	Ventral mesocolon		
4496	Plica hepatocolica		Hepatocolic fold	Hepatocolic fold		
4497	Plica umbilicalis mediana		Median umbilical fold	Median umbilical fold		
4498	Plica umbilicalis medialis		Medial umbilical fold	Medial umbilical fold		
4499	Mesenterium urogenitale		Urogenital mesentery	Urogenital mesentery		

4500	Lig. suspensorium ovarii		Suspensory ligament of ovary	Suspensory ligament of ovary	Infundibulopelvic ligament	♀
4501	Mesorchium		Mesorchium	Mesorchium		♂
4502	Mesenterium ductus paramesonephrici		Paramesonephric duct mesentery	Paramesonephric duct mesentery		
4503	Plica lata uterina		Broad ligament of uterus	Broad ligament of uterus		
4504	Mesovarium		Mesovarium	Mesovarium		
4505	Mesosalpinx		Mesosalpinx	Mesosalpinx		
4506	Mesometrium		Mesometrium	Mesometrium		
4507	Mesenchyma gubernaculare		Gubernacular mesenchyme	Gubernacular mesenchyme		
4508	Gubernaculum ovarii		Gubernaculum of ovary	Gubernaculum of ovary		
4509	Lig. ovarii proprium	Lig. uteroovaricum	Ligament of ovary	Ligament of ovary		
4510	Lig. teres uteri		Round ligament of uterus	Round ligament of uterus		
4511	Gubernaculum testis		Gubernaculum of testis	Gubernaculum of testis		
4512	Lig. scrotale		Scrotal ligament	Scrotal ligament		Endnote 275
4513	<b>Anomaliae mesenterii</b>		<b>Mesenteric anomalies</b>	<b>Mesenteric anomalies</b>		
4514	Cystis enterica dorsalis abdominalis		Abdominal dorsal enteric cyst	Abdominal dorsal enteric cyst		
4515	<b>Glandulae endocrinae</b>		<b>Endocrine glands</b>	<b>Endocrine glands</b>		
4516	Hypophysis	Glandula pituitaria	Pituitary gland	Pituitary gland		
4517	<b>ADENOHYPOPHYSIS</b>		<b>ADENOHYPOPHYSIS</b>	<b>ADENOHYPOPHYSIS</b>		
4518	Ectoderma stomodei	Ectoderma stomatodei	Stomodeal ectoderm	Stomodeal ectoderm		
4519	Primordium adenohypophysis		Adenohypophysial primordium	Adenohypophyseal primordium		
4520	Placoda adenohypophysialis		Adenohypophysial placode	Adenohypophyseal placode		Endnote 276
4521	Saccus adenohypophysialis		Adenohypophysial pouch	Adenohypophyseal pouch		§Rathke §
4522	Truncus sacci adenohypophysialis patens		Open stem of adenohypophysial pouch	Open stem of adenohypophyseal pouch		
4523	Truncus sacci adenohypophysialis occlusus		Closed stem of adenohypophysial pouch	Closed stem of adenohypophyseal pouch		
4524	Truncus sacci adenohypophysialis extensus		Elongated stem of adenohypophysial pouch	Elongated stem of adenohypophyseal pouch		
4525	Truncus sacci adenohypophysialis dissolutus		Fragmented stem of adenohypophysial pouch	Fragmented stem of adenohypophyseal pouch		
4526	Pars pharyngea hypophysis		Pharyngeal hypophysis	Pharyngeal hypophysis		
4527	Paries abinfundibularis sacci adenohypophysialis		Abinfundibular wall of adenohypophysial pouch	Abinfundibular wall of adenohypophyseal pouch		
4528	Pars distalis adenohypophysis		Pars distalis of adenohypophysis	Pars distalis of adenohypophysis	Pars anterior of hypophysis	
4529	Endocrinocytus corticotropicus		Corticotropic cell	Corticotropic cell		
4530	Endocrinocytus somatotropicus		Somatotropic cell	Somatotropic cell		
4531	Endocrinocytus gonadotropicus		Gonadotropic cell	Gonadotropic cell		
4532	Endocrinocytus thyrotropicus		Thyrotropic cell	Thyrotropic cell		
4533	Endocrinocytus prolactinicus		Prolactin cell	Prolactin cell		
4534	Lumen sacci adenohypophysis		Lumen of adenohypophysial pouch	Lumen of adenohypophyseal pouch		
4535	Lumen residuale hypophysis		Residual lumen of hypophysis	Residual lumen of hypophysis		

4536	Paries infundibularis sacci adenohypophysialis		Infundibular wall of adenohypophysial pouch	Infundibular wall of adenohypophyseal pouch		
4537	Pars intermedia adenohypophysis		Pars intermedia of adenohypophysis	Pars intermedia of adenohypophysis		
4538	Endocrinocytus corticotropicus		Corticotropic cell	Corticotropic cell		
4539	Paries dorsolateralis sacci adenohypophysialis		Dorsolateral wall of adenohypophysial pouch	Dorsolateral wall of adenohypophyseal pouch		
4540	Pars tuberalis hypophysis		Pars tuberalis of hypophysis	Pars tuberalis of hypophysis		
4541	Sulcus infundibularis		Infundibular notch	Infundibular notch		
4542	Canalis craniopharyngealis	Canalis basipharyngealis	Craniopharyngeal canal	Craniopharyngeal canal	Basipharyngeal canal	
4543	Adenohypophysis pharyngealis		Pharyngeal pituitary	Pharyngeal pituitary		
4544	<b>Anomaliae adenohypophysis</b>		<b>Anomalies of adenohypophysis</b>	<b>Anomalies of adenohypophysis</b>		
4545	Adenohypophysis absens		Absence of adenohypophysis	Absence of adenohypophysis		
4546	Aplasia adenohypophysis		Aplasia of adenohypophysis	Aplasia of adenohypophysis		
4547	Craniopharyngioma		Craniopharyngioma	Craniopharyngioma		
4548	Duplicatio adenohypophysis		Duplication of adenohypophysis	Duplication of adenohypophysis		
4549	Dystopia adenohypophysis		Dystopia of adenohypophysis	Dystopia of adenohypophysis		
4550	Ectopia adenohypophysis		Ectopia of adenohypophysis	Ectopia of adenohypophysis		
4551	Hypoplasia adenohypophysis		Hypoplasia of adenohypophysis	Hypoplasia of adenohypophysis	Hypopituitarism	
4552	Cystis sacci adenohypophysis		Cyst of adenohypophysial pouch	Cyst of adenohypophyseal pouch		\$Rathke\$
4553	Canalis craniopharyngealis persistens	Canalis basipharyngealis persistens	Persistent craniopharyngeal canal	Persistent craniopharyngeal canal	Persistent basipharyngeal canal	
4554	Dystopia tuberalis	Dystopia infundibularis	Dystopia tuberalis	Dystopia tuberalis	Dystopia infundibularis	
4555	Dystopia opercularis		Dystopia opercularis	Dystopia opercularis		
4556	Teratoma adenohypophysis		Pituitary teratoma	Pituitary teratoma		
4557	<b>NEUROHYPOPHYSIS</b>		<b>NEUROHYPOPHYSIS</b>	<b>NEUROHYPOPHYSIS</b>		
4558	Evaginatio neurohypophysialis		Neurohypophysial evagination	Neurohypophyseal evagination		
4559	Recessus infundibularis		Infundibular recess	Infundibular recess		
4560	Primordium neurohypophysis		Primordium of neurohypophysis	Primordium of neurohypophysis		
4561	Gemma neurohypophysis		Neurohypophysial bud	Neurohypophyseal bud		
4562	Eminentia mediana		Median eminence	Median eminence		
4563	Truncus infundibularis		Infundibular stem	Infundibular stem		
4564	Pars nervosa hypophysis	Lobus nervosus hypophysis	Pars nervosa of hypophysis	Pars nervosa of hypophysis	Neural lobe of hypophysis	
4565	Neurofibra neurosecretoria		Neurosecretory nerve fibre	Neurosecretory nerve fiber		
4566	Pituicytus		Pituicyte	Pituicyte		
4567	<b>Anomaliae neurohypophysis</b>		<b>Anomalies of neurohypophysis</b>	<b>Anomalies of neurohypophysis</b>		
4568	Neurohypophysis absens		Absence of neurohypophysis	Absence of neurohypophysis		
4569	Duplicatio neurohypophysis		Duplication of neurohypophysis	Duplication of neurohypophysis		
4570	Dystopia neurohypophysis		Dystopia of neurohypophysis	Dystopia of neurohypophysis		
4571	Teratoma neurohypophysis		Teratoma of neurohypophysis	Teratoma of neurohypophysis		
4572	<b>Glandula pinealis</b>	Epiphysis cerebri; Corpus pineale	Pineal gland	Pineal gland	Pineal body	
4573	Primordium glandulae pinealis		Primordium of pineal gland	Primordium of pineal gland		
4574	Diverticulum pineale		Pineal diverticulum	Pineal diverticulum		

4575	Paries diverticuli pinealis		Wall of pineal diverticulum	Wall of pineal diverticulum		
4576	Paries rostralis		Rostral wall	Rostral wall		
4577	Lobus anterior		Anterior lobe	Anterior lobe		
4578	Paries caudalis		Caudal wall	Caudal wall		
4579	Lobus posterior		Posterior lobe	Posterior lobe		
4580	Coniunctio lobi anterioris cum lobo posteriore		Fusion of anterior and posterior lobes	Fusion of anterior and posterior lobes		
4581	Pinealocytus		Pinealocyte	Pinealocyte		
4582	Astrocytus		Astrocyte	Astrocyte		
4583	N. pinealis		Pineal nerve	Pineal nerve		
4584	Truncus diverticuli pinealis		Stalk of pineal gland	Stalk of pineal gland	Stem of pineal gland	
4585	Recessus pinealis		Pineal recess	Pineal recess		
4586	<b>Anomaliae glandulae pinealis</b>		<b>Pineal gland anomalies</b>	<b>Pineal gland anomalies</b>		
4587	Aplasia glandulae pinealis		Aplasia of pineal gland	Aplasia of pineal gland		
4588	Hypoplasia glandulae pinealis		Hypoplasia of pineal gland	Hypoplasia of pineal gland		
4589	Hyperplasia glandulae pinealis		Hyperplasia of pineal gland	Hyperplasia of pineal gland		
4590	Cystis glandulae pinealis		Cyst of pineal gland	Cyst of pineal gland		
4591	Pinealoma		Pinealoma	Pinealoma		
4592	Adenoma pineale		Pineal adenoma	Pineal adenoma		
4593	Teratoma pineale		Pineal teratoma	Pineal teratoma		
4594	<b>Glandula thyroidea</b>		<b>Thyroid gland</b>	<b>Thyroid gland</b>		
4595	Lamina thyroidea		Thyroid plate	Thyroid plate		
4596	Saccus thyroideus	Diverticulum thyroideum	Thyroid pouch	Thyroid pouch	Thyroid diverticulum	
4597	Foramen caecum		Foramen caecum	Foramen cecum		
4598	Ductus thyroglossus		Thyroglossal duct	Thyroglossal duct		
4599	Primordium thyroideum		Thyroid primordium	Thyroid primordium		
4600	Chorda prefollicularis		Prefollicular cord	Prefollicular cord		
4601	Folliculus thyroideus		Thyroid follicle	Thyroid follicle	Thyroid vesicle	
4602	Thyrocytus T		T thyrocyte	T thyrocyte	Follicular cell	
4603	Colloidum		Colloid	Colloid		
4604	Pars lateralis primordii thyroidei		Lateral thyroid component	Lateral thyroid component		
4605	Corpus ultimopharyngeum		Ultimopharyngeal body	Ultimopharyngeal body		
4606	Pars neurocristalis primordii thyroidei		Neural crest component of thyroid primordium	Neural crest component of thyroid primordium		
4607	Thyrocytus C		C thyrocyte	C thyrocyte	C cell; Parafollicular cell	
4608	<b>Anomaliae glandulae thyroideae</b>		<b>Thyroid gland anomalies</b>	<b>Thyroid gland anomalies</b>		
4609	Agenesis glandulae thyroideae		Thyroid agenesis	Thyroid agenesis		
4610	Agenesis glandulae thyroideae partialis		Partial thyroid agenesis	Partial thyroid agenesis		
4611	Agenesis glandulae thyroideae totalis		Complete thyroid agenesis	Complete thyroid agenesis		
4612	Hypoplasia glandulae thyroideae		Thyroid hypoplasia	Thyroid hypoplasia		
4613	Cretinismus congenitus		Congenital cretinism	Congenital cretinism		
4614	Struma congenitalis		Congenital goitre	Congenital goiter		

4615	Ectopia glandulae thyroideae		Ectopic thyroid	Ectopic thyroid		
4616	Glandula thyroidea lingualis		Lingual thyroid	Lingual thyroid		
4617	Glandula thyroidea sublingualis		Sublingual thyroid	Sublingual thyroid		
4618	Glandula thyroidea suprathyroidea		Suprathyroid thyroid	Suprathyroid thyroid		
4619	Glandula thyroidea infrathyroidea		Infrathyroid thyroid	Infrathyroid thyroid		
4620	Glandula thyroidea pretrachealis		Pretracheal thyroid	Pretracheal thyroid		
4621	Glandula thyroidea intratrachealis		Intratracheal thyroid	Intratracheal thyroid		
4622	Glandula thyroidea retrosternalis		Retrosternal thyroid	Retrosternal thyroid		
4623	Hypothyroidia congenita		Congenital hypothyroidism	Congenital hypothyroidism		
4624	Vestigium ductus thyroglossi		Thyroglossal duct remnant	Thyroglossal duct remnant		
4625	Lobus pyramidalis		Pyramidal lobe	Pyramidal lobe		
4626	Fistula thyroglossa		Thyroglossal fistula	Thyroglossal fistula		
4627	Cystis thyroglossa		Thyroglossal cyst	Thyroglossal cyst		
4628	Glandulae thyroideae accessoriae		Accessory thyroid glands	Accessory thyroid glands		
4629	Glandula thyroidea accessoria cervicis		Cervical accessory thyroid gland	Cervical accessory thyroid gland		
4630	Glandula thyroidea accessoria thymi		Thymic accessory thyroid gland	Thymic accessory thyroid gland		
4631	Glandula thyroidea accessoria mediastini		Mediastinal accessory thyroid gland	Mediastinal accessory thyroid gland		
4632	Glandula thyroidea accessoria cordis		Cardiac accessory thyroid gland	Cardiac accessory thyroid gland		
4633	Glandula thyroidea accessoria tracheae		Tracheal accessory thyroid gland	Tracheal accessory thyroid gland		
4634	Glandula thyroidea accessoria oesophagi		Oesophageal accessory thyroid gland	Esophageal accessory thyroid gland		
4635	Glandula thyroidea accessoria hepatis		Hepatic accessory thyroid gland	Hepatic accessory thyroid gland		
4636	Glandula thyroidea accessoria ovarii		Ovarian accessory thyroid gland	Ovarian accessory thyroid gland		
4637	Neoplasia multiplex endocrina Typi II		Multiple endocrine neoplasia Type 2	Multiple endocrine neoplasia Type 2		
4638	<b>Glandula parathyroidea</b>		<b>Parathyroid gland</b>	<b>Parathyroid gland</b>		
4639	Pars dorsalis sacci pharyngei quarti		Dorsal part of fourth pharyngeal pouch	Dorsal part of fourth pharyngeal pouch		
4640	Gemma parathyroidea superior	Gemma parathyroidea sacci quarti	Superior parathyroid bud	Superior parathyroid bud	Parathyroid bud from pouch 4	
4641	Pars dorsalis sacci pharyngei tertii		Dorsal part of third pharyngeal pouch	Dorsal part of third pharyngeal pouch		For context see Pharynx
4642	Gemma parathyroidea inferior	Gemma parathyroidea sacci tertii	Inferior parathyroid bud	Inferior parathyroid bud	Parathyroid bud from pouch 3	
4643	Gemma parathyroidea inferior disjuncta	Gemma parathyroidea sacci tertii disjuncta	Detached bud of inferior parathyroid	Detached bud of inferior parathyroid	Detached pouch 3 parathyroid bud	
4644	Gemma parathyroidea superior disjuncta	Gemma parathyroidea sacci quarti disjuncta	Detached bud of superior parathyroid	Detached bud of superior parathyroid	Detached pouch 4 parathyroid bud	
4645	Glandula parathyroidea inferior		Inferior parathyroid	Inferior parathyroid	Parathyroid 3	
4646	Glandula parathyroidea accessoria inferior		Accessory inferior parathyroid	Accessory inferior parathyroid		

4647	Glandula parathyroidea superior		Superior parathyroid	Superior parathyroid	Parathyroid 4	
4648	Glandula parathyroidea accessoria superior		Accessory superior parathyroid	Accessory superior parathyroid		
4649	Parathyrocytus endocrinus densus	Parathyrocytus principalis	Dense principal cell of parathyroid	Dense principal cell of parathyroid		
4650	Parathyrocytus endocrinus lucidus		Pale principal cell of parathyroid	Pale principal cell of parathyroid		
4651	Parathyrocytus oxyphilicus		Oxyphil cell of parathyroid	Oxyphil cell of parathyroid		
4652	<b>Anomaliae glandulae parathyroideae</b>		<b>Parathyroid gland anomalies</b>	<b>Parathyroid gland anomalies</b>		
4653	Aplasia thymoparathyroidea		Thymoparathyroid aplasia	Thymoparathyroid aplasia		§DiGeorge §
4654	Glandula parathyroidea absens		Absence of parathyroid gland	Absence of parathyroid gland		
4655	Ectopia glandulae parathyroideae		Ectopic parathyroid gland	Ectopic parathyroid gland		
4656	Glandula parathyroidea supernumeraria		Supernumerary parathyroid gland	Supernumerary parathyroid gland		
4657	Glandula parathyroidea duplicita		Duplication of parathyroid gland	Duplication of parathyroid gland		
4658	Glandulae parathyroideae multiplices		Multiple parathyroid glands	Multiple parathyroid glands		
4659	Ectopia glandulae parathyroideae		Ectopic parathyroid gland	Ectopic parathyroid gland	Aberrant parathyroid gland	
4660	Glandula parathyroidea in pariete pharyngis		Pharyngeal wall parathyroid gland	Pharyngeal wall parathyroid gland		
4661	Glandula parathyroidea submucosa		Submucosal parathyroid gland	Submucosal parathyroid gland		
4662	<b>Glandula suprarenalis</b>		<b>Suprarenal gland</b>	<b>Suprarenal gland</b>	Adrenal gland	
4663	<b>CORTEX SUPRARENALIS</b>		<b>SUPRARENAL CORTEX</b>	<b>SUPRARENAL CORTEX</b>		
4664	Mesenchyma intermedium		Intermediate mesenchyme	Intermediate mesenchyme		
4665	Capsula suprarenalis		Suprarenal capsule	Suprarenal capsule		
4666	Primordium corticis glandulae suprarenalis	Primordium suprarenale	Suprarenocortical primordium	Suprarenocortical primordium	Adrenocortical primordium; Primordium of cortex of suprarenal gland; Foetal primordium	
4667	Mesonephros		Mesonephros	Mesonephros		
4668	Chorda suprarenalis		Suprarenal cord	Suprarenal cord	Epithelial cord	
4669	Vas sinuoidum suprarenale		Suprarenal sinusoid	Suprarenal sinusoid		
4670	Cortex suprarenalis temporarius		Provisional suprarenal cortex	Provisional suprarenal cortex	X zone	Endnote 277
4671	Mesenchyma in cortice suprarenale temporaria		Mesenchyme in provisional suprarenal cortex	Mesenchyme in provisional suprarenal cortex		
4672	Cortex suprarenalis fetalis	Cortex suprarenalis primordialis	Fetal suprarenal cortex	Fetal suprarenal cortex	Primordial suprarenal cortex	
4673	Cortex suprarenalis definitivus		Definitive suprarenal cortex	Definitive suprarenal cortex	Permanent suprarenal cortex	
4674	<b>MEDULLA SUPRARENALIS</b>		<b>SUPRARENAL MEDULLA</b>	<b>SUPRARENAL MEDULLA</b>		
4675	Textus cristae neuralis		Neural crest tissue	Neural crest tissue		
4676	Primordium medullae glandulae suprarenalis		Primordium of medulla of suprarenal gland	Primordium of medulla of suprarenal gland		
4677	Medulla suprarenalis fetalis		Fetal suprarenal medulla	Fetal suprarenal medulla		
4678	<b>GLANDULA SUPRARENALIS AD PARTUM MATURUM</b>		<b>SUPRARENAL GLAND AT FULL TERM</b>	<b>SUPRARENAL GLAND AT FULL TERM</b>		Endnote 278

4679	Corpus glomale aorticum		Aortic chromaffin body	Aortic chromaffin body		
4680	<b>Anomaliae glandulae suprarenalis</b>		<b>Suprarenal gland anomalies</b>	<b>Suprarenal gland anomalies</b>		
4681	Aplasia glandulae suprarenalis		Aplastic suprarenal gland	Aplastic suprarenal gland		
4682	Atrophia glandulae suprarenalis		Suprarenal atrophy	Suprarenal atrophy		
4683	Hypoplasia glandulae suprarenalis		Hypoplastic suprarenal gland	Hypoplastic suprarenal gland		
4684	Hyperplasia congenita corticis suprarenalis		Congenital adrenocortical hyperplasia	Congenital adrenocortical hyperplasia	Suprarenal hyperplasia	
4685	Ectopia glandulae suprarenalis		Ectopic suprarenal gland	Ectopic suprarenal gland		
4686	Dystopia glandulae suprarenalis		Dystopia of suprarenal gland	Dystopia of suprarenal gland		
4687	Ectopia renalis glandulae suprarenalis		Renal suprarenal gland	Renal suprarenal gland		
4688	Ectopia hepatica glandulae suprarenalis		Hepatic suprarenal gland	Hepatic suprarenal gland		
4689	Ectopia testicularis glandulae suprarenalis		Testicular suprarenal gland	Testicular suprarenal gland		
4690	Glandula suprarenalis intracranialis		Intracranial suprarenal gland	Intracranial suprarenal gland		
4691	Conjunctio glandularum suprarenalium		Fused suprarenal glands	Fused suprarenal glands		
4692	Glandula suprarenalis cystica		Cystic suprarenal gland	Cystic suprarenal gland		
4693	Glandula suprarenalis accessoriae		Accessory suprarenal glands	Accessory suprarenal glands		
4694	Glandula suprarenalis accessoria renis		Renal accessory suprarenal gland	Renal accessory suprarenal gland		
4695	Glandula suprarenalis accessoria parietis vascularis		Vascular wall accessory suprarenal gland	Vascular wall accessory suprarenal gland		
4696	Glandula suprarenalis accessoria hepatis		Hepatic accessory suprarenal gland	Hepatic accessory suprarenal gland		
4697	Glandula suprarenalis accessoria pancreatis		Pancreatic accessory suprarenal gland	Pancreatic accessory suprarenal gland		
4698	Glandula suprarenalis accessoria splenis		Splenic accessory suprarenal gland	Splenic accessory suprarenal gland		
4699	Glandula suprarenalis accessoria coli		Colonic accessory suprarenal gland	Colonic accessory suprarenal gland		
4700	Glandula suprarenalis accessoria ductus seminiferi		Seminal duct accessory suprarenal gland	Seminal duct accessory suprarenal gland		
4701	Glandula suprarenalis accessoria testis		Testicular accessory suprarenal gland	Testicular accessory suprarenal gland		
4702	Glandula suprarenalis accessoria epididymidis		Epididymal accessory suprarenal gland	Epididymal accessory suprarenal gland		
4703	Glandula suprarenalis accessoria paradidymidis		Paradidymal accessory suprarenal gland	Paradidymal accessory suprarenal gland		
4704	Glandula suprarenalis accessoria ovarii		Ovarian accessory suprarenal gland	Ovarian accessory suprarenal gland		
4705	Glandula suprarenalis accessoria mesosalpingis		Mesosalpingeal accessory suprarenal gland	Mesosalpingeal accessory suprarenal gland		

4706	Glandula suprarenalis accessoria ligamenti suspensorii ovarii		Accessory suprarenal gland in suspensory ligament of ovary	Accessory suprarenal gland in suspensory ligament of ovary		
4707	Textus suprarenalis heterotopicus		Heterotopic suprarenal tissue	Heterotopic suprarenal tissue		
4708	<b>Systema cardiovasculare</b>		<b>Cardiovascular system</b>	<b>Cardiovascular system</b>		
4709	<b>Cor</b>		<b>Heart</b>	<b>Heart</b>		
4710	<b>CARDIOGENESIS INITIALIS</b>		<b>EARLY CARDIOGENESIS</b>	<b>EARLY CARDIOGENESIS</b>		
4711	<b>Mesenchyma cardiogenicum</b>	Lamina cardiogenica	<b>Cardiogenic mesenchyme</b>	<b>Cardiogenic mesenchyme</b>	Cardiogenic plate	
4712	Cellula progenetrix cordis		Progenitor heart cell	Progenitor heart cell		
4713	Campus cordis primus	Luna cordis	Primary heart field	Primary heart field	Cardiac crescent	
4714	Campus cordis primus mesenchymatis cardiogenici		Primary heart field of cardiogenic mesenchyme	Primary heart field of cardiogenic mesenchyme		
4715	Laminae cardiogenicae nonsymmetricae	Primordia endocardiaca	Bilateral asymmetric cardiogenic plates	Bilateral asymmetric cardiogenic plates	Endocardiac primordia	
4716	Primordium cordis		Heart primordium	Heart primordium		
4717	Chorda angioblastica		Angioblastic cord	Angioblastic cord		
4718	Cor tubulare		Tubular heart	Tubular heart		<i>Endnote 279</i>
4719	Striomyohistogenesis cardiaca		Cardiac striomyohistogenesis	Cardiac striomyohistogenesis		See Myohistogenesis in General histogenesis (Part 1, Chapter 4)
4720	Myocardium primarium		Primary myocardium	Primary myocardium		<i>Endnote 280</i>
4721	Gelatinoreticulum	Cardioglia	Cardiac jelly	Cardiac jelly		
4722	Endocardium		Endocardium	Endocardium		
4723	Mesocardium		Mesocardium	Mesocardium	Dorsal mesocardium	
4724	Abruptio mesocardii		Rupture of mesocardium	Rupture of mesocardium		
4725	Polaritas cardiaca		Cardiac polarity	Cardiac polarity		
4726	Polaritas craniocaudalis	Polaritas superoinferior	Craniocaudal polarity	Craniocaudal polarity		
4727	Polus arteriosus		Arterial pole	Arterial pole		
4728	Polus venosus		Venous pole	Venous pole		
4729	Polaritas dorsoventralis		Dorsoventral polarity	Dorsoventral polarity		
4730	Curvatura interna		Inner curvature	Inner curvature		
4731	Curvatura externa		Outer curvature	Outer curvature		
4732	Polaritas sinistradextra		Left-right polarity	Leftright polarity		
4733	<b>Formatio ansae</b>		<b>Loop formation</b>	<b>Loop formation</b>		
4734	Polus arteriosus		Arterial pole	Arterial pole		
4735	A. arcus primi pharyngei		First pharyngeal arch artery	First pharyngeal arch artery		
4736	Ansa cordis dextra		Dextral heart loop	Dextral heart loop	D-loop: Cardiac loop	<i>Endnote 281</i>
4737	Ansa cordis crescentiformis		C-loop	C-loop		
4738	Ansa cordis sigmoidea prima		Early S-loop	Early S-loop	Immature S-loop	
4739	Ansa cordis sigmoidea sera		Late S-loop	Late S-loop	Mature S-loop	
4740	Sinus transversus pericardii		Transverse pericardial sinus	Transverse pericardial sinus		
4741	Polus venosus		Venous pole	Venous pole		
4742	Sinus venosus		Sinus venosus	Sinus venosus		
4743	Cornu sinistrum sinus venosi cordis		Left horn of sinus venosus	Left horn of sinus venosus		

4744	Cornu dextrum sinus venosi cordis		Right horn of sinus venosus	Right horn of sinus venosus		
4745	<b>Formatio camerarum</b>		<b>Chamber formation</b>	<b>Chamber formation</b>		
4746	Curvatura externa		Outer curvature	Outer curvature		<i>Endnote 282</i>
4747	Inflatio		Ballooning	Ballooning		
4748	<b>Myocardium cordis camerati</b>		<b>Chamber myocardium</b>	<b>Chamber myocardium</b>		
4749	Ventriculus embryonicus	Ventriculus communis; Ventriculus primitivus	Embryonic ventricle	Embryonic ventricle	Primitive ventricle	
4750	Myocardium ventrale		Ventral myocardial wall	Ventral myocardial wall		
4751	Ventriculi embryonici dexter sinisterque parallelī		Right and left embryonic ventricles in parallel	Right and left embryonic ventricles in parallel		
4752	Trabecula cardiaca		Cardiac trabecula	Cardiac trabecula		
4753	Formatio trabecularum		Trabeculation	Trabeculation		
4754	Myocardium compactum		Compact myocardium	Compact myocardium		
4755	Auriculae dextra et sinistra		Right and left auricles	Right and left auricles	Right and left atrial appendages	
4756	Auricula dextra		Right auricle	Right auricle	Right atrial appendage	
4757	Auricula sinistra		Left auricle	Left auricle	Left atrial appendage	
4758	Formatio trabecularum		Trabeculation	Trabeculation		
4759	Myocardium trabeculatum		Trabeculated myocardium	Trabeculated myocardium		
4760	Pars pectinata atrii		Pectinated part of atrium	Pectinated part of atrium		
4761	<b>Myocardium mediastinale</b>		<b>Mediastinal myocardium</b>	<b>Mediastinal myocardium</b>		
4762	Campus cordis secundus		Secondary heart field	Secondary heart field		
4763	Invectio		Recruitment	Recruitment		
4764	Tractus influxionis		Inflow tract	Inflow tract		
4765	Sinus venosus cordis		Body of sinus venosus	Body of sinus venosus	Central part of sinus venosus; Sinus venosus	
4766	Cornu dextrum sinus venosi cordis		Right horn of sinus venosus	Right horn of sinus venosus	Right sinus horn	
4767	Cornu sinistrum sinus venosi cordis		Left horn of sinus venosus	Left horn of sinus venosus	Left sinus horn	
4768	Ostium sinuatriale		Sinu-atrial orifice	Sinuatrial orifice		
4769	Pars maior atrii dextri		Greater part of right atrium	Greater part of right atrium		
4770	Septum primum		Primary interatrial septum	Primary interatrial septum		
4771	Pars maior atrii sinistri		Greater part of left atrium	Greater part of left atrium		
4772	Canalis atrioventricularis		Atrioventricular canal	Atrioventricular canal		
4773	Tuber endocardiacum atrioventriculare		Atrioventricular endocardial cushion	Atrioventricular endocardial cushion		
4774	Curvatura interna		Inner curvature	Inner curvature		
4775	Anulus interventricularis myocardii		Interventricular ring of myocardium	Interventricular ring of myocardium		<i>Endnote 283</i>
4776	Foramen interventriculare primarium		Primary interventricular foramen	Primary interventricular foramen		
4777	Tractus effluxionis		Outflow tract	Outflow tract		
4778	Ductus communis effluxionis cordis		Common outflow tract of heart	Common outflow tract of heart		
4779	Crista endocardiaca septalis	Tuber endocardiacum septale	Septal ridge	Septal ridge	Septal cushion; Parietal cushion	

4780	Saccus aorticus		Aortic sac	Aortic sac		
4781	Truncus arteriosus		Truncus arteriosus	Truncus arteriosus		
4782	Aa. arcum pharyngeorum		Pharyngeal arch arteries	Pharyngeal arch arteries		
4783	Aa. coronariae		Coronary arteries	Coronary arteries		
4784	A. coronaria dextra		Right coronary artery	Right coronary artery		
4785	A. coronaria sinistra		Left coronary artery	Left coronary artery		
4786	<b>COLLATIONES TEXTUS EXTRACARDIACI</b>		<b>EXTRACARDIAC TISSUE CONTRIBUTIONS</b>	<b>EXTRACARDIAC TISSUE CONTRIBUTIONS</b>		
4787	Primordium epicardii	Proepicardium	Primordium of epicardium	Primordium of epicardium	Pro-epicardium; Proepicardium	
4788	Cellulae derivatae ex epicardio		Epicardium-derived cells	Epicardium derived cells	EPDC	
4789	Epicardium		Epicardium	Epicardium		
4790	Aa. coronariae		Coronary arteries	Coronary arteries		Endnote 284
4791	Crista neuralis		Neural crest	Neural crest		
4792	Mesocardium		Mesocardium	Mesocardium	Dorsal mesocardium	
4793	Invectio		Recruitment	Recruitment		
4794	Spina vestibuli		Atrial spine	Atrial spine	Vestibular spine; Dorsal mesenchymal protrusion	\$His\$
4795	Fulcimen basale septi atrialis		Basal buttress of atrial septum	Basal buttress of atrial septum		
4796	Crista neuralis		Neural crest	Neural crest		
4797	Dens mesenchymalis in crista tractus effluxionis		Prong of condensed mesenchyme in outflow-tract ridge	Prong of condensed mesenchyme in outflow tract ridge		Endnote 285
4798	Vortex mesenchymalis dentium tractus effluxionis		Whorl of fused prongs	Whorl of fused prongs		
4799	<b>FORMATIO ATRIORUM</b>		<b>DEVELOPMENT OF ATRIA</b>	<b>DEVELOPMENT OF ATRIA</b>		
4800	<b>Sinus venosus cordis</b>		<b>Sinus venosus</b>	<b>Sinus venosus</b>		
4801	Corpus sinus venosi cordis	Pars centralis sinus venosi cordis	Body of sinus venosus	Body of sinus venosus	Central part of sinus venosus	
4802	Pars proximalis sinus coronarii		Proximal part of coronary sinus	Proximal part of coronary sinus		
4803	Cornu sinistrum sinus venosi		Left horn of sinus venosus	Left horn of sinus venosus	Left sinus horn	
4804	Pars intermedia sinus coronarii		Intermediate part of coronary sinus	Intermediate part of coronary sinus		
4805	V. obliqua atrii sinistri		Oblique vein of left atrium	Oblique vein of left atrium		\$Marshall\$
4806	Cornu dextrum sinus venosi		Right horn of sinus venosus	Right horn of sinus venosus	Right sinus horn	
4807	Cornu dextrum sinus incorporatum		Incorporated right sinus horn	Incorporated right sinus horn		
4808	Auriculae dextra et sinistra		Right and left auricles	Right and left auricles		
4809	Sinus venarum cavarum		Systemic venous sinus	Systemic venous sinus	Smooth-walled part of right atrium; Smooth walled part of atrium	
4810	V. cava superior		Superior vena cava	Superior vena cava		
4811	Myocardium nodale		Nodal myocardium	Nodal myocardium		
4812	Nodus sinuatrialis		Sinu-atrial node	Sinuatrial node		\$Keith-Flack\$
4813	V. cava inferior		Inferior vena cava	Inferior vena cava		
4814	Valva sinuatrialis		Sinu-atrial valve	Sinuatrial valve		
4815	Valva venosa dextra		Right venous valve	Right venous valve		
4816	Crista terminalis		Terminal crest	Terminal crest		
4817	Valvula venae cavae inferioris		Valve of inferior vena cava	Valve of inferior vena cava		\$Eustachius\$

4818	Valvula sinus coronarii		Valve of coronary sinus	Valve of coronary sinus		\$Thebesius§
4819	Valva venosa sinistra		Left venous valve	Left venous valve		
4820	Septum spurium		Septum spurium	Septum spurium		
4821	Pars mediastinalis atrii		Mediastinal part of atrium	Mediastinal part of atrium		
4822	<i>Myocardium mediastinale</i>		<i>Mediastinal myocardium</i>	<i>Mediastinal myocardium</i>		
4823	Septum primum		Primary interatrial septum	Primary interatrial septum		
4824	Foramen primum		Primary interatrial foramen	Primary interatrial foramen		
4825	Foramen secundum		Foramen secundum	Foramen secundum		
4826	Spina vestibuli		Atrial spine	Atrial spine	Vestibular spine; Dorsal mesenchymal protrusion	\$His§
4827	Fulcimen basale septi atrialis		Basal buttress of atrial septum	Basal buttress of atrial septum		
4828	Solum fossae ovalis		Floor of oval fossa	Floor of oval fossa	Floor of fossa ovalis	
4829	Tendo valvulae venae cavae inferioris		Tendon of valve of inferior vena cava	Tendon of valve of inferior vena cava		\$Todaro§
4830	Plica pulmonalis		Pulmonary fold	Pulmonary fold		
4831	V. pulmonalis incorporata		Incorporated pulmonary vein	Incorporated pulmonary vein		
4832	Pars levialis atrii sinistri		Smooth-walled part of left atrium	Smooth walled part of left atrium		
4833	Plica secunda interatrialis	Septum secundum	Secondary interatrial fold	Secondary interatrial fold		Endnote 286
4834	Foramen ovale		Oval foramen	Oval foramen		\$Botallo§
4835	Fossa ovalis		Oval fossa	Oval fossa		
4836	Limbus fossae ovalis		Border of oval fossa	Border of oval fossa	Border of fossa ovalis	
4837	<b>FORMATIO CANALIS ATRIOVENTRICULARIS</b>		<b>DEVELOPMENT OF ATRIOVENTRICULAR CANAL</b>	<b>DEVELOPMENT OF ATRIOVENTRICULAR CANAL</b>		
4838	Vestibulum valvarum atrioventricularium		Vestibule of atrioventricular valves	Vestibule of atrioventricular valves		
4839	Myocardium nodale		Nodal myocardium	Nodal myocardium		
4840	Nodus atrioventricularis		Atrioventricular node	Atrioventricular node		\$Aschoff-Tawara§ Node of Tawara
4841	Tubera endocardiacata atrioventricularia		Atrioventricular cushions	Atrioventricular cushions		
4842	Tuber endocardiacum atrioventriculare inferius		Inferior atrioventricular cushion	Inferior atrioventricular cushion		
4843	Tuber endocardiacum atrioventriculare laterale dexter		Right lateral atrioventricular cushion	Right lateral atrioventricular cushion		
4844	Tuber endocardiacum atrioventriculare laterale sinister		Left lateral atrioventricular cushion	Left lateral atrioventricular cushion		
4845	Tuber endocardiacum atrioventriculare superior		Superior atrioventricular cushion	Superior atrioventricular cushion		
4846	Septum atrioventriculare membranosum		Membranous atrioventricular septum	Membranous atrioventricular septum		
4847	<b>FORMATIO VENTRICULORUM</b>		<b>DEVELOPMENT OF VENTRICLES</b>	<b>DEVELOPMENT OF VENTRICLES</b>		
4848	<b>Ventriculus sinister</b>		<b>Left ventricle</b>	<b>Left ventricle</b>		
4849	Pars trabecularis ventriculi sinistri		Trabecular portion of left ventricle	Trabecular portion of left ventricle		

4850	M. papillaris superolateralis ventriculi sinistri	M. papillaris anterior ventriculi sinistri	Superolateral papillary muscle of left ventricle	Superolateral papillary muscle of left ventricle	Anterior papillary muscle of left ventricle	Endnote 287
4851	M. papillaris inferoseptalis ventriculi sinistri	M. papillaris posterior ventriculi sinistri	Inferoseptal papillary muscle of left ventricle	Inferoseptal papillary muscle of left ventricle	Posterior papillary muscle of left ventricle	Endnote 287
4852	Myocardium nodale		Nodal myocardium	Nodal myocardium		
4853	Crus sinistrum fasciculi atrioventricularis		Left bundle branch	Left bundle branch	Left branch of atrioventricular bundle	
4854	Tractus influxionis ventriculi sinistri		Inflow tract of left ventricle	Inflow tract of left ventricle	Inlet portion of left ventricle	
4855	Tractus effluxionis ventriculi sinistri		Outflow tract of left ventricle	Outflow tract of left ventricle	Outlet portion of left ventricle	
4856	Crista endocardica septalis	Tuber endocardiacum septale	Septal ridge	Septal ridge	Septal cushion; Parietal cushion	
4857	Valva aortae		Aortic valve	Aortic valve	Aortic arterial valve	
4858	Valvulae semilunares		Semilunar cusps	Semilunar cusps		
4859	Valvula semilunaris dexter		Right coronary cusp	Right coronary cusp	Right cusp	
4860	Valvula semilunaris posterior		Non-coronary cusp	Noncoronary cusp	Posterior cusp	
4861	Valvula semilunaris sinister		Left coronary cusp	Left coronary cusp	Left cusp	
4862	<b>Ventriculus dexter</b>		<b>Right ventricle</b>	<b>Right ventricle</b>		
4863	Pars trabecularis ventriculi dextri		Trabecular portion of right ventricle	Trabecular portion of right ventricle		
4864	M. papillaris anterolateralis ventriculi dextri	M. papillaris anterior	Anterolateral papillary muscle	Anterolateral papillary muscle	Anterior papillary muscle of right ventricle	
4865	M. papillaris posterior ventriculi dextri		Posterior papillary muscle	Posterior papillary muscle		
4866	Myocardium nodale		Nodal myocardium	Nodal myocardium		
4867	Crus dextrum fasciculi atrioventricularis		Right bundle branch	Right bundle branch	Right branch of atrioventricular bundle	
4868	Tractus influxionis ventriculi dextri		Inflow tract of right ventricle	Inflow tract of right ventricle	Inlet portion of right ventricle	
4869	Myocardium nodale		Nodal myocardium	Nodal myocardium		
4870	Trabecula septomarginalis		Septomarginal trabecula	Septomarginal trabecula	Moderator band	\$Leonardo da Vinci\$ \$Wolf\$
4871	Ostium prepapillare valvae tricuspidalis		Prepapillary orifice of tricuspid valve	Prepapillary orifice of tricuspid valve		
4872	Ostium postpapillare valvae tricuspidalis		Postpapillary orifice of tricuspid valve	Postpapillary orifice of tricuspid valve		
4873	Tractus effluxionis ventriculi dextri	Conus arteriosus; Infundibulum ventriculi dextri	Outflow tract of right ventricle	Outflow tract of right ventricle	Outlet portion of right ventricle; Infundibulum of right ventricle	
4874	Crista endocardica septalis	Tuber endocardiacum septale	Septal ridge	Septal ridge	Septal cushion; Parietal cushion	
4875	Valva trunci pulmonalis		Pulmonary valve	Pulmonary valve	Pulmonary arterial valve	
4876	Valvulae semilunares		Semilunar cusps	Semilunar cusps		
4877	Valvula semilunaris anterior		Anterior cusp	Anterior cusp		
4878	Valvula semilunaris posterior		Posterior cusp	Posterior cusp		
4879	Valvula semilunaris septalis		Septal cusp	Septal cusp		
4880	Septum musculare tractus effluxionis		Muscular outflow-tract septum	Muscular outflow tract septum		
4881	Crista supraventricularis		Supraventricular crest	Supraventricular crest		
4882	M. papillaris septalis		Septal papillary muscle	Septal papillary muscle		

4883	Infundibulum liberum		Free standing infundibulum	Free standing infundibulum		
4884	<b>Septum interventriculare</b>		<b>Interventricular septum</b>	<b>Interventricular septum</b>		
4885	Sulcus interventricularis		Interventricular sulcus	Interventricular sulcus	Interventricular groove	
4886	Anulus interventricularis myocardii		Interventricular ring of myocardium	Interventricular ring of myocardium		
4887	Foramen interventriculare primarium		Primary interventricular foramen	Primary interventricular foramen		
4888	Portio periaortica foraminis interventricularis primarii		Peri-aortic portion of primary ventricular foramen	Periaortic portion of primary ventricular foramen		
4889	Septum conotruncale distale		Distal conotruncal septum	Distal conotruncal septum		
4890	Initium aortae ascendens et trunci pulmonalis		Beginning of ascending aorta and pulmonary trunk	Beginning of ascending aorta and pulmonary trunk		
4891	Portio septalis foraminis interventricularis primarii		Septal portion of primary ventricular foramen	Septal portion of primary ventricular foramen		
4892	Aperitura persistens		Persistent opening	Persistent opening		
4893	Vestibulum aortae		Aortic vestibule	Aortic vestibule		
4894	Portio atrioventricularis dextra foraminis interventricularis		Right atrioventricular portion of primary ventricular foramen	Right atrioventricular portion of primary ventricular foramen		
4895	Foramen interventriculare secundarium		Secondary interventricular foramen	Secondary interventricular foramen		
4896	Septum interventriculare occludens		Occluding interventricular septum	Occluding interventricular septum		
4897	Frenum bulboventriculare		Bulboventricular flange	Bulboventricular flange		
4898	Pars muscularis septi interventricularis		Muscular part of interventricular septum	Muscular part of interventricular septum		
4899	Pars trabecularis septi interventricularis		Trabecular part of interventricular septum	Trabecular part of interventricular septum		
4900	Portio tractus influxionis septi interventricularis		Inflow tract portion of interventricular septum	Inflow tract portion of interventricular septum		
4901	Myocardium nodale		Nodal myocardium	Nodal myocardium		
4902	Fasciculus atrioventricularis		Atrioventricular bundle	Atrioventricular bundle		\$His\$
4903	Reticulum conductens subendocardiacum		Subendocardiac conductive network	Subendocardiac conductive network	Subendocardial conductive network	\$Purkinje\$
4904	Pars membranacea septi interventricularis		Membranous portion of interventricular septum	Membranous portion of interventricular septum		Endnote 288
4905	Crista neuralis		Neural crest	Neural crest		
4906	<b>Formatio ulterior valvarum atrioventricularium</b>		<b>Further development of atrioventricular valves</b>	<b>Further development of atrioventricular valves</b>		Endnote 289
4907	Valva atrioventricularis sinistra	Valva mitralis; Foliolum bicuspidale	Left atrioventricular valve	Left atrioventricular valve	Bicuspid valve; Mitral valve	
4908	Foliolum anterior valvae atrioventricularis sinistrale	Foliolum anterior valvae mitralis	Anterior leaflet of left atrioventricular valve	Anterior leaflet of left atrioventricular valve	Anterior leaflet of mitral valve; Anterior cusp of mitral valve	
4909	Foliolum posterior valvae atrioventricularis sinistrale	Foliolum posterior valvae mitralis	Posterior leaflet of left atrioventricular valve	Posterior leaflet of left atrioventricular valve	Posterior leaflet of mitral valve; Posterior cusp of mitral valve	
4910	Valva atrioventricularis dextra	Valva tricuspidalis	Right atrioventricular valve	Right atrioventricular valve	Tricuspid valve	

4911	Foliolum anterosuperior valvae tricuspidalis	Foliolum anterior valvae tricuspidalis	Anterosuperior leaflet of tricuspid valve	Anterosuperior leaflet of tricuspid valve	Anterior cusp of tricuspid valve	
4912	Foliolum posterior valvae tricuspidalis		Inferior leaflet of tricuspid valve	Inferior leaflet of tricuspid valve	Posterior cusp of tricuspid valve	
4913	Foliolum septale valvae tricuspidalis		Septal leaflet of tricuspid valve	Septal leaflet of tricuspid valve	Septal cusp of tricuspid valve	
4914	<b>FORMATIO JUNCTIONUM VENTRICULOARTERIOSARUM</b>		<b>DEVELOPMENT OF VENTRICULO-ARTERIAL JUNCTIONS</b>	<b>DEVELOPMENT OF VENTRICULOARTERIAL JUNCTIONS</b>		
4915	<b>Ductus communis effluxionis</b>		<b>Common outflow tract</b>	<b>Common outflow tract</b>		
4916	Flexus ductus communis effluxionis		Bend of common outflow tract	Bend of common outflow tract		<i>Endnote 290</i>
4917	Pars proximalis	Conus arteriosus	Proximal portion	Proximal portion	Conus arteriosus	
4918	Pars distalis	Truncus arteriosus	Distal portion	Distal portion	Truncus arteriosus	
4919	Rgressio myocardii		Myocardial regression	Myocardial regression		
4920	Junctio sinutubularis		Sinutubular junction	Sinutubular junction		
4921	Continuatio fibrosa		Fibrous continuity	Fibrous continuity		
4922	Aorta ascendens		Ascending aorta	Ascending aorta		
4923	Truncus pulmonalis		Pulmonary trunk	Pulmonary trunk		
4924	Irruptio cellularum cristae neuralis		Neural crest cell invasion	Neural crest cell invasion		
4925	Dens mesenchymalis		Prong of condensed mesenchyme	Prong of condensed mesenchyme		From proximal outflow tract ridge
4926	Conjunctio distoproximalis		Distoproximal fusion	Distoproximal fusion		
4927	Septum distale		Distal septum	Distal septum		<i>Endnote 291</i>
4928	Valva arteriosa semilunaris		Arterial semilunar valve	Arterial semilunar valve		
4929	Septum proximale		Proximal septum	Proximal septum		See Development of ventricles above
4930	Cellulae derivatae ex epicardio		Epicardium-derived cells	Epicardium derived cells	EPDC	
4931	A. coronaria		Coronary artery	Coronary artery		
4932	<b>ANOMALIAE CORDIS</b>		<b>CARDIAC ANOMALIES</b>	<b>CARDIAC ANOMALIES</b>		<i>See also</i> Vascular anomalies
4933	Acardia		Acardia	Acardia		
4934	Diplocardia		Diplocardia	Diplocardia		
4935	Cor bifidum		Bifid heart	Bifid heart		
4936	Ectopia cordis	Ectocardia	Ectopic heart	Ectopic heart		
4937	Hemicardia		Hemicardia	Hemicardia		
4938	Heterotaxia		Heterotaxy	Heterotaxy	Isomerism	
4939	Isomerismus dexter		Right isomerism	Right isomerism		
4940	Isomerismus sinister		Left isomerism	Left isomerism		
4941	Dextrocardia		Dextrocardia	Dextrocardia		
4942	Laevocardia		Laevocardia	Levocardia		
4943	Mesocardia		Mesocardia	Mesocardia		
4944	Cor biloculare		Bilocular heart	Bilocular heart		
4945	Cor decussans	Connexio atrioventricularis decussans	Criss-cross heart	Crisscross heart	Atrioventricular criss-cross connection; Atrioventricular crisscross connection	

4946	Cor triloculare		Trilocular heart	Trilocular heart		
4947	Cor biventriculare triloculare		Biventricular heart	Biventricular heart		
4948	Ventriculus communis persistens		Persistent common ventricle	Persistent common ventricle		
4949	Cor biventriculare triloculare		Biventricular heart	Biventricular heart		
4950	Atrium commune persistens		Persistent common atrium	Persistent common atrium		
4951	Cor triatriale		Triatrial heart	Triatrial heart		
4952	Defectus septi interatrialis		Atrial septal defect	Atrial septal defect	Interatrial septal defect; ASD	
4953	Foramen ovale patens		Patent foramen ovale	Patent foramen ovale		\$Botallo\$
4954	Septum primum absens		Absent septum primum	Absent septum primum		
4955	Septum secundum absens		Absent septum secundum	Absent septum secundum		
4956	Defectus septi interventricularis		Ventricular septal defect	Ventricular septal defect	Interventricular septal defect; VSD	
4957	Foramen interventriculare patens		Patent interventricular foramen	Patent interventricular foramen		
4958	Defectus partis membranaceae septi interventricularis		Defective membranous part of interventricular septum	Defective membranous part of interventricular septum		
4959	Defectus partis muscularis septi interventricularis		Defective muscular part of interventricular septum	Defective muscular part of interventricular septum		
4960	Defectus septi atrioventricularis		Atrioventricular septal defect	Atrioventricular septal defect	Defective atrioventricular septum; Defective membranous atrioventricular septum	
4961	Anomaliae valvarum		Valve anomalies	Valve anomalies		
4962	Atresia valvae aortae		Aortic atresia	Aortic atresia		
4963	Stenosis valvae aortae		Aortic stenosis	Aortic stenosis		
4964	Atresia valvae mitralis		Mitral atresia	Mitral atresia		
4965	Stenosis valvae mitralis		Mitral stenosis	Mitral stenosis		
4966	Atresia valvae pulmonalis		Pulmonary atresia	Pulmonary atresia		
4967	Stenosis valvae pulmonalis		Pulmonary stenosis	Pulmonary stenosis		
4968	Atresia valvae tricuspidalis		Tricuspid atresia	Tricuspid atresia		
4969	Stenosis valvae tricuspidalis		Tricuspid stenosis	Tricuspid stenosis		
4970	Dysplasia valvae tricuspidalis et ventriculi dextri		Dysplasia of tricuspid valve and right ventricle	Dysplasia of tricuspid valve and right ventricle		\$Ebstein\$
4971	Dysplasia valvae mitralis et ventriculi sinistri		Dysplasia of mitral valve and left ventricle	Dysplasia of mitral valve and left ventricle		
4972	Pentalogia cardiaca		Cardiac pentalogy	Cardiac pentalogy		\$Fallot\$
4973	Tetralogia cardiaca		Cardiac tetralogy	Cardiac tetralogy		Endnote 292 \$Fallot\$
4974	Trilogia cardiaca		Cardiac trilogy	Cardiac trilogy		\$Fallot\$
4975	Canalis atrioventricularis communis persistens		Persistent common atrioventricular canal	Persistent common atrioventricular canal		
4976	Transpositio aorticopulmonalis		Aorto-pulmonary transposition	Aortopulmonary transposition	Transposition of great arteries	
4977	Ductus effluxionis communis persistens		Persistent common outflow tract	Persistent common outflow tract		
4978	Ductus effluxionis duplex ventriculi sinistri		Double outlet of left ventricle	Double outlet of left ventricle		
4979	Ductus duplex effluxionis ventriculi dextri		Double outlet of right ventricle	Double outlet of right ventricle		
4980	Hypoplasia ventriculi sinistri		Hypoplasia of left ventricle	Hypoplasia of left ventricle		
4981	Hypoplasia ventriculi dextri		Hypoplasia of right ventricle	Hypoplasia of right ventricle		

4982	Fibrosis endomyocardica congenita		Congenital endomyocardial fibrosis	Congenital endomyocardial fibrosis		
4983	Vasa		Vessels	Vessels		
4984	Mesenchyma vasculare		Vascular mesenchyme	Vascular mesenchyme		
4985	Textus angioblasticus		Angioblastic tissue	Angioblastic tissue		
4986	Insula sanguinea vesiculae umbilicalis	Insula sanguinea sacci vitellini	Blood island of umbilical vesicle	Blood island of umbilical vesicle	Blood island of yolk sac	\$Pander§
4987	Endothelioblastus		Endothelioblast	Endothelioblast		
4988	Haemocytoblastus		Haemocytoblast	Hemocytoblast		See Haematolymphoid complex below
4989	<b>VASCULOGENESIS</b>		<b>VASCULOGENESIS</b>	<b>VASCULOGENESIS</b>		
4990	Rete capillare primordiale		Primordial capillary network	Primordial capillary network		
4991	<b>ANGIOGENESIS</b>		<b>ANGIOGENESIS</b>	<b>ANGIOGENESIS</b>		<i>Endnote 293</i>
4992	Angiogenesis ramificans		Branching angiogenesis	Branching angiogenesis		
4993	Angiogenesis gemmascens		Sprouting angiogenesis	Sprouting angiogenesis		
4994	Angiogenesis intussusceptiva		Intussusceptive angiogenesis	Intussusceptive angiogenesis	Splitting angiogenesis	
4995	Angiogenesis nonramificans		Non-branching angiogenesis	Nonbranching angiogenesis		
4996	Reformatio vasis sanguinei		Blood vessel remodelling	Blood vessel remodelling		
4997	Circulatio embryonica		Embryonic circulation	Embryonic circulation		
4998	Rete vasculare		Vascular network	Vascular network		
4999	Phasis symmetricus		Symmetrical phase	Symmetrical phase		
5000	Phasis asymmetricus		Asymmetrical phase	Asymmetrical phase		
5001	<b>ARTERIAE</b>		<b>ARTERIES</b>	<b>ARTERIES</b>		
5002	Arteriogenesis		Arteriogenesis	Arteriogenesis		
5003	<b>Saccus aorticus</b>		<b>Aortic sac</b>	<b>Aortic sac</b>		
5004	Crista endocardiaca septalis	Tuber endocardiacum septale	Septal ridge	Septal ridge	Septal cushion; Parietal cushion	
5005	Septum aorticopulmonale		Aorticopulmonary septum	Aorticopulmonary septum		
5006	Aorta ascendens		Ascending aorta	Ascending aorta		
5007	Pars proximalis arcus aortae		Proximal part of aortic arch	Proximal part of aortic arch		
5008	A. coronaria		Coronary artery	Coronary artery		
5009	Pars intermedia arcus aortae		Intermediate part of arch of aorta	Intermediate part of arch of aorta		
5010	Truncus pulmonalis		Pulmonary trunk	Pulmonary trunk		
5011	Gemma ventralis a sacco aortae		Ventral sprout from aortic sac	Ventral sprout from aortic sac		
5012	A. pulmonalis primordialis		Primordial pulmonary artery	Primordial pulmonary artery		
5013	Pars proximalis arteriae pulmonalis		Proximal part of pulmonary artery	Proximal part of pulmonary artery		
5014	Cornu dextrum sacci aortici		Right horn of aortic sac	Right horn of aortic sac		
5015	Truncus brachiocephalicus		Brachiocephalic trunk	Brachiocephalic trunk		
5016	A. carotis communis dextra		Right common carotid artery	Right common carotid artery		
5017	A. carotis externa		External carotid artery	External carotid artery		
5018	Cornu sinistrum sacci aortici		Left horn of aortic sac	Left horn of aortic sac		
5019	A. carotis communis sinistra		Left common carotid artery	Left common carotid artery		
5020	A. carotis externa		External carotid artery	External carotid artery		

5021	A. carotis interna		Internal carotid artery	Internal carotid artery		
5022	<b>Aa. arcum pharyngeorum</b>		<b>Pharyngeal arch arteries</b>	<b>Pharyngeal arch arteries</b>	Aortic arch arteries	
5023	A. arcus primi pharyngei		First pharyngeal arch artery	First pharyngeal arch artery		
5024	A. maxillaris		Maxillary artery	Maxillary artery		
5025	A. arcus secundi pharyngei		Second pharyngeal arch artery	Second pharyngeal arch artery		
5026	R. stapedius		Stapedial branch	Stapedial branch		
5027	A. hyoidea		Hyoid artery	Hyoid artery		
5028	A. arcus tertii pharyngei		Third pharyngeal arch artery	Third pharyngeal arch artery		
5029	Radix arteriae carotidis internae		Root of internal carotid artery	Root of internal carotid artery		
5030	Reliquum arteriae carotidis internae		Remainder of internal carotid artery	Remainder of internal carotid artery		
5031	A. cerebri anterior		Anterior cerebral artery	Anterior cerebral artery		
5032	A. cerebri media		Middle cerebral artery	Middle cerebral artery		
5033	A. cerebri posterior		Posterior cerebral artery	Posterior cerebral artery		
5034	A. basilaris		Basilar artery	Basilar artery		
5035	Circulus arteriosus cerebri		Cerebral arterial circle	Cerebral arterial circle		
5036	A. lentis		Lens artery	Lens artery		
5037	A. hyaloidea		Hyaloid artery	Hyaloid artery		
5038	Anastomosis caroticobasilaris		Caroticobasilar anastomosis	Caroticobasilar anastomosis		
5039	A. trigemina		Trigeminal artery	Trigeminal artery		
5040	A. otica		Otic artery	Otic artery		
5041	A. hypoglossa		Hypoglossal artery	Hypoglossal artery		
5042	A. quarti arcus pharyngei sinistri		Left fourth pharyngeal arch artery	Left fourth pharyngeal arch artery		
5043	Pars intermedia arcus aortae		Intermediate part of arch of aorta	Intermediate part of arch of aorta		
5044	A. quarti arcus pharyngei dextri		Right fourth pharyngeal arch artery	Right fourth pharyngeal arch artery		
5045	Pars proxima arteriae subclaviae dextrae		Proximal part of right subclavian artery	Proximal part of right subclavian artery		
5046	A. quinti arcus pharyngei		Fifth pharyngeal arch artery	Fifth pharyngeal arch artery		Endnote 294
5047	Gemma ventralis a sacco aortae		Ventral sprout from aortic sac	Ventral sprout from aortic sac		
5048	Gemma dextra dorsalis a sacco aortae		Right dorsal sprout from dorsal aorta	Right dorsal sprout from dorsal aorta		
5049	A. sexti arcus pharyngei	Arcus pulmonalis	Sixth pharyngeal arch artery: Pulmonary arch	Sixth pharyngeal arch artery; Pulmonary arch		
5050	Bifurcatio trunci pulmonalis		Bifurcation of pulmonary trunk	Bifurcation of pulmonary trunk		
5051	A. pulmonalis		Pulmonary artery	Pulmonary artery		
5052	Ductus arteriosus		Ductus arteriosus	Ductus arteriosus		
5053	Lig. arteriosum		Ligamentum arteriosum	Ligamentum arteriosum		\$Botallo§
5054	Gemma sinistra dorsalis a sacco aortae		Left dorsal sprout from dorsal aorta	Left dorsal sprout from dorsal aorta		
5055	Radices arteriarum pharyngearum		Roots of pharyngeal arch arteries	Roots of pharyngeal arch arteries		
5056	Pars arteriae carotidis externae		Part of external carotid artery	Part of external carotid artery		
5057	Pars arteriae carotidis communis sinistrale		Part of left common carotid artery	Part of left common carotid artery		
5058	Pars arteriae brachiocephalicae		Part of brachiocephalic artery	Part of brachiocephalic artery		
5059	Pars aortae ascendens		Part of ascending aorta	Part of ascending aorta		
5060	Radices aortae ventralis		Ventral aortic roots	Ventral aortic roots		

5061	A. carotis externa		External carotid artery	External carotid artery		
5062	A. carotis communis		Common carotid artery	Common carotid artery		
5063	Truncus brachiocephalicus		Brachiocephalic trunk	Brachiocephalic trunk		
5064	Aorta ascendens		Ascending aorta	Ascending aorta		
5065	<b>Aortae dorsales</b>		<b>Dorsal aortae</b>	<b>Dorsal aortae</b>		
5066	Aortae dorsales pares		Paired dorsal aortae	Paired dorsal aortae		
5067	Aortae dorsales nonconunctae		Unfused dorsal aortae	Unfused dorsal aortae		
5068	Aortae dorsales conjunctae		Fused dorsal aortae	Fused dorsal aortae		
5069	<b>Aortae dorsales nonconunctae</b>		<b>Unfused dorsal aortae</b>	<b>Unfused dorsal aortae</b>		
5070	Radix sinistra aortae dorsalis	Pars sinistra par aortae dorsalis	Left dorsal aortic root	Left dorsal aortic root	Left paired part of dorsal aorta	
5071	Pars distalis arcus aortae		Distal part of arch of aorta	Distal part of arch of aorta		
5072	Pars proximalis aortae descendentes		Proximal descending aorta	Proximal descending aorta		
5073	Radix dextra aortae dorsalis	Pars dextra par aortae dorsalis	Right dorsal aortic root	Right dorsal aortic root	Right paired part of dorsal aorta	
5074	Pars intermedia arteriae subclaviae dextrae		Intermediate part of right subclavian artery	Intermediate part of right subclavian artery		
5075	<b>Aortae dorsales conjunctae</b>		<b>Fused dorsal aortae</b>	<b>Fused dorsal aortae</b>		
5076	Pars impar aortae dorsalis		Unpaired part of dorsal aorta	Unpaired part of dorsal aorta		
5077	A. segmentalis ventralis		Ventral segmental artery	Ventral segmental artery		
5078	A. omphalomesenterica	A. vitellina	Omphalomesenteric artery	Omphalomesenteric artery	Vitelline artery	
5079	Truncus coeliacus		Coeliac trunk	Coeliac trunk		
5080	A. hepatica		Hepatic artery	Hepatic artery		
5081	A. mesenterica superior		Superior mesenteric artery	Superior mesenteric artery		
5082	A. mesenterica inferior		Inferior mesenteric artery	Inferior mesenteric artery		
5083	Truncus umbilicalis		Umbilical trunk	Umbilical trunk		
5084	A. iliaca communis		Common iliac artery	Common iliac artery		
5085	A. iliaca interna		Internal iliac artery	Internal iliac artery		
5086	A. uterina		Uterine artery	Uterine artery		
5087	A. spiralis uteri		Spiral artery of uterus	Spiral artery of uterus		
5088	A. umbilicalis		Umbilical artery	Umbilical artery		Endnote 295
5089	Radix umbilicalis medialis		Medial umbilical root	Medial umbilical root		
5090	Radix umbilicalis lateralis		Lateral umbilical root	Lateral umbilical root		
5091	A. axialis membra inferioris	Rete arteriosum axiale membra inferioris	Axial artery of lower limb	Axial artery of lower limb	Axial arterial plexus of lower limb	
5092	A. nervi ischiadici		Artery of sciatic nerve	Artery of sciatic nerve		
5093	A. sciatica		Sciatic artery	Sciatic artery		
5094	Lig. umbilicale mediale		Medial umbilical ligament	Medial umbilical ligament		
5095	A. vesicalis superioris		Superior vesical artery	Superior vesical artery		
5096	A. segmentalis lateralis		Lateral segmental artery	Lateral segmental artery		
5097	A. phrenica communis		Common phrenic artery	Common phrenic artery		
5098	A. suprarenalis media		Middle suprarenal artery	Middle suprarenal artery		
5099	A. renalis		Renal artery	Renal artery		
5100	A. gonadalis		Gonadal artery	Gonadal artery		
5101	A. testicularis		Testicular artery	Testicular artery		

5102	A. ovarica		Ovarian artery	Ovarian artery		
5103	A. intersegmentalis dorsolateralis		Dorsolateral intersegmental artery	Dorsolateral intersegmental artery		
5104	R. dorsalis		Dorsal branch	Dorsal branch		
5105	Anastomosis dorsalis		Dorsal anastomosis	Dorsal anastomosis		
5106	A. vertebralis		Vertebral artery	Vertebral artery		
5107	Anastomosis vertebralis		Vertebral anastomosis	Vertebral anastomosis		
5108	A. neuralis longitudinalis		Longitudinal neural artery	Longitudinal neural artery		
5109	A. basilaris		Basilar artery	Basilar artery		
5110	Anastomosis ventralis		Ventral anastomosis	Ventral anastomosis		
5111	Truncus thyrocervicalis		Thyrocervical trunk	Thyrocervical trunk		
5112	Truncus costocervicalis		Costocervical trunk	Costocervical trunk		
5113	R. ventrolateralis		Ventrolateral branch	Ventrolateral branch		
5114	Pars distalis arteriae subclaviae dextrae		Distal part of right subclavian artery	Distal part of right subclavian artery		
5115	A. subclavia sinistra		Left subclavian artery	Left subclavian artery		
5116	A. axialis membra superioris	Rete arteriosum axiale membra superioris	Axial artery of upper limb	Axial artery of upper limb	Axial arterial plexus of upper limb	
5117	A. axillaris		Axillary artery	Axillary artery		
5118	A. brachialis		Brachial artery	Brachial artery		
5119	A. interossea anterior		Anterior interosseous artery	Anterior interosseous artery		
5120	A. mediana		Median artery	Median artery		
5121	A. intercostalis		Intercostal artery	Intercostal artery		
5122	A. lumbalis		Lumbar artery	Lumbar artery		
5123	A. sacralis mediana		Median sacral artery	Median sacral artery		
5124	<b>VENAE</b>		<b>VEINS</b>	<b>VEINS</b>		
5125	Venogenesis		Venogenesis	Venogenesis		
5126	<b>Venae extraembryonae</b>		<b>Extra-embryonic veins</b>	<b>Extraembryonic veins</b>		
5127	V. omphalomesenterica	V. vitellina	Omphalomesenteric vein	Omphalomesenteric vein	Vitelline vein	
5128	V. omphalomesenterica extraembryonica	V. vitellina extraembryonica	Extra-embryonic omphalomesenteric vein	Extraembryonic omphalomesenteric vein		
5129	V. allantoica		Allantoic vein	Allantoic vein		
5130	V. umbilicalis		Umbilical vein	Umbilical vein		
5131	V. umbilicalis sinistra		Left umbilical vein	Left umbilical vein		
5132	V. umbilicalis dextra		Right umbilical vein	Right umbilical vein		
5133	<b>Venae intraembryonae</b>		<b>Intra-embryonic veins</b>	<b>Intraembryonic veins</b>		
5134	V. umbilicalis		Umbilical vein	Umbilical vein		
5135	Lig. teres hepatis		Round ligament of liver	Round ligament of liver		
5136	Plexus venosus visceralis		Visceral venous plexus	Visceral venous plexus		
5137	<b>Venae viscerales</b>		<b>Visceral veins</b>	<b>Visceral veins</b>		
5138	V. pulmonalis communis		Common pulmonary vein	Common pulmonary vein		

5139	V. omphalomesenterica intraembryonica	V. vitellina intraembryonica	Intra-embryonic omphalomesenteric vein	Intraembryonic omphalomesenteric vein		
5140	V. portae hepatis		Hepatic portal vein	Hepatic portal vein		
5141	V. hepatica		Hepatic vein	Hepatic vein		
5142	V. afferens hepatis		Afferent hepatic vein	Afferent hepatic vein		
5143	Ductus venosus		Ductus venosus	Ductus venosus		
5144	Lig. venosum		Ligamentum venosum	Ligamentum venosum		
5145	V. efferens hepatis		Efferent hepatic vein	Efferent hepatic vein		
5146	Pars hepatica venae cavae inferioris		Hepatic part of inferior vena cava	Hepatic part of inferior vena cava		
5147	<b>Venae somaticae</b>		<b>Somatic veins</b>	<b>Somatic veins</b>		
5148	V. precardinalis		Precardinal vein	Precardinal vein	Anterior cardinal vein	
5149	V. capitis primaria		Primary head vein	Primary head vein		
5150	V. jugularis interna		Internal jugular vein	Internal jugular vein		
5151	V. jugularis externa		External jugular vein	External jugular vein		
5152	Sinus venosus durae matris		Dural venous sinus	Dural venous sinus		
5153	V. hyaloidea		Hyaloid vein	Hyaloid vein		
5154	V. intrascleralis		Intrascleral vein	Intrascleral vein		
5155	Truncus brachiocephalicus dexter		Right brachiocephalic vein	Right brachiocephalic vein		
5156	Anastomosis precardinalis		Precardinal anastomosis	Precardinal anastomosis		
5157	Truncus brachiocephalicus sinister		Left brachiocephalic vein	Left brachiocephalic vein		
5158	V. subclavia		Subclavian vein	Subclavian vein		
5159	V. cava superior		Superior vena cava	Superior vena cava		
5160	Pars superior venae cavae superioris		Superior part of superior vena cava	Superior part of superior vena cava		
5161	V. cardinalis communis dextra		Right common cardinal vein	Right common cardinal vein		
5162	Pars inferior venae cavae superioris		Inferior part of superior vena cava	Inferior part of superior vena cava		
5163	V. intercostalis superior dextra		Right superior intercostal vein	Right superior intercostal vein		
5164	Radix venae azygos		Root of azygos vein	Root of azygos vein		
5165	V. cardinalis communis sinistra		Left common cardinal vein	Left common cardinal vein		
5166	Pars distalis sinus coronarii		Distal part of coronary sinus	Distal part of coronary sinus		
5167	V. obliqua atrii sinistri		Oblique vein of left atrium	Oblique vein of left atrium	\$Marshall\$	
5168	Lig. venae cavae sinistrale		Ligament of left vena cava	Ligament of left vena cava		
5169	V. postcardinalis		Postcardinal vein	Postcardinal vein	Posterior cardinal vein	Endnote 296
5170	V. azygos		Azygos vein	Azygos vein		
5171	V. azygos accessoria		Accessory azygos vein	Accessory azygos vein		
5172	V. hemiazygos		Hemi-azygos vein	Hemiazygos vein		
5173	V. hemiazygos accessoria		Accessory hemi-azygos vein	Accessory hemi-azygos vein		
5174	V. gonadalis		Gonadal vein	Gonadal vein		
5175	Anastomosis subcardinalis		Subcardinal anastomosis	Subcardinal anastomosis		
5176	V. renalis sinistra		Left renal vein	Left renal vein		
5177	V. subcardinalis dextra		Right subcardinal vein	Right subcardinal vein		
5178	V. cava inferior		Inferior vena cava	Inferior vena cava		

5179	Pars subcardinalis venae cavae inferioris		Subcardinal part of inferior vena cava	Subcardinal part of inferior vena cava		
5180	V. intersegmentalis		Intersegmental vein	Intersegmental vein		
5181	V. marginalis membra		Marginal limb vein	Marginal limb vein		
5182	Rete venosum postaxiale membri inferioris		Postaxial venous plexus of lower limb	Postaxial venous plexus of lower limb		
5183	V. postaxialis membra inferioris		Postaxial vein of lower limb	Postaxial vein of lower limb		
5184	V. saphena parva		Small saphenous vein	Small saphenous vein		
5185	Rete venosum preaxiale membri inferioris		Pre-axial venous plexus of lower limb	Preaxial venous plexus of lower limb		
5186	V. preaxialis membra inferioris		Pre-axial vein of lower limb	Preaxial vein of lower limb		
5187	V. saphena magna		Great saphenous vein	Great saphenous vein		
5188	Rete venosum axiale membri inferioris		Axial venous plexus of lower limb	Axial venous plexus of lower limb		
5189	V. axialis membra inferioris		Axial vein of lower limb	Axial vein of lower limb		
5190	V. comitans nervi ischiadic		Vena comitans of sciatic nerve	Vena comitans of sciatic nerve		
5191	Rete venosum postaxiale membri superioris		Postaxial venous plexus of upper limb	Postaxial venous plexus of upper limb		
5192	V. postaxialis membra superioris		Postaxial vein of upper limb	Postaxial vein of upper limb		
5193	V. basilica		Basilic vein	Basilic vein		
5194	Rete venosum preaxiale membri superioris		Pre-axial venous plexus of upper limb	Preaxial venous plexus of upper limb		
5195	V. preaxialis membra superioris		Pre-axial vein of upper limb	Preaxial vein of upper limb		
5196	V. cephalica		Cephalic vein	Cephalic vein		
5197	Rete venosum axiale membri superioris		Axial venous plexus of upper limb	Axial venous plexus of upper limb		
5198	V. axialis membra superioris		Axial vein of upper limb	Axial vein of upper limb		
5199	V. brachialis		Brachial vein	Brachial vein		
5200	V. Interossea anterior		Anterior interosseous vein	Anterior interosseous vein		
5201	<b>VASA LYMPHATICA</b>		<b>LYMPH VESSELS</b>	<b>LYMPH VESSELS</b>		
5202	Lymphangiogenesis		Lymphangiogenesis	Lymphangiogenesis		Endnote 297
5203	Lymphangioblastus		Lymphangioblast	Lymphangioblast		
5204	Reticulum mesenchymale		Mesenchymal reticulum	Mesenchymal reticulum		
5205	Textus reticularis		Reticular tissue	Reticular tissue		
5206	Cellula reticularis		Reticular cell	Reticular cell		
5207	Cellula erythropoietica		Erythropoietic cell	Erythropoietic cell		
5208	Cellula granulopoietica		Granulopoietic cell	Granulopoietic cell		
5209	Cellula lymphopoietica		Lymphopoietic cell	Lymphopoietic cell		
5210	Monocytus		Monocyte	Monocyte		
5211	Macrophagocytus		Macrophage	Macrophage		
5212	Sinus lymphaticus		Lymphatic sinus	Lymphatic sinus		
5213	Sacci lymphatici		Lymph sacs	Lymph sacs		
5214	Saccus lymphaticus jugularis		Jugular lymph sac	Jugular lymph sac		
5215	Saccus lymphaticus axillaris		Axillary lymph sac	Axillary lymph sac		
5216	Saccus lymphaticus juguloaxillaris		Juguloaxillary lymph sac	Juguloaxillary lymph sac		

5217	Saccus lymphaticus mesentericus		Mesenteric lymph sac	Mesenteric lymph sac		
5218	Saccus lymphaticus retroperitonealis		Retroperitoneal lymph sac	Retroperitoneal lymph sac		
5219	Saccus lymphaticus lumbalis		Lumbar lymph sac	Lumbar lymph sac		
5220	Saccus lymphaticus ilioinguinalis		Ilioinguinal lymph sac	Ilioinguinal lymph sac		
5221	Ductus thoracicus duplex symmetricus		Double thoracic duct	Double thoracic duct		
5222	Ductus thoracicus simplex definitivus		Definitive thoracic duct	Definitive thoracic duct		
5223	Cysterna chyli		Cysterna chyli	Cysterna chyli	Chyle cistern	
5224	Junctio lymphaticovenosa		Lymphatic vein junction	Lymphatic vein junction		
5225	Vas capillare lymphaticum		Lymphatic capillary	Lymphatic capillary		
5226	<b>Anomaliae vasculorum</b>		<b>Vascular anomalies</b>	<b>Vascular anomalies</b>		
5227	<i>Anomaliae et variationes maiores arteriarum</i>		<i>Major arterial variations and anomalies</i>	<i>Major arterial variations and anomalies</i>		
5228	A. embryonica persistens		Persistent embryonic artery	Persistent embryonic artery		
5229	A..foetalis persistens		Persistent fetal artery	Persistent fetal artery		
5230	Transpositio arteriae		Transposition of artery	Transposition of artery		
5231	Absentia arteriae		Absence of artery	Absence of artery		
5232	A. aberrans		Aberrant artery	Aberrant artery		
5233	A. accessoria		Accessory artery	Accessory artery	Supernumerary artery	
5234	A. dilatata		Enlarged artery	Enlarged artery		
5235	A. diminuta		Diminished artery	Diminished artery		
5236	Origo proximalis arteriae		Proximal origin of artery	Proximal origin of artery		
5237	Origo distalis arteriae		Distal origin of artery	Distal origin of artery		
5238	Origo anomala arteriae		Anomalous origin	Anomalous origin		
5239	Truncus anomalus communis originis		Anomalous common trunk of origin	Anomalous common trunk of origin	Anomalous common stem of origin	
5240	Duplicatio originis arteriae		Anomalous duplication of origin	Anomalous duplication of origin		
5241	Forma anomala ramificationis		Anomalous branching pattern	Anomalous branching pattern		
5242	A. aberrans		Aberrant artery	Aberrant artery		
5243	Duplicatio arteriae		Duplication of artery	Duplication of artery		
5244	Duplicatio parialis arteriae		Partial	Partial		
5245	Duplicatio completa arteriae		Complete	Complete		
5246	Ansa duplicationis		Duplication loop	Duplication loop		
5247	A. septata		Septation of artery	Septation of artery		
5248	Anastomosis interarterialis accessoria		Accessory interarterial anastomosis	Accessory interarterial anastomosis		
5249	Defecta anastomosis interarterialis		Deficient interarterial anastomosis	Deficient interarterial anastomosis		
5250	Plexus persistens		Persistent plexiform arrangement	Persistent plexiform arrangement		
5251	Anastomosis interarterialis persistens		Persistent anastomotic connection	Persistent anastomotic connection		
5252	Cursus anomalus arteriae		Anomalous course of artery	Anomalous course of artery		
5253	Situs superficialis arteriae membra		Superficial position of limb artery	Superficial position of limb artery		

5254	Situs subcutaneous arteriae membra		Subcutaneous position of limb artery	Subcutaneous position of limb artery		
5255	Divisio proximalis arteriae		Proximal division of artery	Proximal division of artery	Early division of artery	
5256	Divisio distalis arteriae		Distal division of artery	Distal division of artery	Late division of artery	
5257	Distributio expansa arteriae		Expanded distribution of artery	Expanded distribution of artery		
5258	Distributio deminuta arteriae		Diminished distribution of artery	Diminished distribution of artery		
5259	A. thyroidea ima		Arteria thyroidea ima	Arteria thyroidea ima		
5260	A. sciatica		Sciatic artery	Sciatic artery		
5261	A. mediana		Median artery	Median artery		
5262	A. omphalomesenterica		Omphalomesenteric artery	Omphalomesenteric artery		
5263	A. mesenterica media		Middle mesenteric artery	Middle mesenteric artery		
5264	Aneurysma congenitum		Congenital aneurysm	Congenital aneurysm		
5265	A. coronaria unica		Single coronary artery	Single coronary artery		
5266	Aneurysma congenitum arteriae coronariae		Congenital aneurysm of coronary artery	Congenital aneurysm of coronary artery		
5267	Fistula arteriae coronariae		Fistula of coronary artery	Fistula of coronary artery		
5268	Origo pulmonalis arteriae coronariae		Pulmonary artery origin of coronary arteries	Pulmonary artery origin of coronary arteries		
5269	Anulus vascularis arcus aortae		Double aortic arch	Double aortic arch	Aortic arch vascular ring	
5270	Arcus aortae dexter		Right arch of aorta	Right arch of aorta		
5271	Arcus aortae interruptus		Interrupted arch of aorta	Interrupted arch of aorta		
5272	Arcus aortae duplex		Double aortic arch	Double aortic arch		
5273	Coarctatio aortae		Aortic coarctation	Aortic coarctation		
5274	Absentia arteriae brachiocephalicae		Absent brachiocephalic artery	Absent brachiocephalic artery		
5275	A. subclavia lusoria		Retro-oesophageal right subclavian artery	Retroesophageal right subclavian artery		
5276	Ductus arteriosus patens		Patent ductus arteriosus	Patent ductus arteriosus		\$Botallo§
5277	Stenosis trunci pulmonalis		Pulmonary trunk stenosis	Pulmonary trunk stenosis		
5278	Stenosis arteriae pulmonalis		Pulmonary artery stenosis	Pulmonary artery stenosis		
5279	A. renalis accessoria		Accessory renal artery	Accessory renal artery		
5280	Syndroma arteriae mesentericae superiores		Superior mesenteric artery syndrome	Superior mesenteric artery syndrome		
5281	<b>Anomaliae et variationes maiores venarum</b>		<b>Major venous variations and anomalies</b>	<b>Major venous variations and anomalies</b>		
5282	Transpositio venae		Transposition of vein	Transposition of vein		
5283	Absentia venae		Absence of vein	Absence of vein		
5284	Rete venosum persistens		Persistent plexiform arrangement	Persistent plexiform arrangement		
5285	Duplicatio venae		Duplication of vein	Duplication of vein		
5286	Duplicatio partialis venae		Partial duplication	Partial duplication		
5287	Duplicatio completa venae		Complete duplication	Complete duplication		
5288	V. supernumeraria	Vena accessoria	Supernumerary vein	Supernumerary vein	Accessory vein	
5289	Terminatio anomala		Anomalous termination	Anomalous termination		
5290	Terminatio proximalis		Proximal termination	Proximal termination	Late termination	
5291	Terminatio distalis		Distal termination	Distal termination	Early termination	
5292	Bifurcatio venae		Bifurcation of vein	Bifurcation of vein		

5293	Communicatio anomala inter venas		Anomalous communication	Anomalous communication		
5294	Vena tributaria anomala		Anomalous tributary	Anomalous tributary		
5295	Anomaliae concionum venarum pulmonalium		Anomalous pulmonary venous connections	Anomalous pulmonary venous connections		
5296	Vena portae hepatis preduodenalis		Preduodenal portal vein	Preduodenal portal vein		
5297	V. cava inferior preureterica		Pre-ureteric inferior vena cava	Preureteric inferior vena cava		
5298	V. cava inferior sinistra		Left inferior vena cava	Left inferior vena cava		
5299	V. cava superior sinistra persistens		Persistent left superior vena cava	Persistent left superior vena cava		
5300	V. cava superior duplex		Double superior vena cava	Double superior vena cava		
5301	V. cava inferior duplex		Double inferior vena cava	Double inferior vena cava		
5302	Haemangioma		Haemangioma	Hemangioma		
5303	<i>Anomaliae vasorum lymphaticorum</i>		<i>Anomalies of lymphatic vessels</i>	<i>Anomalies of lymphatic vessels</i>		
5304	Duplicatio ductus thoracici		Thoracic duct duplication	Thoracic duct duplication		
5305	Duplicatio partialis ductus thoracici		Partial thoracic duct duplication	Partial thoracic duct duplication		
5306	Duplicatio intermedia ductus thoracici		Intermediate thoracic duct duplication	Intermediate thoracic duct duplication		
5307	Duplicatio ductus thoracici completa		Complete thoracic duct duplication	Complete thoracic duct duplication		
5308	Triplicatio ductus thoracici		Thoracic duct triplication	Thoracic duct triplication		
5309	Multiplicatio ductus thoracici		Thoracic duct multiplication	Thoracic duct multiplication		
5310	Ductus thoracicus plexiformis		Plexiform thoracic duct	Plexiform thoracic duct		
5311	Bifurcatio terminalis ductus thoracici		Terminal bifurcation	Terminal bifurcation		
5312	Terminatio multiplex ductus thoracicus		Multiple termination	Multiple termination		
5313	Situs terminationis anomalus		Anomalous location of termination	Anomalous location of termination		
5314	Ductus lymphaticus dexter		Right lymphatic duct	Right lymphatic duct		
5315	Terminatio numerosa		Multiple termination	Multiple termination		
5316	Lymphangioma		Lymphangioma	Lymphangioma		
5317	Hygroma cystica		Cystic hygroma	Cystic hygroma		
5318	<b>Formatio haemocytorum</b>		<b>Blood cell production</b>	<b>Blood cell production</b>		<i>Endnote 298</i>
5319	<b>TEXTUS HAEMANGIOGENICUS</b>		<b>HAEMANGIOGENIC TISSUE</b>	<b>HEMANGIOGENIC TISSUE</b>		
5320	<i>Textus haemangiogenicus extraembryonicus</i>		<i>Extra-embryonic haemangiogenic tissue</i>	<i>Extraembryonic hemangiogenic tissue</i>		
5321	Chorion		Chorion	Chorion		
5322	Pedunculus connectans		Connecting stalk	Connecting stalk		
5323	Vesicula umbilicalis	Saccus vitellinus	Umbilical vesicle	Umbilical vesicle	Yolk sac	<i>Endnote 299</i>
5324	Placenta		Placenta	Placenta		
5325	<i>Textus haemangiogenicus intraembryonicus</i>		<i>Intraembryonic haemangiogenic tissue</i>	<i>Intraembryonic hemangiogenic tissue</i>		
5326	Splanchnopleura paraaortica		Para-aortic splanchnopleure	Paraaortic splanchnopleure		

5327	Regio Aorticogonadomesonephrica		Aortic-gonadal-mesonephric region	Aortic gonadal mesonephric region	AGM	
5328	<i>Acervatio cellularum haemangiogenicarum</i>		<i>Haemangiogenic cell cluster</i>	<i>Hemangiogenic cell cluster</i>		
5329	Insula sanguinea vesiculae umbilicalis	Insula sanguinea sacci vitellini	Blood island of umbilical vesicle	Blood island of umbilical vesicle	Blood island of yolk sac	
5330	Haemangioblastus		Haemangioblast	Hemangioblast		
5331	Angioblastus		Angioblast	Angioblast		
5332	Endothelioblastus		Endothelioblast	Endothelioblast		
5333	Endotheliocytus		Endothelial cell	Endothelial cell		
5334	Vas capillare primordiale		Primordial capillary	Primordial capillary		
5335	Cellula staminalis pluripotentialis		Pluripotential stem cell	Pluripotential stem cell		
5336	Haemocytoblastus		Haemocytoblast	Hemocytoblast		
5337	Sanguis primordialis		Primordial blood	Primordial blood		
5338	Cellula haematopoietica staminalis		Haematopoietic stem cell	Hematopoietic stem cell		
5339	Cellula haematopoietica progenetrix		Haematopoietic progenitor cell	Hematopoietic progenitor cell		
5340	Macroblastus		Macroblast	Macroblast		<i>Endnote 300</i>
5341	Macrocytus		Macrocyte	Macrocyte		
5342	Erythroblastus		Erythroblast	Erythroblast		<i>Endnote 301</i>
5343	Proerythroblastus		Proerythroblast	Proerythroblast		
5344	Erythroblastus basophilicus		Basophilic erythroblast	Basophilic erythroblast		
5345	Erythroblastus polychromatophilicus		Polychromatophilic erythroblast	Polychromatophilic erythroblast		
5346	Erythroblastus orthochromaticus		Orthochromatic erythroblast	Orthochromatic erythroblast		
5347	Reticulocytus		Reticulocyte	Reticulocyte		
5348	Erythrocytus		Erythrocyte	Erythrocyte		
5349	Haemoglobinum embryonicum		Embryonic haemoglobin	Embryonic hemoglobin		<i>Endnote 302</i>
5350	Haemoglobinum foetale		Fetal haemoglobin	Fetal hemoglobin	HbF	
5351	Haemoglobinum adultum		Adult haemoglobin	Adult hemoglobin	HbA	
5352	<i>Acervatio cellularum angiogenicarum</i>		<i>Angiogenic cell cluster</i>	<i>Angiogenic cell cluster</i>		
5353	Angioblastus		Angioblast	Angioblast		
5354	Endothelioblastus		Endothelioblast	Endothelioblast		
5355	Endotheliocytus		Endothelial cell	Endothelial cell		
5356	Vas capillare primordiale		Primordial capillary	Primordial capillary		
5357	Haemangiogenesis		Haemangiogenesis	Hemangiogenesis		<i>Endnote 303</i>
5358	Haemangioblastus		Haemangioblast	Hemangioblast		
5359	Angiogenesis		Angiogenesis	Angiogenesis		
5360	Textus haematopoeticus		Haematopoietic tissue	Hematopoietic tissue		

5361	Textus haematopoieticus in hepatे		Haematopoietic tissue in liver	Hematopoietic tissue in liver		
5362	Textus haematopoieticus in pulpa rubra splenis		Haematopoietic tissue in red pulp of spleen	Hematopoietic tissue in red pulp of spleen		Endnote 304
5363	Textus haematopoieticus in medulla ossium		Haematopoietic tissue in bone marrow	Hematopoietic tissue in bone marrow		
5364	<b>Textus lymphoideus</b>		<b>Lymphoid tissue</b>	<b>Lymphoid tissue</b>		
5365	Primordium thymi		Primordium of thymus	Primordium of thymus		
5366	Pulpa alba in primordio splenis		White pulp in splenic primordium	White pulp in splenic primordium		
5367	Primordium nodi lymphoidei		Lymph node primordium	Lymph node primordium		
5368	<b>Systema lymphoideum</b>		<b>Lymphoid system</b>	<b>Lymphoid system</b>		
5369	<b>Textus lymphoidei primarii</b>		<b>Primary lymphoid tissues</b>	<b>Primary lymphoid tissues</b>		
5370	<b>MEDULLA OSSIUM RUBRA</b>		<b>RED BONE MARROW</b>	<b>RED BONE MARROW</b>	Hematopoietic bone marrow	
5371	Cellula stromalis medullae osseae		Bone marrow stromal cell	Bone marrow stromal cell		
5372	Cellula haematopoietica staminalis		Haematopoietic stem cell	Hematopoietic stem cell		
5373	Cellula haematopoietica progenetrix		Haematopoietic progenitor cell	Hematopoietic progenitor cell		
5374	Cellula thymocytopoietica progenetrix		Thymocytopoietic progenitor cell	Thymocytopoietic progenitor cell		
5375	<b>THYMUS</b>		<b>THYMUS</b>	<b>THYMUS</b>		Endnote 305
5376	Epithelium endodermale		Endodermal epithelium	Endodermal epithelium		
5377	Saccus pharyngeus tertius		Third pharyngeal pouch	Third pharyngeal pouch		
5378	Saccus pharyngeus quartus		Fourth pharyngeal pouch	Fourth pharyngeal pouch		Endnote 306
5379	Epithelium ectodermale		Ectodermal epithelium	Ectodermal epithelium		Endnote 307
5380	Ectomesenchyma	Mesenchyma cristae neuralis	Ectomesenchyme	Ectomesenchyme	Neural crest mesenchyme	Endnote 308
5381	Primordium thymi		Primordium of thymus	Primordium of thymus		
5382	Gemma thymica pharyngealis		Pharyngeal thymic bud	Pharyngeal thymic bud		
5383	Gemma thymica mediastinalis		Mediastinal thymic bud	Mediastinal thymic bud		
5384	Capsula		Capsule	Capsule		
5385	Septum corticale		Cortical septum	Cortical septum		
5386	Lobus thymicus		Thymic lobe	Thymic lobe		
5387	Lobulus thymicus		Thymic lobule	Thymic lobule		
5388	<b>Cortex thymi</b>		<b>Cortex of thymus</b>	<b>Cortex of thymus</b>		
5389	Cortex subcapsularis thymi		Subcapsular cortex	Subcapsular cortex		
5390	Cortex juxtamedullaris thymi		Juxtamedullary cortex	Juxtamedullary cortex		
5391	Junctio corticomedullaris thymi		Corticomedullary junction	Corticomedullary junction		
5392	<b>Medulla thymi</b>		<b>Medulla of thymus</b>	<b>Medulla of thymus</b>		
5393	Medulla externa thymi		Outer medulla	Outer medulla		
5394	Medulla interna thymi		Inner medulla	Inner medulla		
5395	Cytoreticulum thymi		Cytoreticulum	Cytoreticulum		
5396	Cytoreticulum corticale thymicum		Cortical cytoreticulum of thymus	Cortical cytoreticulum of thymus		
5397	Epitheliocytus reticularis typorum I-III		Types I-III epithelial reticular cells	Types I-III epithelial reticular cells		

5398	Cytoreticulum medullare thymicum		Medullary cytoreticulum of thymus	Medullary cytoreticulum of thymus		
5399	Epitheliocyti reticulares typorum IV-VI		Types IV-VI epithelial reticular cells	Types IV-VI epithelial reticular cells		
5400	Cellula dendritica thymi		Dendritic reticular cell of thymus	Dendritic reticular cell of thymus		Endnote 309
5401	Corpusculum thymicum		Thymic corpuscle	Thymic corpuscle		\$Hassall\$
5402	<b>Progenies cellularum T</b>		<b>T cell lineage</b>	<b>T cell lineage</b>		<i>Endnote 310</i>
5403	Cellula haematopoietica staminalis		Haematopoietic stem cell	Hematopoietic stem cell	Tmarker negative cell	
5404	Cellula thymocytopoietica progenetrix		Thymocytopoietic progenitor cell	Thymocytopoietic progenitor cell	Triple negative cell: Tdt <sup>+</sup> CD34 <sup>+</sup> CD1 <sup>-/-</sup> CD3 <sup>-</sup> CD4 <sup>-</sup> CD8 <sup>-</sup> cell	
5405	Prothymocyte		Prothymocyte	Prothymocyte	Double negative cell; CD4 <sup>-</sup> CD8 <sup>-</sup> cell	<i>Endnote 311</i>
5406	Thymocytus corticalis		Cortical thymocyte	Cortical thymocyte	Double positive cell; CD4 <sup>+</sup> CD8 <sup>+</sup> cell	
5407	Thymocytus medullaris		Medullary thymocyte	Medullary thymocyte	Single positive cell; CD4 <sup>+</sup> or CD8 <sup>+</sup> cell	
5408	Cellula T maturus	Thymocytus: Lymphocytus T	Mature T cell	Mature T cell	T Lymphocyte; Thymocyte	
5409	Cellulae T regulatrices		Regulator T cells	Regulator T cells	CD4 <sup>+</sup> T cells	
5410	Cellula T adjuvans		T helper cell	T helper cell		<i>Endnote 312</i>
5411	Cellulae efficientes T		Effector T cells	Effector T cells		
5412	Cellula T cytotoxica		T cytotoxic cell	T cytotoxic cell	Tc cell; CD8 <sup>+</sup> cell	
5413	<b>Insignia alia</b>		<b>Other aspects</b>	<b>Other aspects</b>		
5414	Cellula necatoria anticorporibus nonsubjecta		Antibody-independent natural killer cell	Antibody independent natural killer cell	NK cell	<i>Endnote 313</i>
5415	Cellula myoidea thymi		Thymic myoid cell	Thymic myoid cell		<i>Endnote 314</i>
5416	Macrophagocytus		Macrophage	Macrophage		
5417	Mastocytus		Mast cell	Mast cell	Mastocyte	
5418	Cellula apoptotica		Apoptotic cell	Apoptotic cell		
5419	Involutio thymi		Involution of thymus	Involution of thymus		
5420	Clastrum haematothymicum		Blood-thymus barrier	Bloodt hymus barrier		
5421	<b>Anomaliae thymi</b>		<b>Anomalies of thymus</b>	<b>Anomalies of thymus</b>		
5422	Aplasia thymi		Aplasia of thymus	Aplasia of thymus		
5423	Aplasia thymoparathyroidea		Thymoparathyroid aplasia	Thymoparathyroid aplasia		\$DiGeorge\$
5424	Ectopia thymi		Ectopic thymus	Ectopic thymus		
5425	Hypoplasia thymi		Hypoplasia of thymus	Hypoplasia of thymus		\$\$Shprintzen\$
5426	Textus thymicus accessorius		Accessory thymic tissue	Accessory thymic tissue		
5427	<b>Textus lymphoidei secundarii</b>		<b>Secondary lymphoid tissues</b>	<b>Secondary lymphoid tissues</b>		<i>Endnote 315</i>
5428	Textus lymphoideus diffusus		Diffuse lymphoid tissue	Diffuse lymphoid tissue		
5429	Textus lymphoideus circumscriptus		Circumscribed lymphoid tissue	Circumscribed lymphoid tissue		
5430	<b>NODULUS LYMPHOIDEUS</b>		<b>LYMPHOID NODULE</b>	<b>LYMPHOID NODULE</b>		<i>Endnote 316</i>
5431	Nodus lymphoideus fugax		Transient lymphoid nodule	Transient lymphoid nodule		
5432	Nodus lymphoideus permanens		Persistent lymphoid nodule	Persistent lymphoid nodule		
5433	Nodus lymphoideus solitarius		Solitary lymphoid nodule	Solitary lymphoid nodule		
5434	Nodus lymphoideus multiplex		Multiple lymphoid nodule	Multiple lymphoid nodule		

5435	Nodus lymphoideus confluens		Confluent lymphoid nodule	Confluent lymphoid nodule		
5436	Nodus lymphoideus liber		Free lymphoid nodule	Free lymphoid nodule		
5437	Nodus lymphoideus consociatus		Associated lymphoid nodule	Associated lymphoid nodule		
5438	Nodus lymphoideus incorporatus		Integrated lymphoid nodule	Integrated lymphoid nodule		
5439	Cellula dendritica nodularis		Nodular dendritic cell	Nodular dendritic cell	§Langerhans§	
5440	Lymphocytus B		B lymphocyte	B lymphocyte		
5441	Plasmocytus		Plasma cell	Plasma cell	Plasmocyte; Plasmacyte	
5442	<b>Nodus lymphoideus primarius</b>		<b>Primary lymphoid nodule</b>	<b>Primary lymphoid nodule</b>		
5443	<b>Nodus lymphoideus secundarius</b>	Nodus lymphoideus strenuus	<b>Secondary lymphoid nodule</b>	<b>Secondary lymphoid nodule</b>	Active lymphoid nodule	
5444	Centrum germinativum		Germinal centre	Germinal center		
5445	Zona pallii		Mantle zone	Mantle zone		
5446	Zona densa		Dark zone	Dark zone		
5447	Zona lucida basalis		Basal light zone	Basal light zone		
5448	Zona lucida apicalis		Apical light zone	Apical light zone		
5449	Centroblastus	Lymphocytus B dividens	Centroblast	Centroblast	Dividing B lymphocyte	
5450	Centrocytus		Centrocyte	Centrocyte		
5451	<b>TEXTUS LYMPHOIDEUS ADJUNCTUS MUCOSAE</b>		<b>MUCOSA-ASSOCIATED LYMPHOID TISSUE</b>	<b>MUCOSA ASSOCIATED LYMPHOID TISSUE</b>	MALT	Endnote 317
5452	Textus lymphoideus adjunctus broncho		Bronchus-associated lymphoid tissue	Bronchus associated lymphoid tissue	BALT	
5453	Textus lymphoideus adjunctus intestino		Gut-associated lymphoid tissue	Gut associated lymphoid tissue	GALT	
5454	Textus lymphoideus adjunctus ureteri		Ureter-associated lymphoid tissue	Ureter associated lymphoid tissue	UALT	
5455	<b>TEXTUS LYMPHOIDEUS ADJUNCTUS SUPERFICIEI</b>		<b>SURFACE-ASSOCIATED LYMPHOID TISSUE</b>	<b>SURFACE ASSOCIATED LYMPHOID TISSUE</b>		
5456	Textus lymphoideus adjunctus tunicae conjunctivae		Conjunctiva-associated lymphoid tissue	Conjunctiva associated lymphoid tissue	CALT	
5457	Textus lymphoideus adjunctus cuti		Skin-associated lymphoid tissue	Skin associated lymphoid tissue	SALT	
5458	<b>NODUS LYMPHOIDEUS</b>	Nodus lymphaticus; Lymphonodus	<b>LYMPH NODE</b>	<b>LYMPH NODE</b>		
5459	Mesenchyma somiticum		Somitic mesenchyme	Somitic mesenchyme		
5460	Mesenchyma somatopleurale		Somatopleuric mesenchyme	Somatopleuric mesenchyme		
5461	Mesenchyma splanchnopleurale		Splanchnopleuric mesenchyme	Splanchnopleuric mesenchyme		
5462	Ectomesenchyma	Mesenchyma cristae neuralis	Ectomesenchyme	Ectomesenchyme	Neural crest mesenchyme	
5463	Mesenchyma ex eminentia caudale		Mesenchyme from caudal eminence	Mesenchyme from caudal eminence		
5464	Capsula nodi lymphatici		Capsule of lymph node	Capsule of lymph node		
5465	Vas lymphaticum afferens		Afferent lymphatic vessel	Afferent lymphatic vessel		
5466	Valva lymphatica		Lymphatic valve	Lymphatic valve		
5467	Spatium subcapsulare		Subcapsular space	Subcapsular space	Subcapsular lymphatic sinus	
5468	<b>Cortex</b>		<b>Cortex</b>	<b>Cortex</b>		

5469	Sinus lymphaticus corticalis		Cortical lymphatic sinus	Cortical lymphatic sinus		
5470	<b>Paracortex</b>		<b>Paracortex</b>	<b>Paracortex</b>		<i>Endnote 318</i>
5471	Zona thymodependens		Thymus-dependent zone	Thymus dependent zone		
5472	Cellula T maturus	Thymocyte; Lymphocyte T	Mature T cell	Mature T cell	T Lymphocyte; Thymocyte	
5473	Venula altoendothelialis	Venula cum endothelio alto	High endothelial venule	High endothelial venule		
5474	<b>Medulla</b>		<b>Medulla</b>	<b>Medulla</b>		
5475	Chorda medullaris		Medullary cord	Medullary cord		
5476	Sinus lymphaticus medullaris		Medullary lymphatic sinus	Medullary lymphatic sinus		
5477	Trabecula		Trabecula	Trabecula		
5478	Hilum		Hilum	Hilum		
5479	Vas lymphaticum efferens		Efferent lymphatic vessel	Efferent lymphatic vessel		
5480	Valva lymphatica		Lymphatic valve	Lymphatic valve		
5481	Nodus lymphoideus		Lymphoid nodule	Lymphoid nodule		
5482	<b>SPLEN</b>	Lien	<b>SPLEEN</b>	<b>SPLEEN</b>		
5483	Mesenchyma splanchnopleurale		Splanchnopleuric mesenchyme	Splanchnopleuric mesenchyme		
5484	Tunica serosa		Serosa	Serosa	Serous coat	
5485	Mesogastrium dorsale		Dorsal mesogastrium	Dorsal mesogastrium		
5486	Lig. splenorenale	Lig. lienorenale	Splenorenal ligament	Splenorenal ligament	Lienorenal ligament	
5487	Lig. gastrosplenicum	Lig. gastrolienale	Gastroplenic ligament	Gastroplenic ligament		
5488	Capsula	Tunica fibrosa	Fibrous capsule	Fibrous capsule		
5489	Hilum		Hilum	Hilum		
5490	Vas lymphaticum efferens		Efferent lymphatic vessel	Efferent lymphatic vessel		
5491	Trabecula		Trabecula	Trabecula		
5492	A. trabecularis		Trabecular artery	Trabecular artery		
5493	<b>Pulpa splenica</b>		<b>Splenic pulp</b>	<b>Splenic pulp</b>		
5494	Pulpa alba		White pulp	White pulp		
5495	Cellula dendritica		Dendritic cell	Dendritic cell		
5496	Lymphocytus B		B lymphocyte	B lymphocyte		
5497	Plasmacytus		Plasma cell	Plasma cell	Plasmocyte; Plasmacyte	
5498	Zona marginalis		Marginal zone	Marginal zone		
5499	Arteriola vaginalis pulvae albae		Sheathed arteriole	Sheathed arteriole		<i>Endnote 319</i>
5500	Vagina lymphoidea periarteriolis		Peri-arteriolar lymphoid sheath	Peri-arteriolar lymphoid sheath	PALS	
5501	Cellula T maturus	Thymocyte; Lymphocyte T	Mature T cell	Mature T cell	T Lymphocyte; Thymocyte	
5502	Nodus lymphoideus		Lymphoid nodule	Lymphoid nodule		\$Malpighi\$
5503	Arteriola nodularis		Nodular arteriole	Nodular arteriole		
5504	Pulpa rubra		Red pulp	Red pulp		
5505	A. penicillaris splenis		Penicillar artery of spleen	Penicillar artery of spleen		
5506	Vas sinusoideum splenis		Sinusoid of spleen	Sinusoid of spleen		
5507	Spatium extrasinusoideum splenis		Extrasinusoidal space of spleen	Extrasinusoidal space of spleen		
5508	Chorda splenica		Splenic cord	Splenic cord	Red pulp cord	\$Billroth\$

5509	Ellipsoid	Vagina perarteriolaris macrophagocytica splenis	Ellipsoid	Ellipsoid	Peri-arteriolar macrophage sheath of spleen; Periarteriolar macrophage sheath of spleen	§Schweigger-Seidel§
5510	Macrophagcytus		Macrophage	Macrophage		
5511	<b>Anomaliae splenis</b>		<b>Anomalies of spleen</b>	<b>Anomalies of spleen</b>		
5512	Asplenia		Asplenia	Asplenia		
5513	Cystis splenis		Splenic cyst	Splenic cyst		
5514	Conjunctio splenogonadalis		Splenogonadal fusion	Splenogonadal fusion		
5515	Conjunctio splenopancreatica		Splenopancreatic fusion	Splenopancreatic fusion		
5516	Haemangioma cavernosa splenis		Cavernous haemangioma of spleen	Cavernous haemangioma of spleen		
5517	Hepatosplenomegalia		Hepatosplenomegaly	Hepatosplenomegaly		
5518	Hyposplenia		Hyposplenia	Hyposplenia		
5519	Lobulatio splenis		Lobulation of spleen	Lobulation of spleen		
5520	Nodusus splenis accessorius		Accessory splenic nodule	Accessory splenic nodule		
5521	Polysplenia		Polysplenia	Polysplenia		
5522	Splen accessorius		Accessory spleen	Accessory spleen		
5523	Splen accessorius glandulae suprarenalis		Accessory spleen in suprarenal gland	Accessory spleen in suprarenal gland		
5524	Splen accessorius pancreati		Accessory spleen in pancreas	Accessory spleen in pancreas		
5525	Splen accessorius gastrae		Accessory spleen in stomach	Accessory spleen in stomach		
5526	Splen accessorius intestino		Accessory spleen in intestine	Accessory spleen in intestine		
5527	Splen migrans		Wandering spleen	Wandering spleen		
5528	<b>TONSILLA PALATINA</b>		<b>PALATINE TONSIL</b>	<b>PALATINE TONSIL</b>		
5529	Endoderma sacci pharyngei secundi		Endoderm of second pharyngeal pouch	Endoderm of second pharyngeal pouch		
5530	Mesenchyma arcus pharyngei secundi		Mesenchyme of second pharyngeal arch	Mesenchyme of second pharyngeal arch		
5531	Primordium tonsillae palatinae		Primordium of palatine tonsil	Primordium of palatine tonsil		
5532	Epithelium stratificatum squamosum noncornificatum		Stratified nonkeratinized squamous epithelium	Stratified nonkeratinized squamous epithelium		
5533	Blastema mesenchymale tonsillae palatinae		Mesenchymal blastema of palatine tonsil	Mesenchymal blastema of palatine tonsil		
5534	Lymphocytus		Lymphocyte	Lymphocyte		
5535	Fossula tonsillae		Tonsillar pit	Tonsillar pit		
5536	Crypta tonsillae		Tonsillar crypt	Tonsillar crypt		
5537	Crypta primaria tonsillae		Primary tonsillar crypt	Primary tonsillar crypt		
5538	Crypta secundaria tonsillae		Secondary tonsillar crypt	Secondary tonsillar crypt		
5539	Epithelium cryptae		Epithelium of crypt	Epithelium of crypt		
5540	Nodusus lymphoideus		Lymphoid nodule	Lymphoid nodule		
5541	<b>Anomaliae tonsillae palatinae</b>		<b>Anomalies of palatine tonsil</b>	<b>Anomalies of palatine tonsil</b>		
5542	Aplasia tonsillae		Aplasia of tonsil	Aplasia of tonsil		
5543	Ectopia tonsillae		Ectopic tonsil	Ectopic tonsil		
5544	Tonsilla palatina supernumeraria		Supernumerary palatine tonsil	Supernumerary palatine tonsil		

5545	<b>TONSILLA PHARYNGEA</b>		<b>PHARYNGEAL TONSIL</b>	<b>PHARYNGEAL TONSIL</b>		<i>Endnote 320</i>
5546	Endodermis parietis dorsalis pharyngis		Endoderm of dorsal pharyngeal wall	Endoderm of dorsal pharyngeal wall		
5547	Mesenchyma parietis dorsalis pharyngis		Mesenchyme of dorsal pharyngeal wall	Mesenchyme of dorsal pharyngeal wall		
5548	Tunica mucosa respiratoria		Respiratory mucosa	Respiratory mucosa		
5549	Epithelium pseudostratificatum columnare ciliatum		Pseudostratified ciliated columnar epithelium	Pseudostratified ciliated columnar epithelium		
5550	Epithelium stratificatum squamosum noncornificatum		Stratified nonkeratinized squamous epithelium	Stratified nonkeratinized squamous epithelium		
5551	Nodus lymphoideus		Lymphoid nodule	Lymphoid nodule		
5552	<b>TONSILLA LINGUALIS</b>		<b>LINGUAL TONSIL</b>	<b>LINGUAL TONSIL</b>		<i>Endnote 320</i>
5553	<b>TONSILLA TUBARIA</b>		<b>TUBAL TONSIL</b>	<b>TUBAL TONSIL</b>		<i>Endnote 320</i>

## ENDNOTES

---

- 232 *Diverticulum sinus maxillaris* The *maxillary sinus* is large enough to be clinically important at birth. It grows significantly during the first 3 years of postnatal life and again from 7-18 years (Snow JB, Ballenger JJ. Eds. Ballenger's Otorhinology Head and Neck Surgery. 16<sup>th</sup> ed. Hamilton, Ontario: BC Decker Publisher; 2003).
- 233 *Diverticulum cellulae ethmoidalis* At birth there are 3 or 4 *ethmoidal cells* and they are large enough to be clinically important (Snow JB, Ballenger JJ. Eds. Ballenger's Otorhinology Head and Neck Surgery. 16<sup>th</sup> ed. Hamilton, Ontario: BC Decker Publisher; 2003).
- 234 *Anomaliae nasi* For more see: Losee JE, Kirschner RE, Whitaker LA, Bartlett SP. Congenital nasal anomalies: a classification scheme. (*Plast Reconstr Surg* 2004;113:676-689).
- 235 *Eminentia hypopharyngea* The *hypopharyngeal eminence* was formerly called the hypobranchial eminence and is not to be confused with the adult hypopharynx.
- 236 *Formatio arboris respiratoriae* The term *respiratory tree* is used to denote the postpharyngeal airways: the larynx, the trachea, the bronchi, the bronchioles, the respiratory bronchioles, the alveolar ducts, atria and saccules and the pulmonary alveoli.
- 237 *Gemma respiratoria* The term *respiratory bud* denotes the single bud from which the respiratory tree originates.
- 238 *Septum epitheliale laryngis* The *epithelial septum* is a primary structure responsible for the final configuration of the laryngotracheal groove (Sanudo JR, Domenech-Mateu JM. The laryngeal primordium and epithelial lamina: a new interpretation. (*J Anat* 1990;171:207-222).
- 239 *Condensatio mesenchymalis epiglottidis* The *epiglottis* begins to chondrify during the fetal period.
- 240 *Cartilago ossis hyoidei* The *hyoid cartilage* begins to ossify during the fetal period.
- 241 *Cartilago laminae thyroideae* The *thyroid laminae* fuse during the fetal period.
- 242 *Vestibulum larynges; Ventriculus laryngis* Although the subdivisions of the laryngeal cavity, the infrathyroid muscles and most of the major laryngeal muscles are established by the eighth week, some events occur during the fetal period. In addition to those listed under previous footnotes, first the vocal and then the vestibular folds develop; the aryepiglottic, thyroepiglottic and vocalis muscles develop; the larynx undergoes relative descent until, at birth, its lower border is at the level of C 4.
- 243 *Mesoderma intermedium* The *Mesoderma intermedium* is primarily responsible for the formation of the kidneys and internal genitalia and their ducts. Experimental studies suggest that it arises in amniotes from the middle of the primitive streak distal to somite origin and proximal to lateral plate mesoderm origin.
- 244 *Pronephros* The parts of the *pronephros* are rudimentary and do not form tubules so that it is never a functioning structure in man.
- 245 *Glomerulus externus* Pronephric tubules which link the pronephric duct with the intraembryonic coelom via a nephrostoma are occasionally present in human embryos (Hinrichsen KV. Humanembryologie. Berlin:Springer-Verlag, 1990).
- 246 *Chorda nephrogenica; Chorda mesonephrica* The term *nephrogenic cord* is preferred as the cord gives rise to both mesonephric structures and the metanephric blastema.
- 247 *Gemma ureterica; Diverticulum metanephricum* The term *ureteric bud* is preferred. While it is initially a hollow diverticulum, it becomes solid and then recanalises. While it is largely surrounded by a metanephric cap, its origin is from the caudal end of the mesonephric duct.

---

248 *Ampulla ureterica* In accordance with current practice the term *ureteric ampulla* is here used as a generic term for the expanded ends of successive divisions of the ureteric bud. The ampullae form ducts, propelles, calyces, papillary ducts and collecting tubules. Each of the last mentioned group induces the formation of a metanephric vesicle in the metanephrogenic blastema and fuses with it.

249 *Ductus interpolaris; Ductus polaris superior; Ductus polaris inferior* Each of the ducts induces change in part of the overlying metanephrogenic blastema to form a transient embryonic lobule.

250 *Arcuatio nephronis* Early in the second trimester additional nephrons form from the points where metanephric tubules fuse with ampullae and form chains of adjacent nephrons.

251 *Tuberculum sinuale fugax* Sinual, mesonephric and paramesonephric epithelia meet at the *sinus tubercle*.

252 *Utriculus prostaticus; Vagina masculina; Vagina* Accounts vary but the cephalic parts of the vagina and of the utricle are probably derived from the paramesonephric ducts and their caudal parts from the mixed epithelium of the sinus tubercle.

253 *Crescentia perinei* Growth of the perineum brings the urethral and vaginal orifices to the surface (Ammini AC, Pandey J, Vijayaraghavan M, Sabherwal U. Human female phenotypic development: role of fetal ovaries. *J Clin Endocrinol Metab* 1994;79:604-8).

254 *Gemma prostatica* A series of five clusters of endodermal buds grow into the surrounding mesenchyme. The latter becomes the fibromuscular part and forms about one third of the prostate. The five fetal lobules are obscured in postnatal life, so that there is no external sign of lobulation.

255 *Translatio cellularum germinarium precursorium; Migratio cellularum germinarium precursorium* The relocation of primordial germ cells from the wall of the umbilical vesicle to that of the hindgut can be explained by growth movements and shape changes (Freeman B. The active migration of germ cells in the embryos of mice and men is a myth. *Reproduction* 2003;125:635-643). However, relocation from the wall of the hindgut to the gonadal ridge is difficult to envision - even at a time when the dorsal mesentery is still extremely short or barely distinguishable at the level of the genital ridge (at Stage 12) - without true migration, at least through the basal lamina of the hindgut, playing a part.

256 *Chorda epithelii coelomici* These cords were previously called primary sex cords but they represent only proliferative coelomic epithelium, presumably contributing to gonadal mesenchyme. They are not the precursors of the cords in which primordial germ cells will develop (Satoh M. Histogenesis and organogenesis of the gonad in human embryos. *J Anat* 1991;177:85-107).

257 *Mesenchyma gonadale* The *gonadal mesenchyme* that forms most gonadal cells comes from the mesonephros (Campagnolo L, Russo MA, Puglianello A, Favale A, Siracusa G. Mesenchymal cell precursors of peritubular smooth muscle cells of the mouse testis can be identified by the presence of the p75 neurotrophin receptor. *Biol Reprod* 2001;64:464-472). However, that which forms sustentacular (and granulosa) cells comes from the coelomic epithelium (Karl J, Capel B. Sertoli cells of the mouse testis originate from the coelomic epithelium. *Dev Biol* 1998;203:323-333).

258 *Chorda sexualis primordialis gonadalis* Gonadal cords or primordial sex cords extend from the mesonephros into the gonadal ridge and become associated with primordial germ cells; the coelomic epithelium flattens and the gonad protrudes into the coelomic cavity (Satoh M. Histogenesis and organogenesis of the gonad in human embryos. *J Anat* 1991;177:85-107).

259 *Chorda sexualis primordialis ovarii* In the ovary, primordial sex cords enlarge, extend peripherally, pick up primordial germ cells, leave the medulla and become the folliculogenic sex cords of the cortex (Satoh M. Histogenesis and organogenesis of the gonad in human embryos. *J Anat* 1991;177:85-107). Some cords remain in the medulla but do not develop and disappear in the third trimester.

260 *Factor antiparamesonephricus* The antiparamesonephric factor is eponymously known as AMH (AntiMüllerian Hormone) or MIS (Müllerian Inhibiting Substance).

261 *Conjunctio tubuli recti cum rete testis incipiens* Although the primordium of the rete testis is present in the embryo, it is not until the second trimester that it begins to connect with straight tubules and the process is not completed until puberty.

- 
- 262 *Ovotestis* An abnormal gonad that contains both ovarian and testicular tissue.
- 263 *Perineum primarium* Mesenchyme from the caudal eminence tracks around the anal pit and forms the *primary perineum* between the anal canal and the pelvic part of definitive urogenital sinus.
- 264 *Perineum secundarium* As the perineum is reinforced by mesenchyme from the urorectal septum, it becomes prominent and expands to form the *perineal body*.
- 265 *Plica cloacalis* The *cloacal folds* are commonly referred to as primary urethral folds. However, they extend beyond presumptive urethra to flank the presumptive anus and thus have both urethral and anal derivatives, the *primary urethral* and *anal folds*.
- 266 *Corpus spongiosum clitoridis; Bulbus vestibularis* The corpus spongiosum of the clitoris extends anteriorly from the bilateral vestibular bulbs to terminate as the glans clitoridis and corresponds to the corpus spongiosum penis (Van Turnhout AA, Hage JJ, van Diest PJ. The female corpus spongiosum revisited. *Acta Obstet Gynecol Scand* 1995;74:767–771). For homology with the male, this term is preferred to the proposed term bulbus clitoridis (O'Connell HE, Hutson JM, Anderson CR, Plenter RJ. Anatomical relationship between urethra and clitoris. *J Urol* 1998;159:1892–1897).
- 267 *Endocrinocytes glandulae vestibularis majoris* Endocrine cells similar to those found elsewhere in the urogenital tract (Fetissov F, Arbeille B, Bellet D, Barre I, Lansac J. Endocrine cells in human Bartholin's glands. *Virch Arch B Cell Pathol* 1989;57:117–121).
- 268 *Coeloma et septa* The coelom is described as a tubular blastema. The walls of this hollow organ are built up of prospective mesothelium which delimits the lumen from the surrounding mesenchyme. The lumen enlarges by the coalescence of small spaces in this mesenchyme. In this way organs are “liberated” from their surrounding mesenchyme and may reach an intraserosal position. This process leads to serosal connections of the organs with the body wall, carrying vessels and nerves. The mesenterial relations in the developing embryo are quite different from those in the fetus. The “mesenteria” are relatively much more voluminous in the younger organism. They are shaped by the aforementioned “liberation” process and much less so by real folding and rotation. Notwithstanding this difference in relations and topography, the names of the ligaments and plicae (folds) are identical with those in Terminologia Anatomica (1998).
- 269 *Coeloma umbilicale* The coelom in the proximal part of the umbilical cord communicates with the intraembryonic coelom and is a remnant of the extraembryonic coelom, most of which is obliterated as the amnion surrounds the connecting stalk to form the umbilical cord.
- 270 *Primordium epicardii; Proepicardium* A cluster of mesothelial cells over the septum transversum; pro-epicardial vesicles flatten and join to form the epicardium, the cells of which undergo epitheliomesenchymal transition and invade the heart tube (Poelmann RE, Lie-Venema H, Gittenberger-de Groot AC. The role of the epicardium and the neural crest. *Tex Heart Inst J* 2002;29:255–261).
- 271 *Mesocardium* Although a homologue of the dorsal mesocardium in other species, the recommended term is *mesocardium* because, unlike chick embryos, there is no corresponding ventral mesocardium in normal human embryos.
- 272 *Plica pleuropericardiaca septi transversi* The *pleuropericardial fold of the septum transversum* contains the common cardinal vein.
- 273 *Cavitas peritonealis minor; Bursa omentalis* The *anlage* of the omental bursa is a thickening and invagination of coelomic epithelium on the right side of the dorsal mesogastrium (C. Viebahn, unpublished observation on 7mm embryo).
- 274 *Anulus umbilicalis* The term *umbilical ring* is used in two different but related ways: Firstly, it describes the site on the ventral aspect of an embryo where the margins of the folded embryonic disc converge. The structures transmitted by the ring become covered by amnion and mesenchyme and form the umbilical cord. Secondly, it describes the opening through which the umbilical vessels pass. In young embryos it is relatively closer to the pubis than in the fetus, in which it becomes an umbilical hiatus in the linea alba, which normally closes in postnatal life.
- 275 *Lig. scrotale* A scrotal ligament is not usually seen on dissection of the adult scrotum.

---

276 *Placoda adenohypophysialis* The use of this term to describe the primordium of the adenohypophysis seems justified by the observation that mutant embryos that cannot transduce hedgehog signals mis-specify median pituitary precursors and form an ectopic lens (Dutta S, Dietrich JE, Aspock G, Burdine RD, Schier A, Westerfield M, Varga ZM. *pitx3 defines an equivalence domain for lens and anterior pituitary placode.* Development 2005;132:1579-90).

277 *Cortex suprarenalis temporarius* The term *provisional cortex*, rather than *fetal cortex*, is recommended because it is present in embryos from Stage 16 onwards.

278 *Glandula suprarenalis ad partum maturum* The suprarenal gland is relatively large at birth but the volume of its fetal cortex decreases rapidly, as it undergoes haemorrhagic non-inflammatory necrosis, and is negligible after two postnatal months. The definitive cortex, however, continues to differentiate and grow until early childhood while the medulla also differentiates and undergoes some postnatal growth.

279 *Cor tubulare* The adjective simplex has been used at this stage but the phenomenon of polarity makes its use inappropriate.

280 *Myocardium primarium; Myocardium cordis camerati; Myocardium mediastinale; Myocardium nodale* Four different types of myocardium can be distinguished by their properties and the level of expression of genes and atrial natriuretic factor (Horsthuis T, Christoffels VM, Anderson RH, Moorman AFM. *Can recent insights into cardiac development improve our understanding of congenitally malformed hearts?* Clinical Anatomy 2009;22:4-20).

281 *Ansa cordis dextra* A D-loop is the normal configuration and usually results in a heart with the apex pointing to the left. An L-loop is abnormal and usually results in a heart with the apex pointing to the right.

282 *Curvatura externa* With ballooning, the ventricles and atria develop in series on the outer curvature but share the inner curvature.

283 *Anulus interventricularis myocardii* This term denotes the myocardium surrounding the primary ventricular foramen.

284 *Aa. coronariae* For a recent review see: Ratajska A, Czarnowska E, Ciszek B. Embryonic development of the proepicardium and coronary vessels (Int J Dev Biol 2008;52:229-36).

285 *Dens mesenchymalis in crista tractus effluxionis* Such prongs represent the precursors of the cardiac skeleton.

286 *Plica secunda interatrialis; Septum secundum* The term *plica* or *fold* is preferred as the structure is not a septum, *sensu stricto*.

287 *M. papillaris superolateralis ventriculi sinistri; M. papillaris anterior ventriculi sinistri; M. papillaris inferoseptalis ventriculi sinistri; M. papillaris posterior ventriculi sinistri* These muscles are well defined in the Stage 18 heart. The terms *superolateral* and *inferoseptal papillary muscles* are appropriate for the left ventricle with the heart in the anatomical position (Anderson RH, Loukas M. *The importance of attitudinally appropriate description of cardiac anatomy.* Clin Anat 2009;22:47-51).

288 *Pars membranacea septi interventricularis* This part develops from the muscular septum after the septal leaflet of tricuspid valve has delaminated after the twelfth week.

289 *Formatio ulterior valvarum atrioventricularium* While the anterosuperior leaflet of the tricuspid valve and the anterolateral papillary muscle of the right ventricle develop in embryonic life, the other four atrioventricular leaflets and the septal papillary muscle of the right ventricle develop after the twelfth week.

290 *Flexus ductus communis effluxionis* This is an external landmark that separates the proximal and distal portions of the tract; at the site of the bend the pitch of the spiralling endocardial outflow tract ridges is highest, explaining claims for separate proximal and distal (conal and truncal) ridges.

291 *Septum distale* The *distal septum* lies between intrapericardial parts of aorta and pulmonary trunk (distal to the arterial valves).

---

292 *Tetralogia cardiaca* Although described by Stensen in 1671 the *tetralogy* ascribed to Fallot (1888) consists of pulmonary stenosis, dextraposition of the aorta overriding an interventricular septal defect and right ventricular hypertrophy. An interatrial septal defect is often present making the *pentalogy*. The combination of pulmonary stenosis, interatrial septal defect and right ventricular hypertrophy constitutes the *trilogy*.

293 *Angiogenesis* The formation of new vessels from existing ones (Risau W. Mechanisms of angiogenesis. *Nature*. 1997;386:671-4). It occurs in somatopleuric mesenchyme or its derivatives. For the different forms of angiogenesis, see Charnock-Jones DS, Kaufmann P, Mayhew TM Aspects of human fetoplacental vasculogenesis and angiogenesis. I. Molecular regulation. (*Placenta* 2004;25:103-13).

294 *A. arcus quinti pharyngei* Only the first four pharyngeal arches, grooves and pouches are distinct structures. Nevertheless, arch arteries develop caudal to the fourth arch. The pulmonary arch caudal to the fourth arch artery is sometimes named a sixth arch artery because of its phylogeny, even when a fifth arch artery is not present (Congdon ED. Transformation of the aortic-arch system during the development of the human embryo. *Contrib Embryol Carneg Instn* 1922;14:47-110).

295 *A. umbilicalis* The *umbilical arteries* develop precociously in the mesoderm of the connecting stalk in relation to the allantoic diverticulum, where they may be regarded as allantoic arteries. The vascularization of the placenta is thus said to be chorio-allantoic.

296 *V. postcardinalis* In the human embryo there are no supracardinal veins and the azygos system develops from the postcardinal veins (Lamers WH., unpublished observations; Hochstetter F. Entwicklung des Venensystems der Wirbeltiere. *Ergeb Anat Entwicklungsgesch* 1893;3:460-489).

297 *Lymphangiogenesis* The formation of lymphatics (Oliver G. Lymphatic vasculature development. *Nature Rev Immunol*. 2004;4:35-45).

298 *Formatio haemocytorum* This section on *Blood cell production* complements the extensive section with the same name in *Terminologia Histologica* 2008. Here it is restricted to the initiation of haemangiogenesis and the most distinctive features of embryonic and fetal blood.

299 *Vesicula umbilicalis; Saccus vitellinus* The *umbilical vesicle* or *yolk sac* accommodates primordial erythroblasts, together with a relatively very small population of macrophages which are the only other differentiated blood cells that it accommodates (Kelemen E, Calvo W, Fliedner TM. *Atlas of Human Hemopoietic Development*. Springer-Verlag, Berlin, Heidelberg, New York, 1979; Palis J, Yoder MC. *Yolk-sac hematopoiesis: The first blood cells of mouse and man*. *Exp Hemat* 2001;29:927-936).

300 *Macroblastus* *Macroblasts* are large cells which contain pyknotic nuclei and a substantial amount of haemoglobin. These cells are similar in form to the macrocytes, which do not contain nuclei. Both populations are numerous in the early embryo but disappear before the end of the first trimester. Macroblasts are readily distinguished from megaloblasts, the cells which characterize megaloblastic anaemias.

301 *Erythroblastus* Fetal blood contains *erythroblasts* at all stages of maturation, together with corresponding progenitor cells and stem cells (Thomas DB, Yoffey JM. Human fetal haematopoiesis I. The cellular composition of fetal blood. *Br J Haematol* 1962;8:290-295; Thomas DB. The leuco-erythroblastic anaemia of the human foetus. *Arch Dis Childhood* 1963;38:95; Kelemen E, Calvo W, Fliedner TM. *Atlas of Human Hemopoietic Development*. Springer-Verlag, Berlin, Heidelberg, New York, 1979).

302 *Haemoglobin embryonicum* Changes in haemoglobin molecules during the course of development reflect changes in their two dissimilar pairs of polypeptide chains (globin chains) :

<i>Globin chains</i>	<i>Predominate in</i>	<i>Haemoglobin</i>
Zeta + epsilon	early embryo	Gower 1
Zeta + gamma	early embryo	Portland 1
Zeta + beta	early embryo	Portland 2
Alpha + epsilon	early embryo	Gower 2
Alpha + gamma	fetus	Fetal (HbF)
Alpha + beta	postnatal life	Adult (HbA)

---

Alpha + delta	postnatal life	Adult (HbA2)
---------------	----------------	--------------

*Embryonic haemoglobins* invariably contain one or both of the distinctive globin chains that appear early in the first trimester (zeta and epsilon chains), which may be combined with alpha, beta or gamma chains. During the fifth week of gestation zeta chains and epsilon chains are already being synthesized by primitive erythroblasts in the umbilical vesicle. From the sixth week onwards these same cells also synthesize alpha, beta and gamma chains. Zeta chains and epsilon chains disappear before the end of the first trimester. During the fetal period alpha chains are combined with gamma chains in *fetal haemoglobin* (HbF) which is the predominant haemoglobin until early in the neonatal period. During the second half of gestation the bone marrow is established as the main site of haematopoiesis and *adult haemoglobin* (HbA), in which alpha chains are combined with beta chains, starts to replace fetal haemoglobin. Within a month or so of birth adult haemoglobin is the predominant haemoglobin but traces of fetal haemoglobin may persist for several months. In a minor adult haemoglobin (HbA2), alpha chains are combined with delta chains.

Polypeptide chains	Zeta	Alpha
Epsilon	Gower 1	
Gamma	Portland 1	
Beta	Portland 2	
Epsilon		Gower 2
Gamma		Fetal (HbF)
Beta		Adult, major (HbA)
Delta		Adult, minor (HbA2)

303 *Haemangiogenesis/Haemangioblast* It was suggested by Sabin in 1920, that the precursors of both blood cells and endothelial cells may be the progeny of a single population of cells, which were subsequently termed haemangioblasts by Murray in 1932. Haemangioblasts have now been characterised and isolated. Presumably haemangioblasts confer upon the endoderm-associated splanchnopleuric mesenchyme its capacity to sustain *haemangiogenesis*, the ability to give rise to both blood cells and endothelial cells, which is not shared by the ectoderm-associated somatopleuric mesoderm. Endothelial networks are established in somatopleuric mesodermal derivatives extrinsically, by ingrowth from pre-existing vessels of paraxial origin (*angiogenesis q.v.*). They are established in splanchnopleuric mesenchymal derivatives intrinsically, by haemangioblasts (*vasculogenesis q.v.*). Paraxial derivatives are barred from vascularizing visceral organs and from integrating into the floor of the aorta but those of splanchnopleuric origin enter the body wall, the kidney and the visceral organs. (Pardanaud L, Luton D, Prigent M, Bourcier L-M, Catala M, Dieterlen-Lievre F. Two distinct endothelial lineages in ontogeny, one of them related to hemopoiesis, Development 1996;122:1363-1371; Bailey AS, Fleming WH. Converging roads: Evidence for an adult hemangioblast, Exp Hematol 2003;31:987-993).

304 *Textus haematopoieticus in pulpa rubra splenis* In the human fetus the spleen is not a preferential site of blood cell production between the fourth and seventh months of gestation but, like any other site, the spleen may accommodate intravascular blood cell precursors. (Thomas DB. Is the spleen a preferential site of blood cell production in the human fetus? Ital J Anat Embryol 1995;100(Supp 1):245-252).

305 *Thymus* Developmental phases: 1. Primordial; 2. Colonization of primordium by cells derived from the hepatic haematopoietic stem cell population of the liver; 3. Proliferation of T cell antecedents; 4. Generation of T cells; 5. Emigration of mature T cells (to secondary lymphoid tissues).

306 *Saccus pharyngeus quartus* The ventral part of the fourth pharyngeal arch may contribute to the thymus in a proportion of human embryos (Van Dyke JH. On the origin of accessory thymus tissue, thymus IV: the occurrence in man. Anat Rec 1941;79:179-209).

307 *Epithelium ectodermale* Histological observations have suggested a contribution from the third pharyngeal groove but recent experimental studies suggest otherwise (Gordon J, Wilson VA, Blair NF, Sheridan J, Farley A, Wilson L, Manley NR, Blackburn CC. Functional evidence for a single endodermal origin for the thymic epithelium. Nat Immunol 2004;5:546-553).

308 *Ectomesenchyma; Mesenchyma cristae neuralis* *Ectomesenchymal cells* appear to be required to expand the number of thymic epithelial cells in early stages (Anderson G, Jenkinson WE, Jones T, Parnell SM, Kinsella FA, White AJ, Pongracz JE, Rossi JW, Jenkinson EJ. Establishment and functioning of intrathymic microenvironments. Immunol Rev 2006;209:10-27).

---

309 *Cellula dendritica thymi* Dendritic cells have been demonstrated in the human fetal thymus (Liu YJ. Uncover the mystery of plasmacytoid dendritic precursors or type 1 interferon producing cells by serendipity. *Hum Immunol* 2002;63:1067-1071).

310 *Progenies cellularum T Thymocytic progenitor cells* reaching the thymic cortex express high levels of Cluster of Differentiation molecule 34 and CD45. They become CD1 positive but they remain negative for CD3, CD4 and CD8 (triple negative cells). In due course, prothymocytes which are CD3+, CD4-and CD8- (double negative cells) form in the cortex, move to the medulla and come to express both CD4 and CD8 (double positive cells), giving rise to both CD4+CD8- helper cells and CD4-CD8+ cytotoxic cells, which leave the thymus.

311 *Prothymocyte* Prothymocytes are double negative cortical cells that are morphologically recognizable antecedents of T cells.

312 *Cellula T adjuvans* B lymphocytes are numerous during the fifteenth week of gestation but plasma cells remain rare and serum immunoglobulins virtually absent until after birth. This may reflect functional immaturity of *T helper cells* in the fetus.

313 *Cellula necatoria anticorporibus non subiecta Antibody-independent natural killer cells* are found in the thymus: they are the progeny of haematopoietic stem cells, derived initially from the liver and subsequently from the bone marrow.

314 *Cellula myoidea thymi Thymic myoid cells* are demonstrable from the 10 week embryo onwards (Sato T, Tamaoki N. *Acta Pathol Jpn* 1989;39:509-519). They are more numerous in the fetus and contain myofilaments but poorly developed sarcomeres (Lambropoulou M, Tamiolakis D, Venizelos I, Alexiadis G, Limberis V, Galzios G, Tsikouras P, Karamanlid D, Koutsougeras G, Nikolaidou S, Petrakis G, Papadopoulos H, Papadopoulos N. A stromal myoid cell line provokes thymic T-cell immigration at the second and third gestational trimesters. *Rev Med Chir Soc Med Nat Iasi* 2007;11:710-716).

315 *Textus lymphoidei secundarii* Lymphocytes, which are ultimately derived from the haematopoietic tissues, leave the primary or central lymphoid tissues to be distributed by the blood and lymph to the secondary or peripheral lymphoid tissues. The completion of secondary lymphoid tissue maturation coincides with the establishment of antibody production during the neonatal period.

316 *Nodus lymphoideus Lymphoid nodules* are units of B lymphocyte organization in the secondary lymphoid tissues. They are unencapsulated clones of activated B lymphocytes, which may be transient or persistent and solitary or multiple. Multiple lymphoid nodules may be separate or coalescent, free in mucosa-associated lymphoid tissues (MALT) or associated in encapsulated organs where interaction between B and T lymphocytes is facilitated, exposure to antigens is promoted and integration may occur with lymphatic vessels (in lymph nodes) or blood vessels (in the spleen). An active lymphoid nodule may contain a germinal centre, in which a mantle zone can be distinguished from a dark zone, a basal light zone and an apical light zone. The dark zone contains dividing B lymphocytes, termed centroblasts, which give rise to centrocytes that migrate into the basal light zone, where they give rise to plasma cells and memory cells that enter the apical light zone.

317 *Textus lymphoideus adjunctus mucosae* Persistent, multiple coalescent aggregates of lymphoid nodules occur: in the palatine, pharyngeal and lingual tonsils where they form an incomplete ring at the crossover point between the alimentary and respiratory tracts (pharyngeal lymphoid ring); in the small intestine, especially the ileum (aggregated lymphoid nodules) and in the appendix. Together with solitary nodules, these gut-associated lymphoid tissues (GALT), bronchus-associated lymphoid tissues (BALT) and ureter-associated lymphoid tissues (UALT) constitute a group of mucosa-associated lymphoid tissues (MALT). This serves as a common mucosal immune system in which unencapsulated lymphoid nodules, devoid of afferent lymphatic vessels, receive antigens that cross the lamina propria. The highly modified epithelial cells that facilitate this process have been termed membrane-like cells (M cells) or, mistakenly, follicle-associated epithelial cells (FAE cells).

318 *Paracortex* Differentiation of the paracortex occurs about 4 weeks earlier than that of the cortex.

319 *Arteriola vaginalis puluae albae* The walls of vessels within peri-arteriolar lymphoid sheaths are too thin to warrant their being called arteries.

320 *Tonsilla pharyngea; Tonsilla lingualis; Tonsilla tubaria* The histogenesis of the pharyngeal, lingual and tubal tonsils is essentially similar to that of the palatine tonsil.